METEOROLOGIE
Généralement nuageux avec quelques averses très dispersées
Min.: 36 — Max.: 50
Gracieuseté de :
Shearer Lumber Co. Ltd.
MONTREAL

LE DEVOIR

Directeur: Gérard FILION — FAIS CE QUE DOIS — Rédacteur en chef: André LAURENDEAU

Fête du jour :
S. CALIXTE
pape et martyr

Les Librairies
FERNAND PILON Inc.
Papeterie - Dactylographes
Ameublement de bureau

VOL. XLIX — NO. 239 — MONTREAL, MARDI, 14 OCTOBRE 1958 — 10 cents l'exemplaire

Dernier hommage des cardinaux

Pie XII est inhumé près de saint Pierre

CITE DU VATICAN — Le 262ième successeur de St-Pierre a été inhumé, hier, près du tombeau de ce dernier, dans la grotte vaticane située sous la basilique St-Pierre. Sa Sainteté le pape Pie XII, à qui tous les peuples viennent de rendre hommage, a été reconduit à sa dernière demeure par quelques milliers de personnalités religieuses et civiles qui le vénéraient toutes. Une cérémonie des plus solennelles et des plus touchantes qui soient dans l'Eglise a marqué l'inhumation du "Père de la paix". Le monde entier a communié à la douleur de l'Eglise par la radio et la télévision.

Les cardinaux avaient pris dans la journée la décision soudaine d'enterrer Pie XII près de la tombe de saint Pierre.

On s'attendait en effet, suivant le voeu émis par le défunt, lui-même, que son corps serait placé à côté de saint Pie X, qu'il avait lui-même canonisé. Le choix des cardinaux est considéré comme une autre marque de l'estime qu'ils avaient pour Pie XII.

L'immense nef de St-Pierre, qui est la plus grande église du monde, était remplie.

Dix-neuf cardinaux, en cappa magna, avaient pris place en rang, d'un côté du transept. Trois autres se trouvaient directement près du triple cercueil.

Toutes les cloches de la basilique Saint-Pierre se sont ébranlées au moment où le corps du souverain pontife, placé dans un triple cercueil, était descendu dans la crypte de l'immense église.

Vingt-deux cardinaux, dont le cardinal Léger, archevêque de Montréal, assistaient à la cérémonie. C'est Mgr Nicola Metta qui fut chargé de lire le panégyrique du défunt.

Durant les deux heures que se déroula la cérémonie, la chorale julienne du Vatican fit résonner les voûtes de Saint-Pierre des accents du *Miserere*.

On entendait de temps en temps le bruit d'un marteau, puis celui d'une torche à souder, puis un bruit de poulie. C'étaient les ouvriers chargés de fermer le triple cercueil qui accomplissaient leur tâche en présence de toute la cour pontificale et des fidèles présents à la cérémonie.

Translation

A quatre heures précises les 16 porteurs réguliers de la sedia gestatoria transportèrent une dernière fois le corps du saint-père jusqu'aux cercueils.

Cinq officiers de la garde noble et les deux neveux du pape défunt, les princes Marcantonio et Giulio Pacelli les escortaient. On apercevait au fond les gardes suisses dont les hallebardes reluisaient sous les feux des projecteurs de télévision. La scène était télévisée dans toute l'Europe.

Mgr Canisius van Lierde, sacristain du pape et vicaire de la basilique, donna l'absoute.

Lentement, les porteurs déposèrent le corps dans le premier cercueil.

Puis, un à un, les cardinaux s'approchèrent pour jeter l'eau bénite, le cardinal Tisserant en tête du cortège, à titre de doyen du Sacré collège, suivi des cardinaux Massella et Tedeschini, archiprêtres de la basilique.

Le cardinal Biondi, âgé de 86 ans, était assisté d'un aide.

On plaça ensuite un voile de soie blanche sur le visage du défunt, puis un autre sur ses mains, pendant que le choeur chantait le Pater Noster.

(Suite à la page 8)

Il avait demandé qu'on place sa dépouille près de Pie X

Le sceau papal a été détruit

CITE DU VATICAN — Les cardinaux ont assisté samedi à la destruction des sceaux du pape Pie XII.

Les 16 princes de l'Eglise se sont réunis dans la salle consistoriale du Vatican alors que Mgr Alberto di Jorio, régent du secrétariat du Sacré Collège, a détruit les sceaux.

Les sceaux pontificaux ont été placés sur une table, située au centre de la salle, et un coup de marteau a été donné à chacun d'eux. Tous les documents de Pie XII portent la marque des sceaux qui ont été détruits hier.

Les derniers instruments temporels de l'autorité du pape Pie XII, n'existent donc plus.

Le corps de Pie XII se conservera indéfiniment

ROME. — Un procédé spécial d'embaumement a été utilisé pour le pape Pie XII afin de conserver "entièrement et indéfiniment" son corps.

Ce procédé a été développé par le médecin du pape, le professeur Ricardo Galeazzi-Lisi, en collaboration avec un autre spécialiste.

Le Dr Galleazzi-Lisi a déclaré que le procédé est basé sur le même système des huiles et résines qui ont servi à la conservation du corps du Christ.

La chaleur des endroits où la dépouille du pape est en chapelle ardente provoque des réactions chimiques qui ont obligé les médecins à répéter deux fois le procédé après l'embaumement originel, a dit le Dr Galeazzi-Lisi. Il a déclaré que le corps recevrait de nouveaux soins afin d'assurer sa conservation parfaite.

Le pape n'a pas voulu que les organes vitaux soient enle-

(Suite à la page 8)

De Gaulle: mesures pour assurer un vote libre en Algérie

PARIS. — Le général de Gaulle vient d'émettre des directives destinées à assurer la liberté complète de la consultation électorale qui doit intervenir en Algérie le 23 novembre. Dans une lettre adressée au général Raoul Salan, délégué du gouvernement français en Algérie et commandant suprême des forces françaises du territoire, le chef du gouvernement ordonne en outre à tous les militaires de quitter sans délai tout organisme qui peut revêtir un caractère politique. Il interdit aux fonctionnaires et aux militaires de se porter canadidats à moins qu'ils n'aient quitté les rangs de l'armée ou du fonctionnarisme depuis un an.

Au cours de la campagne électorale, souligne le général de Gaulle, toutes les opinions pourront s'exprimer et tous les candidats pourront faire campagne, quelles que soient leurs idées, même à l'égard du statut ou du destin politique de l'Algérie.

Dans les milieux politiques de la capitale, on ne manque pas de souligner la sévérité de cette lettre, accompagnée d'un ordre du jour aux militaires français cantonnés en Algérie. On sait que plusieurs officiers ont été et sont encore membres des comités de salut public, formés au lendemain des événements du 13 mai. Désormais, il sera interdit aux officiers d'en faire partie ; ils devront au contraire se borner exclusivement à assurer la liberté complète de tous les candidats, y compris les candidats qui sont hostiles aux comités de salut public.

"Il appartiendra aux autorités responsables, affirme notamment le général de Gaulle, d'assurer aux candidats l'exercice de leurs droits." Toutes les mesures tendant à restreindre la liberté des candiats ou des citoyens sont interdites, à la seule exception des personnes qui participent à une action terroriste.

Dans sa lettre au général Salan, le chef du gouvernement expose les motifs de sa décision. Les intérêts supérieurs de la nation, affirme-t-il notamment, exigent que les élections se déroulent dans des conditions de liberté et de sincérité complètes et que des listes représentatives de toutes les tendances puissent solliciter, sans égard aux idées exprimées au cours de la campagne, les suffrages de l'électorat.

Le général insiste aussi sur la loyauté de cette consultation qui, en vertu du nouveau régime électoral, conduira à l'Assemblée nationale 45 citoyens musulmans et 23 Européens.

Au sujet de la liberté d'opinion, le président du conseil précise qu'il sera désormais interdit de saisir les journaux publiés en Algérie ou venant de France à moins que les articles incriminés ne soient de nature à entrainer des poursuites judiciaires.

Il est d'autre part prévu dans certains milieux que le général Raoul Salan, chef suprême des forces armées en Algérie et, depuis le 13 mai, délégué de l'autorité civile dans le territoire, sera prochainement rappelé à Paris où un poste élevé lui serait confié. Certains journaux croient savoir qu'il sera nommé inspecteur général des armées.

Dans les mêmes milieux, on affirme que le général de Gaulle a décidé d'éloigner le général Jacques Massu qui serait bientôt envoyé à Madagascar. On sait que les généraux Salan et Massu ont joué, avec M. Jacques Soustelle (nommé depuis ministre de l'information) un rôle de premier plan dans les événements du 13 mai.

Depuis le discours de Constantine, il est manifeste que le général de Gaulle entend rétablir l'autorité civile de la république en Algérie et normaliser la situation que les événements du 13 mai avaient complètement bouleversée. Le plan de cinq ans pour l'Algérie (qui relève sensiblement le niveau de vie des masses au détriment, dans certains cas, des Français du territoire); la nouvelle loi électorale (qui favorise les musulmans); le fait que le président du conseil n'ait pas opté pour la solution de "l'intégration complète" de l'Algérie à la France; et, pour finir, cette lettre adressée au général Salan, lettre qui achève de retirer aux militaires les pouvoirs qu'une situation exceptionnelle leur avait permis d'assumer, voilà autant de faits qui confirment et accentuent l'autorité du gouvernement et "l'esprit libéral" qui anime son chef.

Il est certain que les extrémistes d'Alger n'ont plus pour le général de Gaulle une admiration aussi pure que celle des mois derniers.

Mais, en France, ces mesures nouvelles, cette libéralisation du régime en Algérie à la veille de la consultation, sont de nature à rassurer ceux qui, tout en votant "oui" le 28 septembre dernier, restaient sceptiques quant aux véritables intentions du général.

De Gaulle: "aucune mesure restrictive"

SALAN: nommé à Paris?

MASSU: à Madagascar bientôt?

Diplômés "ignares"

WINNIPEG — M. Clive Cardinal, professeur d'allemand à l'Université du Manitoba, a prétendu dans une conférence qu'il a donnée en fin de semaine à Winnipeg, que les diplômés des écoles supérieures du Canada sont pour la plupart "ignares" et que l'éducation occidentale ne pourra jamais rattraper l'éducation soviétique.

Un pouce de diamètre

KINGSTON, Ont. — Une explosion s'est produite tard dimanche soir dans le puits d'un ascenseur à l'Hôtel-Dieu de Kingston. Elle a fait sauter les portes de l'ascenseur sur les cinq étages de l'hôpital et cassé les vitres de six fenêtres. Personne n'a été blessé. L'explosion provenait d'un tuyau à gaz d'un pouce de diamètre qui longe le mur du puits.

M. DIEFENBAKER A LA TV:

"Aucune province plus que le Québec n'a contribué à l'unité canadienne"

OTTAWA. — Le premier ministre, M. Diefenbaker, a déclaré hier soir qu'aucune province, plus que la province de Québec, n'avait contribué à l'esprit d'égalité de toutes les provinces entre elles au Canada.

M. Diefenbaker, qui s'adressait en français à la télévision, a ajouté que le Canada n'avait pas encore 100 ans "mais c'est une nation et nous formons un peuple ce que le monde entier sait".

"Les Canadiens de toutes les provinces, a-t-il dit, ont apporté chacun leur contribution au miracle canadien d'unité dans la diversité. Aucune province plus que le Québec n'a contribué à cet esprit d'égalité entre toutes les provinces."

Le ministre de la production et de la défense, M. O'Hurley, qui participait au programme en même temps que le ministre des mines, M. Comtois, a affirmé de son côté que le français est de plus en plus en usage dans la capitale fédérale.

Le fait que le parlement ait approuvé l'installation d'un système de traduction simultanée aux Communes "confirme véritablement le prestige que garantissait la constitution au principe du bilinguisme canadien".

M. Comtois

Le parlement canadien est le seul à utiliser un système de ce genre.

M. Comtois, qui a passé en revue les divers travaux du parlement au cours de la dernière session, a parlé de certains aspects de la déclaration des droits présentée par le gouvernement à la fin de cette session.

Le Canada jouit actuellement de toutes les libertés, mais dans son histoire il s'est trouvé des gouvernements forts qui ont quelquefois publié l'individu et ses droits, a-t-il dit.

Le Canada a pour le moment un gouvernement fort. M. Diefenbaker est le chef "de l'organisme le plus puissant au pays".

Ce qui ne l'a pas empêché de soumettre la déclaration des droits afin que "s'il devait oublier l'individu, ce qui n'arrivera jamais, croyez-moi, il y ait une loi pour vous protéger".

M. DIEFENBAKER: des "fleurs" au Québec.

Moscou: les perspectives d'un accord sur l'arrêt des essais ne sont pas très brillantes

NATIONS UNIES. — A la suite de la dernière explosion atomique expérimentale des Etats-Unis (dans le désert du Nevada), le chef de la délégation soviétique à la Commission politique de l'Assemblée générale des Nations Unies a déclaré que les perspectives d'un accord sur l'arrêt des essais ne sont pas pas très bonnes, et ne le seront pas à moins que les conditions posées par Moscou, c'est-à-dire la suspension inconditionnelle et immédiate des expériences, ne soient agréées.

Si l'Assemblée générale adoptait la proposition américaine, à laquelle le Canada et 15 autres Etats se sont ralliés, et qui prévoit la suspension des essais en attendant les résultats de la conférence de Genève (31 octobre), les entretiens de cette conférence seraient sérieusement compromis, a dit M. Valérien Zorine qui a ajouté: seul un appel en faveur de la suspension sans condition contribuerait au succès de la conférence de Genève.

Les occidentaux tiennent à ce qu'on en arrive à un système de contrôle mutuel avant de formuler l'interdiction des expériences tandis que les Russes veulent un arrêt inconditionnel comme meilleur moyen d'en arriver à un accord.

M. Zorine a accusé les E.-U et la Grande-Bretagne de vouloir faire passer toutes les discussions sur le désarmement du plan politique au plan technique et "noyer cette question dans des discussions sans fin comme cela se passait à la Société des Nations".

Le délégué américain, M. Henry Cabot Lodge a défendu la proposition de son pays en déclarant qu'un accord mutuel sur les essais nucléaires, pendant que les représentants des trois grands discuteraient à Genève, "faciliterait un accord de longue durée."

En attendant, les Américains poursuivent leurs expériences et bien qu'aucun délégué n'ait fait allusion à l'explosion d'hier au Nevada, les discours semblaient s'y rapporter directement.

L'évacuation de Quemoy est de nouveau envisagée

TAIPEH. — Le secrétaire à la défense des Etats-Unis, M. McElroy, a eu ce matin lundi (heure de Chine) avec le président Tchang Kaï Chek un long entretien qui a principalement porté sur la mise au point d'une formule nouvelle grâce à laquelle les nationalistes chinois pourraient retirer des îles Quemoy une partie importante des effectifs qui y sont stationnés.

Le plan américain n'a pas été rendu public, mais on croit savoir qu'il comporte la fourniture d'armes modernes et plus efficaces qui, d'un point de vue stratégique, rendraient inutile le stationnement d'une garnison aussi considérable dans le bastion insulaire. Mais, dans les milieux compétents, on croit savoir que le président de la Chine nationaliste ne s'est pas laissé convaincre et qu'il a plutôt insisté sur le maintien du dispositif militaire à Quemoy.

Entre temps, l'extension de la trêve dans le détroit de Formose a été accueillie avec soulagement par les soldats nationalistes de Quemoy, et le ravitaillement se poursuit à une cadence plus rapide.

A Washington, le président Eisenhower s'est dit très heureux d'apprendre cette "bonne nouvelle" et il a exprimé l'espoir que la suspension du bombardement, d'abord annoncée pour une semaine, puis prolongée de deux semaines, favorisera la conclusion d'un règlement définitif dans le détroit de Formose.

A Varsovie, les entretiens sino-américains reprendront dans deux jours et les observations prédisent que le délégué de Pékin fera valoir à l'avantage de son gouvernement la décision de suspendre les bombardements.

Enfin, dans les milieux diplomatiques de la capitale américaine, le bruit court qu'une partie des forces armées des Etats-Unis sera bientôt retirée pour marquer "la bonne volonté" de Washington.

233,962 Québécois

QUEBEC — La population de la ville de Québec s'élevait à 233,962 âmes au 30 avril dernier, une hausse d'environ 4,000 sur l'an dernier. C'est le que révèle le rapport annuel de l'archiviste statisticien, M. Valère Desjardins, publié en fin de semaine. Depuis 12 ans note le rapport, la population de la vieille capitale a augmenté de 23 pour cent. En 1946, elle était de 190,000 âmes. Le nombre des Canadiens français se chiffrent par environ 215,946 à l'heure actuelle et on dénombre 39,919 familles.

Ottawa et Washington invités à Strasbourg

STRASBOURG. — L'Assemblée générale du Conseil de l'Europe a décidé hier d'inviter le Canada et les Etats-Unis à prendre part à la conférence parlementaire des nations de l'Europe occidentale qui se tiendra à Strasbourg l'an prochain.

Des représentants du Conseil ont déjà engagé des pourparlers à Ottawa et à Washington à cet effet. On a rapporté à l'Assemblée que le Canada et les Etats-Unis manifestaient un grand intérêt à l'égard de cette initiative.

On a suggéré que les Etats-Unis aient 14 sièges à la conférence projetée et le Canada 10, tandis que les 15 nations européennes qui font partie du Conseil se partageraient les 24 autres sièges.

Une solution de compromis paraît possible à Chypre

PARIS. — Le conseil permanent de l'OTAN a annoncé hier soir que des progrès importants ont été réalisés depuis 24 heures en vue de définir une solution de compromis pour l'île de Chypre.

Les 15 délégués du conseil paraissaient plus optimistes à l'issue d'une conférence qui a duré deux heures et demie et au cours de laquelle ils ont examiné les propositions soumises par Londres, tendant à modifier le plan d'administration. Le Conseil doit se réunir de nouveau mercredi.

Le délégué de la Grèce, M. Melas, a déclaré que les 'discussions évoluent dans la bonne direction".

ATHENES — Le chef des Cypriotes grecs, l'archevêque Makarios, actuellement en exil en Grèce, s'est dit disposé à accepter que Chypre soit dirigée durant sept ans par une administration autonome avant que son projet d'indépendance ne soit mis en vigueur.

Le prélat a précisé qu'il consentira à participer à toute conférence dont on peut espérer une solution.

L'archevêque a exprimé l'espoir que la bonne volonté manifestée dans sa dernière proposition au sujet de l'indépendance lui ralliera l'opinion mondiale et engendrera une réaction contre le projet d'administration britannique qui a aggravé encore davantage la situation.

Le plan britannique prévoit pour une certaine période l'administration séparée des communautés turque et grecque de l'île de Chypre.

Dans l'intervalle, le couvre-feu imposé durant le jour aux Cypriotes grecs âgés de moins de 26 ans a été levé à l'aurore à Nicosie et à Famagouste. Le couvre-feu sera maintenu cependant entre 3h. du soir et 5h. du matin.

Réactions à travers le monde

Un hommage général de tout Berlin

BERLIN — Les dignitaires occidentaux et communistes dans cette ville divisée ont rendu hommage à la mémoire du pape Pie XII à l'occasion d'une messe pontificale de requiem célébrée à l'église de Saint-Sébastien, à la frontière des deux secteurs de Berlin.

Mgr Julius Doepfner, évêque de Berlin, a rappelé aux fidèles l'intérêt que portait le Souverain Pontife aux catholiques opprimés de l'est de l'Europe. Il a exhorté ceux qui sont encore libres à ne pas oublier leurs frères persécutés, comme l'avait demandé le pontife défunt.

Des représentants du régime communiste de l'Allemagne de l'est ont entendu le sermon, de même que des représentants de l'Allemagne de l'ouest et des pays occidentaux.

Le patriarchat de Moscou a rendu hommage à Pie XII

LONDRES — Le patriarcat de Moscou a rendu hommage samedi à la mémoire du pape Pie XII. Il a dit que le père des catholiques avait protesté à plusieurs reprises contre l'utilisation de l'énergie atomique à des fins militaires.

Tass a publié les condoléances du patriarcat.

L'Eglise russe orthodoxe, annonce l'agence, s'associe au deuil de l'Eglise catholique.

Selon Tass, le patriarcat a dit notamment :

"Le saint-père, qui par la volonté de Dieu est entré dans l'éternité, a maintes fois, du saint-siège, demandé aux chrétiens de vivre sur terre une vie pacifique et protesté contre l'utilisation de l'énergie atomique à des fins militaires".

Le patriarcat exprime l'espoir que "les chrétiens de l'Eglise catholique", à l'exemple du pape, "multiplieront leurs efforts destinés à établir la paix entre les peuples".

Une pontificale de requiem chantée hier, à Varsovie

VARSOVIE — Le cardinal Stefan Wyszynski, primat de la Pologne, a célébré hier en la cathédrale St-Jean une messe pontificale de requiem à l'intention du pape Pie XII.

On a remarqué la présence de Jerzy Zawieyski, membre du Conseil d'Etat polonais et catholique éminent, de parlementaires catholiques et de quelques membres du corps diplomatique de Varsovie.

Aucun communiqué officiel n'a encore été publié au sujet du départ possible du cardinal pour Rome. On dit dans des milieux habituellement bien renseignés que le cardinal quittera Varsovie, mercredi.

Le conclave vu par un journal de Moscou

MOSCOU — Un journal rouge "Russie soviétique" qui avait annoncé la mort de Pie XII en quatre lignes, jeudi dernier, est revenu sur le sujet hier dans une interprétation pour le moins cocasse et sensiblement tendancieuse des événements qui entourent le prochain conclave.

L'article, intitulé "L'âpre lutte pour le trône papal" déclare à ses lecteurs que le Vatican "est une force puissante depuis longtemps associée aux réactionnaires du monde" et que l'Eglise catholique est une "grande puissance financière.

"Les milieux dirigeants américains sont intéressés à ce que le Vatican participe encore plus étroitement à leur lutte pour la domination mondiale et à leur lutte idéologique et politique contre le camp socialiste et la paix," dit le journal.

Il déclare que le cardinal Spellman est "le personnage qui convient le mieux pour établir un monopole américain sur le trône papal." De 70 à 80 pour cent des revenus du Vatican proviennent des Etats-Unis, dit "Russie soviétique", mais il semble que Spellman a "considérablement moins de chances d'être élu pape que certains autres prétendants."

Mgr Roy reçoit les regrets de l'Eglise presbytérienne

WINNIPEG. — Le très révérend John McNab, de Toronto, modérateur de l'Eglise presbytérienne au Canada, a envoyé samedi un télégramme de sympathie à Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec et primat de l'Eglise canadienne, à l'occasion de la mort du pape Pie XII.

Le message dit: "L'Eglise presbytérienne du Canada exprime sa plus profonde sympathie à l'Eglise catholique romaine à l'occasion de la mort de Sa Sainteté le pape Pie XII, l'un des leaders du monde chrétien dont l'objectif constant fut la paix universelle."

Le Dr McNab effectue actuellement une tournée de six semaines des églises presbytériennes de l'Ouest du Canada.

EN BREF...

Quadruplées

DETROIT — Mme Julia Ullman, 33 ans, épouse d'un menuisier, a donné naissance dimanche soir à Détroit à des quadruplées dont aucune ne pesait moins de quatre livres. Aux dernières nouvelles, soit à la fin de l'après-midi d'hier, elles étaient "fortes et en santé".

Hydrographes rescapés

MASSENA, N.-Y. — Des ingénieurs de l'armée des Etats-Unis ont recueilli samedi sur des îlots du Saint-Laurent, à une dizaine de milles à l'ouest de Cornwall, trois hydrographes canadiens qui y étaient prisonniers depuis la veille par suite d'un orage. Les rescapés sont MM. Vincent-J. Vinette, 28 ans, Raymond Vinette, 22 ans et Winston M. Smith, 31 ans, tous trois de Morrisville, Ont.

Objectif atteint!

SHERBROOKE — La campagne de souscription, lancée par l'Université de Sherbrooke pour sa construction, progresse et on prévoit que l'objectif de $4,000,000 sera atteint, ont déclaré les dirigeants de la campagne. La campagne de souscription prend fin le 26 octobre.

Ecole de la Marine

OTTAWA — Le ministre de la défense, M. Pearkes, inaugurera samedi à Esquimalt, C.-B., une école technique de la Marine. Cette école donnera des cours de génie, d'électricité, d'électronique, de construction navale et d'artillerie.

Le financement des universités

— VI —

La gratuité seule ne suffit pas pour donner à tous les talents la clef des études universitaires

Il faut y adjoindre un système d'aide directe à l'étudiant

par Paul DOYON

Un bref examen de la provenance sociale des étudiants dans les universités d'Angleterre et de France nous a montré la supériorité de l'Angleterre au point de vue de la démocratisation de l'enseignement universitaire. Pourtant, en France, l'enseignement est gratuit précisément pour consacrer le droit de chacun de parvenir à son plein développement humain. On a vu le peu de succès de la France dans cette voie: 2% des étudiants proviennent de milieux ouvriers.

En suède, où prévaut aussi la gratuité de l'enseignement, on trouve une situation analogue. Les ouvriers qui comptent 57 pour cent de la population active du pays, ne sont représentés qu'à 6 pour cent de la population universitaire.

En Angleterre par contre, les étudiants doivent débourser des frais de scolarité mais grâce à un excellent système de bourses les ouvriers sont fortement représentés à l'université, atteignant jusqu'à 47 pour cent de la population universitaire du pays de Galles.

La gratuité

Une telle situation peut porter à conclure que ce n'est pas tellement la gratuité de l'enseignement universitaire qui y amène les jeunes de milieux moins fortunés mais plutôt un système de bourses généralisées, faciles à obtenir, et équivalentes aux besoins des étudiants.

On ne peut cependant pas partir de là pour condamner la gratuité de l'enseignement universitaire. La situation de l'Angleterre ne doit pas nous induire en erreur: si on ne trouve pas dans ce pays un système de gratuité officielle et institutionnalisée on y rencontre une gratuité de fait tout aussi réelle. L'Etat fournit 70 pour cent des revenus des universités et près de 80 pour cent des étudiants reçoivent une aide couvrant tout leurs frais de scolarité de même que la part de leurs frais de subsistance que leur famille ou leur propre travail d'été ne peuvent rencontrer.

Mais ces exemples de la France, de la Suède et de l'Angleterre tendent à prouver qu'un régime de gratuité que ne vient pas compléter un système quelconque d'aide équivalente aux besoins des étudiants s'avère d'une efficacité très réduite. Pour obtenir une véritable démocratisation de l'enseignement universitaire, il faut que l'étudiant puisse facilement obtenir une assistance financière mesurée sur ses besoins réels. La gratuité est certes une forme d'aide aux étudiants puisqu'elle réduit leurs besoins. Mais, du point de vue de chaque étudiant en particulier, c'est une aide indirecte et en quelque sorte négative. La gratuité élimine un obstacle mais ne donne pas le moyen tangible de faire face aux dépenses qu'entraîne la poursuite d'études mêmes gratuites. Si les observations que nous avons faites jusqu'ici sont exactes, on voit donc que, dans cette perspective, la gratuité fait plutôt partie d'une politique générale d'assistance de l'Etat à l'enseignement. Elle est un moyen de démocratisation mais ne saurait dans ce but se suffire à elle-même. La France et la Suède s'accordent d'ailleurs à attribuer la piètre représentation des ouvriers dans leurs universités à l'insuffisance de l'aide directe accordée aux étudiants.

Prêts, bourses ou présalaire?

Quelle forme d'aide aux étudiants doit donc être adjointe à la gratuité pour établir un système où tous les talents auront la possibilité d'atteindre à l'université? Dans notre province, on parle de prêts et de bourses. En France les étudiants demandent le présalaire et un bon nombre d'entre eux s'opposent aux deux autres formes d'assistance.

Mgr Irénée Lussier, recteur de l'Université de Montréal, M. Arthur Tremblay, de Laval, et d'autres suggéraient l'organisation de fonds de prêts aux étudiants depuis déjà assez longtemps. M. Duplessis vient d'annoncer que la Législature créera un fonds de prêts.

Mgr Lussier proposait dernièrement que les étudiants puissent emprunter jusqu'à $5,000 pour leur cours universitaire complet et le remettre en trente ans à raison de $175. par année. M. Arthur Tremblay suggère de son côté des prêts obtenus à volonté et partiellement remboursables. La proportion remboursable diminuerait cependant suivant l'importance plus grande de l'emprunt afin de favoriser les étudiants les plus pauvres.

Pour stimuler le recrutement des professeurs et empêcher que ce système ne détourne les jeunes de cette profession qui est loin d'être bien rémunérée, il suggère que les prêts aux étudiants qui se destinent à l'enseignement soient remboursables non en argent, mais en services professionnels après la fin de leurs cours.

Les prêts sont nécessaires mais . . .

On ne peut certes pas s'opposer à ce que soit mis à la disposition des étudiants un système de prêts peu onéreux et faciles à obtenir. Quel que soit le système de base adopté pour aider les étudiants, il pourra toujours leur être utile de pouvoir faire des emprunts à très bas intérêts et à longs termes.

Les étudiants s'opposent cependant à ce qu'on fasse d'un régime de prêts la structure fondamentale de l'assistance aux étudiants. Surtout s'il n'était pas accompagné de la gratuité, un tel système risque d'avoir pour effet qu'on se repose principalement sur les frais de scolarité pour faire vivre les universités avec le résultat que ces frais iront toujours croissant et que les étudiants devront porter une dette sans cesse plus lourde. C'est d'ailleurs sans doute l'intention de Mgr Lussier qui lors du symposium que les étudiants tenaient l'automne dernier sur l'augmentation des frais de scolarité parlait d'augmenter les frais au prix coûtant de l'instruction soit à plus de $1,000. par année et de cdéer d'autre port un système de prêts aux étudiants. On se souvient aussi que lors de la conférence provinciale sur l'éducation en février dernier, Mgr Lussier a voté contre l'adoption du principe de la gratuité pour tous les niveaux de l'enseignement.

Un tel système ne pourrait qu'éloigner des études les jeunes peu fortunés dont la majorité n'oseraient sans doute pas se charger de dettes dont ils n'entreverront pas trop bien la possibilité de se libérer. Entreprendre une carrière professionnelle quand on a pas eu son père devant soi n'est pas toujours rose et il se passe parfois plusieurs années avant qu'on sorte de la gêne.

Et les facultés de culture?

Le mémoire présenté au gouvernement provincial par les étudiants de l'Université de Montréal remadque d'autre part que si les étudiants des grandes facultés professionnelles ne souffriraient relativement pas trop d'un régime de frais de scolarité croissante et de dettes toujours plus lourdes, "ceux par contre des facultés dites de culture comme les Lettres, où les débouchés lucratifs sont rares, ne pourraient faire face à ces obligations. Pourtant, ajoute-t-il, si la puissance économique et scientifique est nécessaire à un peuple elle n'en constitue que le corps; son âme et son vrai visage, ce sont ses penseurs, ses écrivains, ses poètes qui les lui donnent. Et ils se façonnent dans nos facultés de culture."

On objecte aussi aux prêts qu'ils porteraient les jeunes à spéculer, à choisir la profession où ils leur sera le plus facile de rembourser et le plus rapidement.

On peut signaler une autre objection aux prêts, ou plutôt poser une question à leur sujet. Qu'adviendra-t-il du prêt consenti à une étudiante qui se marie une année ou deux après la fin de ses études ou encore durant le cours même de ses études? Sera-t-elle toujours tenue de rembourser; son mari deviendra-t-il débiteur de sa dette? Peut-être trouverait-on plus simple de ne pas prêter aux jeunes filles, ce qui d'ailleurs cadrerait bien avec la politique de la province de Québec à l'égard de l'éducation des filles!

DEMAIN : **Il faut de toute urgence des bourses plus élevées pour les étudiants des universités**

BOURSIER DU GOUVERNEMENT FRANCAIS

M. Gabriel MEUNIER, B.A., Ing. P., qui vient de quitter la métropole à bord de l'Homéric pour un séjour d'études spécialisées en Europe.

DEUX SERIES DE COURS PRATIQUES

L'IMMEUBLE

Cours pour les propriétaires, courtiers et administrateurs donné par des experts de la Corporation des Courtiers en Immeuble, commencera mercredi soir, 15 oct., à 8 h.

On peut encore s'inscrire au cours

LE PLACEMENT

donné par des experts de l'Investment Dealers Association, mardi soir, 14 octobre, à 8 heures

Renseignements et prospectus sur demande:

EXTENSION DE L'ENSEIGNEMENT

UNIVERSITE DE MONTREAL

C. P. 6128 — Montréal 3

Tél.: RE. 3-9951, poste 246 — Le soir: RE. 3-3455

OBLIGATIONS D'ÉPARGNE DU CANADA

Achetez les vôtres maintenant, ou comptant ou par versements, à toute succursale de la Banque Royale

LA BANQUE ROYALE DU CANADA

Aux...

QUATRE COINS du monde...

Liban: la situation politique reste grave; nombreux accrochages; 10 morts

BEYROUTH — La situation politique reste grave au Liban où le gouvernement de M. Rashid Karamé est toujours en place malgré les nombreuses pressions exercées auprès du président de la république, M. Fuad Chehab, en faveur de la constitution d'un gouvernement d'union nationale et de la désignation d'un président du conseil qui parviendrait à réconcilier les deux grandes communautés, chrétienne et musulmane. Hier, de nouveaux actes de violence se sont produits à Beyrouth où la grève déclenchée par les commerçants et les boutiquiers phalangistes (chrétiens) est entrée dans sa quatrième semaine. Pendant ce temps, M. Karamé s'est rendu à Tripoli afin d'apaiser ses anciens camarades rebelles, aux prises avec les éléments hostiles. Dix personnes auraient été tuées au cours des nombreux accrochages. Dans la capitale, M. Ouahid Salh, cousin de l'ancien président du conseil libanais, a été tué par un franc-tireur. Il occupait un poste important au ministère du Plan.

Afrique du Sud: coup de théâtre au procès des inculpés de trahison: les accusations sont retirées

PRETORIA, Afrique du Sud. — La célèbre cause des 91 Sud-Africains inculpés de trahison a connu aujourd'hui un dénouement imprévu, la poursuite ayant retiré ses accusations. Le procureur Oswald Pirow a peu après expliqué que le gouvernement inculperait de nouveau les prévenus mais cette fois d'un moindre délit, celui de conspiration. On se souviendra qu'à l'origine de la cause, quelque 156 personnes avaient été accusées de trahison ou d'offenses analogues, sous l'empire de la loi nationale sur le communisme. La liste des prévenus avait été peu à peu diminuée, toutefois. En présentant au tribunal sa requête d'abandon des présentes accusations, le procureur a laissé entendre que la poursuite était soucieuse de hâter l'évolution de l'affaire et qu'elle consentirait à faire des concessions. Il ne faut pas juger ces concessions, a-t-il ajouté, comme l'admission que les premières accusations étaient erronées. Le procureur de la défense, Me A. I. Maisels, s'est élevé contre la requête du procureur de la poursuite.

Bonn: M. Gordon a eu des entretiens avec les autorités allemandes sur le blé

BONN. — M. Gordon Churchill, ministre canadien du commerce, a rencontré hier les autorités de l'Allemagne occidentale. Un porte-parole de l'ambassade canadienne a dit que M. Churchill ne mène pas de négociations particulières, mais qu'il sera question des exportations de blé au cours de ses entretiens. Il est accompagné de M. W. H. MacNamara, président de la Commission canadienne du blé, et de trois fonctionnaires de la Commission. Les Canadiens ont été reçus à déjeuner par le ministre de l'alimentation, M. Heinrich Luebke, et ils seront reçus à dîner par l'ambassadeur canadien, M. Escott M. Reid. Après une tournée sur le Rhin demain, les visiteurs canadiens partiront mercredi pour Hambourg où ils rencontreront des importateurs de blé et des meuniers allemands. Ils se rendront ensuite à Genève pour assister à la conférence internationale sur le blé.

Le Caire: un différend éclate au sein de la Ligue arabe

LE CAIRE. — Le Conseil de la Ligue arabe a adopté hier une attitude de non-intervention à l'égard du différend entre les Etats membres de la République arabe unie et de la Tunisie. En effet, elle a, par voie de résolution, rayé des comptes rendus l'accusation tunisienne selon laquelle les grands Etats arabes chercheraient à dominer la situation. Les représentants de la RAU, qui avaient quitté la séance de samedi en signe de protestation contre les accusations, se sont abstenus de prendre part à la réunion d'hier. D'autre part le délégué de la Tunisie, M. Habib al Chatty, est reparti pour Tunis peu avant l'ouverture de la deuxième séance. Il avait antérieurement annoncé que son pays boycotterait le reste de la session de la Ligue. On sait que la Tunisie a adhéré à la Ligue arabe le 1er octobre dernier. Huit des 10 délégations qui prennent part à la présente session ont dénoncé l'attitude accusatrice qu'a adoptée ce pays à l'égard de la Ligue, au moment où celle-ci se disposait à l'accueillir en son sein.

Londres: le conseil d'exportations vers la zone dollar se réunira en décembre

LONDRES. — Encouragé par l'expansion des exportations britanniques, le conseil des exportations dans la zone dollar a organisé une conférence réunissant banquiers, hommes d'affaires et diplomates de Grande-Bretagne et des pays de la zone dollar pour décembre prochain. Depuis la conférence du même genre qui avait eu lieu il y a sept ans, les exportations britanniques vers le Canada ont augmenté de 49 pour cent, vers les Etats-Unis de 87 pour cent et vers les pays de la zone dollar d'Amérique latine de 58 pour cent. Les îles du Pacifique, appartenant à la zone dollar, ont acheté l'an dernier pour $31,000,000 de marchandises en Grande-Bretagne, soit 33 pour cent de plus qu'en 1956. "Ce qui représente un beau succès", de déclarer le président du conseil des exportations dans la zone dollar, Sir William Rootes. Sir William a précisé au cours d'une conférence de presse hier, que la prochaine conférence qui aura lieu à Eastbourne du 3 au 5 décembre prochain, "étudiera toutes les possibilités de profiter des occasions" qu'offrent les pays de la zone dollar. Malgré cette augmentation des exportations britanniques "nous avons toujours une balance commerciale déficitaire avec le marché de la zone dollar et c'est pourquoi nous devons chercher à exporter plus encore".

Atlanta: flambée d'antisémitisme dans le sud des Etats-Unis

ATLANTA, Georgie. — Un porte-parole de la communauté juive d'Atlanta, en Georgie, est d'avis que le dynamitage de la synagogue de cette ville, dimanche matin, marque la troisième phase d'une campagne d'antisémitisme qui en comporte une quatrième: le meurtre. M. Robert Kohler, directeur adjoint de la Ligue antidiffamatoire de la société B'Nai B'Rith, a évoqué les trois premières étapes ainsi qu'il suit: d'abord l'intimidation à Charlotte et à Gastonia, en Caroline du Nord; les explosions à Miami, à Nashville et à Jacksonville, explosions dont les conséquences ont été sans gravité; le dynamitage survenu dimanche matin à Atlanta contre la synagogue dont les dégâts sont très étendus; et, pour finir, "quelqu'un sera peut-être tué". Entretemps, la police fédérale (FBI) coopère avec les policiers de l'Etat et de la ville afin de trouver les coupables. Déjà quelques suspects ont été appréhendés. De partout, même dans le sud des Etats-Unis, des messages de sympathie sont adressés à la communauté juive d'Atlanta.

Bulgarie: le "scandale des automobiles" éclate à Sofia

[illegible]ST. — La Bulgarie communiste est prise d'une manie pour les automobiles qui a été illustrée par un scandale auquel sont mêlés quatre députés. Il y a très peu d'automobiles en Bulgarie. Le policier en charge de la circulation, en face du vieux palais royal, endroit le plus achalandé de la ville peut passer plusieurs minutes sans faire de signaux à autre chose qu'une modeste motocyclette. L'un des passe-temps favoris, à Sofia, est de se promener pour regarder les nouvelles voitures en face des grands hôtels. Sur les 434 voitures importées en 1957 et en janvier de cette année, 317 sont allées à des fonctionnaires du gouvernement et les dirigeants ont eu recours à toutes sortes de manoeuvres pour s'en procurer. C'est ce que soutient le journal communiste officiel Rabotnichesko Delo. L'une des voitures du service de santé fut achetée avec de l'argent destiné au traitement de tuberculeux. Un conseiller de district acheta une voiture avec les fonds devant servir à récompenser les fermiers les plus productifs. Le journal accuse les sous-ministres du commerce, de l'éducation, de l'industrie légère et de l'agriculture, d'être responsables de cet état de choses. Le journal affirme que le gouvernement a pris les décisions qui s'imposaient — mais n'a pas précisé davantage.

Dépêches hors sac . . .

WASHINGTON — Les Russes ont procédé dimanche à la septième explosion nucléaire expérimentale depuis le 30 septembre. La Commission américaine de l'énergie atomique précise que la déflagration est survenue au nord du cercle arctique.

CENTRE D'ESSAI, Nevada — Le cinquième essai nucléaire de la présente série d'expériences américaines a eu lieu hier dans le désert du Nevada. L'engin a été largué d'un ballon suspendu à 1,500 pieds d'altitude. La Commission de l'énergie atomique signale que les retombées radioactives ont été réduites au minimum.

ALGER. — Les autorités françaises en Algérie ont ordonné la saisie des numéros du quotidien parisien LE MONDE samedi. Un article, paru en première page, annonce que M. Ferhat Abbas, président du gouvernement provisoire de la République d'Algérie, a offert au gouvernement français d'entamer des négociations pour mettre fin à la guerre d'Algérie.

Pie XII: "Père de la paix"

Douze de ses 41 encycliques sont des appels pour la paix

Depuis le début de son pontificat, le 2 mars 1939, le pape Pie XII a promulgué 41 encycliques, dont une douzaine sont des appels pour la paix dans le monde et des exhortations à la prière pour la paix. Le pape a également prononcé plusieurs discours sur la paix et sa plume n'a cessé de rappeler aux fidèles et aux non croyants que la recherche de la paix était sa préoccupation de tous les instants.

"Père de la paix", Pie XII est toujours demeuré aux écoutes du monde, prenant la défense de l'opprimé et donnant des directives aux dirigeants des nations de qui il avait le respect le plus complet. Ces récentes années surtout, plusieurs encycliques traitent des événements internationaux.

Voici depuis 1939 la nomenclature des encycliques de Pie XII.

20 octobre 1939: "Summi Pontificatus" — sur la nécessité de l'unité dans la lutte contre les désordres du monde. Le Pape exprime ici sa consternation devant le déclenchement de la guerre et exhorte à la prière pour le retour de la paix dans la justice et l'amour.

1er novembre 1939 : le "Sertum Laetitiae" — sur le développement et les problèmes de l'Eglise aux Etats-Unis.

13 juin 1940 : "Saeculo exeunte octavo" — Adressée aux missions. Voeux de réussite à l'adresse de la hiérarchie portugaise et des colonies à l'occasion du 8e centenaire de l'indépendance du Portugal. Appel à une action missionnaire intensifiée.

29 juin 1943 : "Mystici Corporis Christi" — sur le corps mystique de Jésus-Christ. Exposé de la doctrine du corps mystique et réfutation des erreurs modernes.

30 septembre 1943 : "Divino afflante Spiritu". — sur le développement des études bibliques. Appel en vue de promouvoir l'étude de la sainte Ecriture, source de consolation en temps de guerre.

9 avril 1944 : "Orientalis Ecclesiae Decus". — pour le 1500e anniversaire de la mort de saint Cyrille d'Alexandrie. Appel à la prière pour le retour de l'Eglise orientale.

15 avril 1945 : "Communium Interpretes Dolorum" — Appel à la prière pour le retour rapide d'une paix équitable.

23 décembre 1945 : "Orientales Omnes Ecclesiae". — à l'occasion du 350e anniversaire du retour des catholiques ruthènes. Plaintes contre l'oppression des catholiques de rite oriental et exhortation adressée à ces derniers de ne pas se laisser contraindre à un schisme.

6 janvier 1946 : "Quemadmodum" — sur la détresse des enfants. Pour l'assistance morale et matérielle aux enfants nécessiteux.

21 mars 1947 : "Fulgens radiatur" — pour le 1400e anniversaire de la mort de saint Benoît. La portée de la Règle monastique bénédictine dans les temps modernes.

20 novembre 1947 : "Mediator Dei" — sur la sainte liturgie. Déclaration réglant une série de questions liturgiques et dogmatiques.

18 décembre 1947 : "Optatissima Pax". — appel à la paix. Exhortation au retour à Dieu et à mettre fin à l'insécurité et au désordre social issus de la guerre.

1er mai 1948 : "Auspicia quaedam" — prière pour la paix en Palestine.

24 octobre 1948 : "In multiplicibus curis" — nouvel appel à la prière pour le retour de la paix en Palestine. Pour l'internationalisation de Jérusalem et le libre accès aux lieux Saints pour les pèlerins chrétiens.

15 avril 1949 : "Redemptoris nostri" — sur la situation en Terre-Sainte. Appel réitéré en vue de l'internationalisation de Jérusalem et la reconnaissance des droits des chrétiens.

12 mars 1950 : "Anni Sacri" — à l'occasion de l'Année Sainte. Appel à la prière pour la paix et le retour du monde aux principes chrétiens.

1er mai 1950 : "Deiparae Virginis Mariae" — préparation à la proclamation du dogme de l'Assomption de la Sainte Vierge.

19 juillet 1950 : "Summi Maeroris" — nouvel appel à la prière pour la paix.

12 août 1950 : "Humani generis" — sur le magistère de l'Eglise.

6 décembre 1950 : "Mirabile Illud" — nouvelle croisade de prière pour la paix. Cette encyclique stigmatise les horreurs de la guerre moderne et exhorte une fois de plus à prier pour la paix.

11 juin 1951: "Evangelii praecones" — sur la fondation des missions catholiques. L'importance du développement du clergé indigène est mise ici en valeur. Le nombre des catholiques dans les pays de mission a doublé au cours des 25 dernières années.

8 septembre 1951: "Sempiternus Rex" — pour le 15e anniversaire du Concile de Chalcédoine. Appel adressé à l'Eglise schismatique d'Orient en vue d'un prompt retour et développement du thème de l'unité chrétienne contre Satan.

15 septembre 1951: "Ingruentium malorum" — est consacrée à la situation de plus en plus troublée du monde. Appel à la

(Suite à la page 8)

Les fils d'ouvriers

Quelques lignes importantes ont été omises dans l'article de samedi dernier sur le financement des universités.

On venait de donner la proportion des fils d'ouvriers dans trois groupes d'universités anglaises: Cambridge et Oxford, 11 pour cent; Red-Brick, 36 pour cent; University Colleges d'Angleterre proprement dite: 28 pour cent.

Par une erreur de mise en page, on a sauté les renseignements sur un quatrième groupe universitaire où les ouvriers ont la plus forte représentation: Les University Colleges du Pays de Galles où les fils de travailleurs atteignent 47 pour cent de la population universitaire masculine.

H.-Georges GRENIER

OFFRE DES

LOGEMENTS POUR

2 époux,
2 frères,
2 soeurs,
2 amies,

Logements neufs et privés, 1½ pièce avec salle de bain et cuisine personnelles.

Meublés avec TV: $80 par mois
Non meublés: $60 par mois

Electricité, chauffage, eau chaude et taxe d'eau aux frais du propriétaire.

Au Pavillon St-Roch

deux logements disponibles réservés pour vieillards

Placements Métropole Ltée

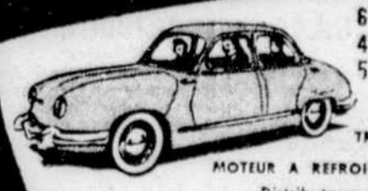
prés. H.-Georges Grenier

7795 Querbes, appt 1, CR. 1-5941

l'économie d'une petite voiture, le confort d'une grande!

PANHARD

PLUS DE SÉCURITÉ, PLUS D'ESPACE, PLUS DE TECHNIQUE ET DE STYLE QU'AUCUNE AUTRE VOITURE DE MÊME CATÉGORIE



6 PERSONNES
48 MILLES AU GALLON
52 C.V.
TRACTION AVANT
MOTEUR A REFROIDISSEMENT PAR AIR

Distributeurs exclusifs pour PANHARD ET CITROEN

AUTO-FRANCE Ltée

7670 Blvd. Décarie (En face de Ruby Foo's)
4964 ch. de la Reine Marie RE. 9-2758 - RE. 1-2778

PIÈCES • ENTRETIEN • MECANICIENS SPECIALISES

PROFITEZ DES TARIFS DE LA SAISON D'ÉCONOMIE

ALLEZ EN EUROPE À BORD D'UN EMPRESS

Traversez l'Atlantique pendant la *saison des tarifs réduits* . . . procurez-vous le grand luxe à bas prix . . . cabines confortables . . . excellente cuisine . . . et ce service parfait sur toute la ligne qui est de tradition au Canadien Pacifique. Traversées hebdomadaires.

DE MONTRÉAL À LIVERPOOL

21 oct.	Empress of France
28 oct. *	Empress of Britain
4 nov.	Empress of England
11 nov.	Empress of France
18 nov. *	Empress of Britain
25 nov.	Empress of England
2 déc.	Empress of France

* Escales à Greenock

Voyage organisé spécialement pour le Noël à bord de l' "Empress of Britain". Départ de Saint-Jean, N.B., le 12 déc.

VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGES ou:

R. MYERS ou R. LAUZON
Agents des Services Maritimes
201 ouest, St-Jacques, Montréal
Tél.: UN. 1-6811

Canadien Pacifique

NOUVEAU SERVICE DE NOLISEMENT

DE

MONTREAL

avec avions à 4 moteurs

(autorisé par la Commission des Transports aériens par décision émise le 3 octobre 1958)

Pour renseignements:

SERVICE DES VENTES

NORDAIR LTÉE

AEROPORT DE MONTREAL, DORVAL, P.Q.

MELROSE 1-5381

Tirage certifié par l'Audit Bureau of Circulations

LE DEVOIR

LE DEVOIR, MONTREAL, MARDI, 14 OCTOBRE 1958

Membre de la Presse Canadienne et de la Canadian Daily Newspaper Association

SELON LE LEADER ONTARIEN DU PSD :

Diefenbaker aurait permis la hausse des tarifs de téléphone parce qu'il était de connivence avec la Cie Bell

TORONTO. — Au cours d'une séance du congrès du parti social démocrate de l'Ontario, hier, le leader provincial du parti, M. Donald MacDonald et M. Thomas D. Thomas, ont laissé entendre que le premier ministre M. Diefenbaker était de connivence avec la compagnie de téléphone Bell du Canada pour avoir permis à cette compagnie une augmentation de ses tarifs.

Les délégués au congrès ont en outre approuvé à l'unanimité une motion demandant que le gouvernement de l'Ontario nationalise le circuit du Bell Telephone dans cette province.

Cette résolution condamne le gouvernement ontarien pour ne s'être pas opposé, en même temps que huit autres provinces, à l'augmentation de $17,000,000 par an demandée par la compagnie de Téléphone Bell dans ses circuits de l'Ontario et du Québec. Cette demande a été agréée vendredi dernier par la commission du transport.

M. Thomas a rappelé que la compagnie Bell avait déjà demandé la permission d'augmenter ses tarifs en février dernier. "Y a-t-il eu connivence entre M. Diefenbaker et la compagnie Bell pour reporter cette augmentation après les élections ?" a-t-il demandé.

"Je ne sais pas, mais il peut paraitre étrange que trois mois après les élections la compagnie Bell renouvelle sa demande. Et il peut paraitre non moins étrange que les premiers ministres Frost d'Ontario et Duplessis de Québec ne s'y soient pas opposés".

M. MacDonald, ancien journaliste âgé de 45 ans, a été réélu comme chef du parti provincial par les 300 délégués qui assistaient au congrès.

Les délégués ont voté article par article l'approbation du nouveau programme provincial du parti.

Un amendement, présenté par la section syndicaliste du parti, prévoit un salaire minimum de $1.25 l'heure, comme salaire minimum de base à inscrire au programme politique du parti.

L'adoption de cet amendement ne s'est pas fait sans débat. Le secrétaire provincial Ken Bryden a fait remarquer qu'il faudrait appliquer cet amendement avec douceur si le parti était porté au pouvoir.

Murdo Martin, député de Timmins au parlement, a déclaré que ce minimum de $1.25 est nécessaire pour empêcher l'exploitation des immigrants et les effets qui s'ensuivent sur les salaires en général.

Autres résolutions

Au cours d'un autre débat sur le travail, les congressistes ont approuvé à l'unanimité une résolution demandant l'abandon des injonctions ex parte dans les conflits sociaux. M. Sefton a déclaré que cette pratique jetait le discrédit sur le système judiciaire du Canada.

Une autre résolution condamne l'ancien gouvernement libéral et son successeur, le gouvernement conservateur actuel, pour un article de la loi sur l'assurance-chômage qui a permis de refuser la compensation à 20,000 ouvriers de la construction de Toronto sans travail.

Les délégués ont approuvé à l'unanimité une résolution demandant la démission des chefs du cabinet du gouvernement ontarien qui avaient des actions de gaz naturel.

LE CONGE DE L'ACTION DE GRACES

32 morts tragiques signalées dans la province de Québec

La fin de semaine de l'Action de Grâces a été l'une des plus tragiques de l'année dans la province de Québec alors que, au moment de mettre sous presse, on signalait 32 morts accidentelles. A elle seule, la route a fait 19 victimes tandis que 11 personnes se sont noyées.

Voici les noms des victimes qui viennent s'ajouter à la liste parue hier matin :

Mme Oscar SABOURIN, 25 ans, de Wakefield, Qué., et son bébé de deux mois, Sylvie, ont perdu la vie dimanche dans la collision de deux automobiles à Cascades, à une dizaine de milles au nord d'Ottawa.

M. Adrien BOUCHER, 51 ans, de Les Escoumains, s'est noyé dans le fleuve Saint-Laurent au cours de la fin de semaine, le cabotier sur lequel il travaillait ayant sombré. Trois autres hommes sont portés disparus à la suite de cet accident: on les croit noyés.

Roy DOWNEY, 7 ans, de Val d'Or, a perdu la vie dans un accident d'automobile dimanche près de cette municipalité située à 250 milles au nord d'Ottawa.

M. Gérard FERLAND, 38 ans, de Ste-Agathe-de-Lotbinière, a perdu la vie samedi dans un accident de la route survenu entre Ste-Agathe-de-Lotbinière et Leeds, dans le comté de Mégantic, à environ 40 milles au sud de Québec. Six autres personnes ont subi des blessures dans cet accident, mais aucune sérieusement. On avait annoncé antérieurement que Jean-Marie BROCHU était mort et que M. Ferland était gravement blessé.

Georges LEAVE, 22 ans, de Greenfield Park, a perdu la vie tôt hier matin dans un accident de la route survenu à Hudson Heights.

Claudette LEBLOND, 16 ans, de St-Patrice-de-Beaurivage, est morte d'une balle de carabine dans la demeure de ses parents dans ce village situé à 35 milles au sud-ouest de Québec. Son frère de 13 ans était en train de pratiquer à viser avec l'arme lorsque le coup partit.

M. Uldéric ROBERT, 60 ans, de Montréal, a été trouvé mort dans son embarcation, en fin de semaine, sur l'une des rives du lac Lemon près de Forestville. Il a apparemment suc-

(Suite à la page 8)

ORAISON FUNEBRE PAR LE P. LEGAULT

"Pie XII, un don de Dieu à une minute cruciale de l'histoire"

"Pie XII fut peut-être le plus grand pape depuis saint Pierre. Parce qu'il nous apparait comme un don de Dieu à une minute cruciale de l'aventure humaine."

Telle est, en substance, l'oraison funèbre que prononçait, hier soir, à l'oratoire St-Joseph, le R.P. Emile Legault.

"Pie XII fut l'apôtre de la paix. Il s'est ouvert aux progrès scientifiques. Il a promu le laïcat missionnaire et a donné un extraordinaire élan au clergé indigène. Il a rajeuni la liturgie. Sa culture, son prestige social et sa sainteté étaient universellement connus. Mais aucune de ces raisons ne nous justifierait de le proclamer comme le plus grand pape peut-être depuis saint Pierre. Ce qui le placera, dans le recul de l'histoire, tout à côté de saint Pierre, c'est qu'il nous apparait comme un don de Dieu, à une minute cruciale de l'aventure humaine."

Le P. Legault prononçait cette homélie lors d'un service solennel célébré pour le repos de l'âme du saint-père par le R.P. Roland Gauthier, supérieur de l'oratoire.

"Le pape Pie XII, a ajouté le P. Legault, a eu une hantise majeure à travers tout son pontificat. Redonner aux laïcs et aux simples prêtres la conscience que tous les baptisés sont l'Eglise et que chacun porte la responsabilité du Christ dans sa vie".

Après avoir fait remarquer que le Christ est venu sauver le monde mais qu'il s'est mis dans l'obligation d'avoir besoin des hommes, le prédicateur a ajouté: "Pie XII nous a rappelé que l'Eglise n'est pas confinée aux limites du sanctuaire et que les prêtres seuls n'ont pas la responsabilité de l'oeuvre du Christ. Ils remplissent le programme de leur vocation mais ils ne remplissent pas tout le programme du Christ! Et les laïcs chrétiens ne sont pas des parents pauvres dans la grande famille de Dieu".

Le P. Legault a poursuivi que les laïcs sont responsables, investis solennellement par le choix de Dieu, responsables particulièrement des nombreux secteurs de la vie charnelle, industrielle, économique, familiale...

"Nous croyons que le Christ est attentif au monde jusqu'à la consommation des siècles... Il vient de nous le prouver d'une manière qui est sans équivoque par la lumineuse carrière de son Vicaire... demeuré le plus jeune de nous tous jusqu'à l'âge de quatre-vingt-deux ans!"

Pour aider la digestion

Eau de mélisse des Carmes BOYER

Sur du sucre ou dans une infusion

Agent général pour le Canada:
J. Alfred Ouimet, Montréal

Hommage à sa Sainteté Pie XII

"Les morts ne sont pas des absents, Ils sont des invisibles..." Victor Hugo

Le Pape est mort... Vive le Pape.

Le Pape est le symbole sur terre de toute autorité dans les domaines

SPIRITUEL, MATERIEL et INTELLECTUEL

H.-Geo. GRENIER
Immeuble — Finance
7795, avenue Querbes
(Voir en page 2)

PEARSON:

La session n'a rien apporté aux Maritimes

HALIFAX — Le leader libéral, M. L. B. Pearson, a déclaré hier que la dernière session du Parlement n'a rien accompli pour les provinces maritimes.

M. Pearson, inaugurant une tournée politique de cinq jours en Nouvelle-Ecosse, a déclaré que le gouvernement n'avait pas réalisé ses promesses de décentralisation industrielle, de développement énergétique et de reconstitution de la marine marchande du Canada.

Il a déclaré à une réunion des libéraux du comté de Halifax, que la dernière session "n'a eu aucun résultat" pour les provinces atlantiques.

"Une assistance financière spéciale pour cette région ne doit pas être considérée comme une aumône, mais comme une méthode efficace d'établir un équilibre avec ce qui a été fait pour les autres régions".

M Pearson a accordé une conférence de presse avant d'assister à une conférence régionale de la fédération libérale universitaire du Canada.

La Nouvelle-Ecosse

Il a déclaré que la Nouvelle-Ecosse n'est représentée que par un seul parti politique aux Communes.

"Cela a rendu facile au gouvernement de retarder les décisions et d'oublier les promesses..."

Les 12 députés de la Nouvelle-Ecosse aux Communes sont membres du parti conservateur-progressiste.

Il a déclaré qu'aucune décision n'a été prise sur les promesses pré-électorales d'accorder une part plus équitable aux provinces atlantiques en ce qui concerne les contrats de la Défense et l'établissement des Sociétés de la Couronne.

Faits divers

Un cabotier sombre: 1 mort, 3 disparus

QUEBEC. — Un cabotier de 70 tonneaux a sombré dans le Saint-Laurent au cours d'une violente tempête vendredi soir. Un membre d'équipage a perdu la vie. Le capitaine du navire et deux autres membres d'équipage sont portés disparus. La Sûreté provinciale a été prévenue de la disparition du cabotier par le service des signaux du ministère des transports. Dimanche on a trouvé à Sault-au-Mouton, à 170 milles à l'est de Québec, le cadavre de l'un des membres d'équipage qui reposait sur le rivage avec une ceinture de sauvetage autour du corps. Il a été identifié comme étant Adrien BOUCHER, 51 ans, de Les Escoumains. Les trois naufragés disparus et que l'on croit noyés sont le capitaine Gilbert MANSOUR, 45 ans, de Les Escoumains, Paul-Henri FORTIN, 30 ans, de l'Anse-St-Jean et Horace DUFOUR, 28 ans, de l'Ile-aux-Coudres. Portant une cargaison de marchandises générales le cabotier de 80 pieds avait quitté Les Escoumains, à 150 milles en aval de Québec, tard vendredi après-midi et devait atteindre Forestville, 50 milles plus loin, 5 heures plus tard. Vendredi soir le service des signaux a rapporté le retard du Méchins à atteindre Forestville. Le lendemain une chaloupe de sauvetage a été trouvée sur la rive nord du Saint-Laurent et on a constaté qu'elle appartenait au cabotier disparu. On découvrait le corps de l'un des membres d'équipage dimanche. Il fut identifié par son frère M. Charles-Edouard Boucher, maire de Les Escoumains. La police dit que selon les indices recueillis tout porte à croire que seul Boucher a été capable de s'embarquer dans la chaloupe de sauvetage et de se munir d'une ceinture de sauvetage.

Un train déraille: 20 bûcherons blessés

DUHAMEL, Québec. — Vingt bûcherons ont été blessés dans le déraillement d'un train sur une voie privée sapée par l'érosion, à 17 milles au nord de Duhamel, comté de Papineau. Une centaine d'hommes se trouvaient à bord du train au moment de l'accident. Le train, formé d'une locomotive et d'un wagon, appartient à la compagnie Singer Sewing Machine, division du bois. Il se dirigeait de Duhamel vers le camp forestier de la compagnie quand l'accident se produisit, vers 8 heures hier matin. Un porte-parole de la compagnie a dit que le train a fait un plongeon de 10 à 15 pieds et a versé sur le côté en arrivant à la section de la voie affaiblie par les pluies qui ont rongé l'accotement. Des ambulances ont été dépêchées sur les lieux de St-André-Avellin et de Montebello, Qué. On s'est servi d'automobiles et de camions pour transporter les blessés à l'hôpital de Buckingham, à environ 40 milles du lieu de l'accident. Les hommes les plus grièvement blessés sont Pierre Blais, Aldée Riopelle, tous deux de Montpellier, Qué.; Jean-Louis Faubet, de Duhamel, et Théophile Fournier, de Chénéville.

Un incendie rase 7 édifices

HALIFAX — Sept édifices ont été détruits dimanche soir et tôt hier matin quand un incendie tenace dans le port a rasé tout un vaste carré d'entrepôts. Six entrepôts, dont cinq édifices condamnés, ont été rasés avant que les flammes n'aient été mises sous contrôle vers minuit. Puis, dans un grondement de tonnerre, les flammes ont fait leur réapparition dans un entrepôt de la marine, rempli de rhum et de vin. En moins d'une heure, l'édifice s'était écroulé et l'incendie était de nouveau sous contrôle. On n'a pas révélé immédiatement l'étendue des dégâts. Personne ne fut blessé dans cet incendie qui nécessita trois alertes. Cinq des entrepôts étaient pratiquement vides. L'incendie, l'un des plus spectaculaires dans l'histoire de la ville, a été surveillé par des centaines de personnes sur la colline de la citadelle et de l'autre côté du port, à Dartmouth. Le théâtre du sinistre était à environ un demi-mille des principales installations de la marine et à environ un mille des principaux points d'arrivage des océaniques.

Un Québécois reçoit $84,290 en dommages

QUEBEC. — Un jury de la Cour supérieure a accordé samedi à un Québécois la somme de $84,290 en dommages pour des blessures reçues il y a près de deux ans, lorsque deux automobiles sont entrées en collision et l'ont heurté alors qu'il se tenait le long de la rue. M. Gérard Tardif avait réclamé $189,290 de dommages, mais le jury a réduit cette réclamation. MM. Robert Després et Honoré Jolin, tous deux de Québec, ont été tenus conjointement responsables et devront verser la somme. L'accident est survenu le 24 janvier 1957. M. Tardif a déclaré qu'il avait quitté sa demeure au cours de la soirée pour aller à la rencontre de l'un de ses enfants qui assistait à une manifestation du Carnaval et il s'était arrêté pour examiner une automobile de récent modèle, à une courbe de la rue. Comme il était là, examinant l'automobile, les automobiles conduites par MM. Després et Jolin sont entrées en collision et ont blessé M. Tardif. Il a subi une fracture de la colonne vertébrale et des côtes.

Vol de $22,000

BERTHIERVILLE. — La police provinciale est à la recherche de voleurs qui se sont enfuis avec une somme de $22,000 contenue dans le coffre-fort d'une auberge appartenant à M. Rosario Rivard, de Berthierville, municipalité située à 50 milles au nord-est de Montréal. M. Rivard a précisé que les voleurs ont brisé le coffre-fort dans l'établissement vendredi soir ou samedi matin et ont fait main basse sur $10,000 en argent américain, $9,000 en argent canadien et $3,000 en monnaie.

Chasseurs retrouvés

CHENEVILLE, Qué. — Trois chasseurs qui s'étaient perdus pendant 24 heures dans la brousse au nord de Chénéville, à 45 milles au nord-est d'Ottawa, ont été retrouvés hier par une équipe de chercheurs. Il s'agit de Jean-Marc Massie, 28 ans, de St-Jérôme, André Massie, 17 ans, de Montréal et Germain Massie, 16 ans, de Chénéville. Ils souffrent de légères engelures.

ST-HUBERT. — L'ARC a annoncé dimanche soir que le citoyen de Verdun, dans la banlieue de Montréal, qui avait été rapporté disparu avec son hydravion, s'est déposé sur un lac situé à 160 milles au nord de la métropole. Le pilote, M. W. Palombo, 51 ans, avait quitté Verdun jeudi pour se rendre au lac Charlebois, dans le nord-est de la province, mais il ne s'était pas rendu à destination. Il devait prendre part à une partie de chasse. On ne constata sa disparition que vers 3 h. 30 hier matin alors qu'un des membres de l'expédition téléphona au domicile de M. Palombo. Six avions de l'ARC se mirent alors à survoler la région de Chicoutimi.

AUX NATIONS UNIES

Le tiers des interprètes sont docteurs en philosophie et la quasi-totalité sont diplômés

NATIONS UNIES. — Le délégué aux Nations Unies, fier de son éloquence fleurie, venait de prononcer un long discours dont chaque mot était d'une richesse et d'une beauté recherchées.

Dès qu'il eut terminé, un interprète lut une traduction française d'une fidèle clarté, mais sans verbiage inutile.

Le délégué s'amena furieux "Ce n'est pas ce que j'ai dit," protesta-t-il avec véhémence.

"Monsieur," lui répondit courtoisement l'interprète, "c'est ce que vous auriez dû dire."

Telle est l'anecdote classique que l'on raconte à la section d'interprétation des Nations Unies, mais à la vérité les quelque 70 traducteurs du service n'ont ni le temps, ni le goût d'entreprendre l'édition des discours. Ils tentent plutôt de s'en tenir aux textes et à leur signification.

On peut croire qu'il est simple de traduire mot à mot les

(Suite à la page 8)

Un autre projectile serait lancé vers la lune au début de novembre

WASHINGTON. — Les savants de l'aviation américaine accélèrent leurs travaux en vue du prochain lancement d'un autre satellite lunaire, maintenant que le "Pionnier" s'est désintégré en retombant dans l'atmosphère terrestre.

D'après certains renseignements émanant de Cap Canaveral, base du lancement, un autre essai serait tenté entre le 8 et le 11 novembre prochain, alors que la lune empruntera son orbite la plus rapprochée de la Terre.

Le "Pionnier", premier satellite artificiel destiné à vaincre l'attraction terrestre, a atteint une altitude de 79,720 milles avant de plonger dans l'atmosphère, au-dessus de l'océan Pacifique, hier.

Cette aventure spatiale n'a pas trop déçu les savants qui soulignent que le bolide a parcouru plus du tiers de la distance de la terre à la lune. L'expérience permet de penser qu'ils pourront "atteindre la lune" et, éventuellement, les planètes.

Trois tentatives

Le major-général Bernard A. Schriever, directeur de la division des missiles de l'armée de l'air, a déclaré que les informations transmises par le "Pionnier" seront d'une grande utilité pour améliorer les instruments des prochains satellites et pour lancer un homme dans l'espace.

L'armée de l'air a reçu pour mission de tenter trois lancements vers la lune. La première tentative a échoué le 17 août, la fusée ayant explosé 77 secondes après le lancement. L'envolée du "Pionnier", à demi-fructueuse, fut la seconde tentative.

Deux lancements vers la lune ont été confiés à l'armée de terre. On croit savoir que l'armée tentera peut-être sa chance en décembre ou en janvier prochain.

Un éminent astronome américain, le Dr I. M. Levitt, a déclaré hier que le "Pionnier" a été lancé à une vélocité de 34,400 pieds à la seconde. C'était 850 pieds à la seconde de moins que la vitesse requise pour vaincre l'attraction terrestre.

Les architectes exposeront au Musée, le 17 octobre

L'Association des architectes de la province de Québec organise une exposition de travaux réalisés par ses membres. Cette exposition, qui n'a pas de thème particulier, a d'abord pour but de transmettre un message architectural au public et de lui expliquer le travail de l'architecte. L'Association compte également se servir de cette exposition pour améliorer ses relations extérieures.

Les exhibits dont la dimension peut varier entre 2 et 8 pieds comprendront des maquettes, des réalisations de murales céramiques et des montages d'esquisses montrant les plans préliminaires successifs et progressifs d'un projet.

Les photos, plans et maquettes devront parvenir au Musée des Beaux-Arts de Montréal, à la salle des conférences, mardi le 14 octobre. Le choix par le jury se fera le lendemain. Les juges sont MM. les architectes Raymond T. Affleck, Paul Béland, Richard V. Chadwick, Jean Crevier, Lucien Mainguy, Harry Mayerovitch, Pierre Morency et Vincent Rother. L'inauguration officielle sera faite vendredi, le 17, par le maire de Montréal, le sénateur Sarto Fournier.

INFORMATIONS SYNDICALES

La Presse recommencerait à publier dès cette semaine

L'arrêt de travail au journal La Presse prendrait fin cette semaine, a-t-on appris hier de diverses sources. Aucunes négociations n'ont été entamées officiellement, mais on sait que les dirigeants de la compagnie et les négociateurs du syndicat se sont rencontrés officieusement pour discuter d'un éventuel retour au travail. On a de sérieuses raisons de croire que le conflit sera réglé bientôt.

Les journalistes ont cessé le travail le 2 octobre dernier parce que la direction du journal refusait d'accorder à M. Roger Mathieu, récemment élu président de la CTCC, un congé sans solde jusqu'à la fin de son mandat. Le journal n'a pas publié pour la dizième fois ce matin depuis l'arrêt de travail.

On s'accorde à dire que les négociations actuelles, conduites sans le moindre caractère officiel, dépassent de beaucoup la simple question du congé sans solde. Cette question serait réglée depuis longtemps et M. Mathieu l'aurait obtenu depuis déjà plusieurs jours.

Mais le présent conflit a mis en lumière un motif permanent de conflits que le syndicat et certains administrateurs veulent régler immédiatement, le premier à la faveur de l'arrêt de travail, et les autres pour que l'expérience ne se reproduise plus.

Dans son journal de samedi, huitième numéro de "La Presse syndicale", le syndicat dit que depuis un an la direction du journal a établi une politique "qui tend à l'écrasement des syndicats les uns après les autres". C'est cette situation semble-t-il qui fait actuellement l'objet des discussions.

Depuis le début de la grève, le journal du syndicat a souvent fait allusion à cette politique de force à l'égard du syndicat. Les représentants des journalistes tentent maintenant d'obtenir l'assurance qu'on ne conservera pas une telle attitude aux prochaines négociations, qui sont pour bientôt.

Quelques administrateurs de La Presse ne veulent pas non plus qu'une attitude carrément anti-syndicale chez certains des administrateurs provoque un autre conflit d'ici quelques mois. Le présent arrêt de travail a coûté assez cher au journal, surtout pour une question non monétaire.

Mémoire de la FTQ

La Fédération des travailleurs du Québec présentera un mémoire au premier ministre provincial, M. Duplessis, le 23 octobre prochain. Le président de la FTQ, M. Roger Provost, a annoncé que le chef du gouvernement du Québec avait laissé à la centrale qu'il dirige le choix de deux dates pour l'entrevue au cours de laquelle lui seront soumises les revendications législatives de 175,000 travailleurs syndiqués.

Le mémoire portera notamment sur le droit d'association, le droit de grève, ainsi que les procédures de conciliations et d'arbitrage. Tous les dirigeants de la Fédération et les représentants des syndicats affiliés pourront participer à la présentation du document.

"Droit au travail"

"Ce sont vraiment des lois dites "du droit au travail" que vient de réclamer, en termes camouflés, la Chambre de commerce canadienne, au cours de son récent congrès à Montréal", a déclaré le président Roger Provost, de la Fédération des travailleurs du Québec. M. Provost a fait cette déclaration au retour d'un meeting, à Sainte-Adèle, du Comité consultatif de la FTQ. Ce comité est composé de quelque 175 permanents et agents d'affaires de syndicats affiliés à cette centrale.

"Nous sommes tout à fait opposés à ces lois visant à détruire la sécurité syndicale, gage de la démocratie industrielle et de la paix sociale, de poursuivre M. Provost. Pour nous il est tout aussi normal de faire payer à tous les travailleurs d'une usine les services qu'y rend un syndicat majoritaire, qu'il l'est pour les gouvernements de faire payer les impôts par tout le monde. Et il ne faut pas oublier que les ateliers fermés les plus parfaits sont le Collège des médecins et le Barreau, contre lesquels la Chambre de commerce n'a jamais élevé la moindre protestation."

M. Provost a soutenu que les lois du droit au travail, qui prévoient la mise hors-la-loi de l'atelier syndical et de la perception obligatoire des cotisations syndicales, n'ont d'autre but

(Suite à la page 8)

V.S.O.P.
plus de cent ans de présence au Canada
cognac
Jules — ROBIN
agents pour le Canada
HERDT & CHARTON INC

Les fourrures B & R sont de
- Qualité vraiment supérieure
- Prix imbattables
- Chic inégalable

Obtenez plus — Payez moins chez
Bleau & Rousseau INC.
FINES FOURRURES
3652 St-De[illegible] - VI. 5-[illegible] 5014 Sherbrooke o., HU. 4-4482

C'est l'année de B & R pour
Qualité — Styles — Bas prix
Facilités de paiement
Satisfaction garantie

FONDE LE 10 JANVIER 1910 **LE DEVOIR** FAIS CE QUE DOIS

"Le Devoir" est imprimé au No 434 est, rue Notre-Dame, à Montréal, par l'Imprimerie Populaire, compagnie à responsabilité limitée, qui en est l'éditrice, Directeur-gérant : Gérard Filion.

"Le Devoir" est membre de la Canadian Press, de l'Audit Bureau of Circulation et de la Canadian Daily Newspaper Association. La Canadian Press est seule autorisée à faire l'emploi pour réimpression de toutes les dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press et aux agences Reuters, ainsi que de toutes les informations locales que "Le Devoir" publie. Tous droits de reproduction des dépêches particulières au "Devoir" sont également réservés.

Abonnement par la poste : EDITION QUOTIDIENNE (un an) : MONTREAL et banlieues, $20.00 ; CANADA hors Montréal et banlieues, $16.00 ; Etats-Unis et Empire Britannique, $20.00 ; Union Postale, $20.00. — EDITION DU SAMEDI (un an) : $5.00. — Les abonnements sont payables d'avance par mandat-poste ou par chèque encaissable au pair à Montréal.

Autorisé comme matière postale de deuxième classe par le ministère des Postes, Ottawa.

Téléphone : Victor 4-3361

LE DEVOIR, MONTREAL, MARDI, 14 OCTOBRE 1958

Nous sommes tous des assassins

Un assassin de vingt-cinq ans, dont le crime était particulièrement odieux (il avait tué une petite fille), allait être exécuté vendredi prochain. Mais il aura la vie sauve. Le cabinet fédéral vient de commuer sa peine en emprisonnement à vie.

Il s'agit là, semble-t-il, d'une politique consciente du nouveau gouvernement. Depuis qu'il est au pouvoir, il a commué quatorze sentences de mort sur dix-huit. M. Arthur Blakely en conclut, dans la *Gazette*, que la peine capitale est peut-être en voie de disparition au Canada.

•

Ce problème était posé avec force et générosité dans un livre publié l'an dernier par Jacques Hébert: *Coffin était innocent*. Ce livre a remporté un remarquable succès de librairie; il a reçu l'approbation d'un grand nombre d'esprits.

M. Hébert n'a pas établi hors de tout doute que Coffin, mort sur la potence, était innocent. Mais il a montré qu'on n'avait pas prouvé sa culpabilité, et cela suffit à son propos. En résumé: un homme qui était peut-être innocent a été pendu à Bordeaux. Cette condamnation est irrévocable; même si l'on reconnaissait tardivement l'injustice de cet acte, une réparation tardive ne rendrait pas la vie à Coffin. Mais Jacques Hébert écrivait son livre pour que l'opinion se révolte, pour qu'on n'exécute plus de nouveaux Coffins; et même il réclamait l'abolition pure et simple de la peine de mort.

•

Notre époque tue à satiété. Elle a inventé les armes les plus destructrices. Les révolutions qui la parcourent commencent par multiplier les morts horribles. A l'intérieur des sociétés, les crimes sont toujours nombreux. Lutter contre la peine capitale, qui tue de moins en moins de monde, n'est-ce pas céder à un goût assez vain d'élégance morale?

Mais la peine capitale a ceci de particulier qu'elle engage toute la société. Si elle est illégitime, "nous sommes tous des assassins": au moins d'une certaine manière, ceux qui se considèrent comme des honnêtes gens trempent dans ce crime et la sanction des lois ne les exonère pas.

Des oeuvres l'ont dit avec une véhémence singulière. Je me demande si un esprit normal peut lire les *Réflexions sur la peine capitale*, d'Arthur Koestler et Albert Camus, sans y puiser la conviction que la peine capitale est une horreur des autres âges, à reléguer au musée des abominations avec la "question" et le bûcher des sorcières. La philosophie dont s'inspirent ces écrivains est souvent aux antipodes de la nôtre; mais ils s'attaquent à des préjugés séculaires et les déracinent; ils montrent surtout à quelles peurs et à quel goût secret du sang obéissent les défenseurs de l'assassinat légal.

C'est cependant l'appendice de ce livre qui contient les pages les plus convaincantes, bien qu'elles soient les plus froides. Jean Bloch-Michel y rappelle que trente-trois pays civilisés ont aboli la peine de mort. Parmi ces pays, il y a l'Autriche, l'Allemagne de l'Ouest, la Belgique, l'Italie, les Etats scandinaves, la Suisse et le Portugal. Dans la plupart d'entre eux on a étudié la courbe des crimes: nulle part, absolument nulle part elle ne semble influencée par l'abolition de la peine de mort.

Or quel était le seul argument en faveur du recours à l'exécution capitale? La valeur exemplaire de celle-ci. Nous avons tous instinctivement peur: nous nous demandons si, de supprimer la potence, la guillotine ou la chaise électrique, cela ne suffirait pas à provoquer des vagues de crime; est-ce qu'alors les rues ou les demeures ne seraient pas moins sûres?

Un siècle d'expériences a établi le contraire. En conséquence:

Comme on constate que la sécurité est aussi grande dans les pays où la peine de mort n'existe pas, ou que cette sécurité dépend d'autres causes, telles que la façon dont la police est faite ou les moeurs générales de la population, on doit conclure que, de nos jours, dans le monde occidental, la peine de mort a cessé d'être légitime, les Etats disposent sans elle de moyens suffisants pour défendre l'ordre social.

J'emprunte cette conclusion à un moraliste belge, le chanoine Jacques Leclercq. Il la tirait, il y a vingt-et-un ans, dans ses *Leçons de droit naturel*. Vingt-et-un ans, trente-trois pays: nous ne sommes pas en avance.

•

Il est donc heureux que le gouvernement Diefenbaker use systématiquement de clémence. Pourtant, cette méthode suffit-elle? Elle marque que notre pays évolue vers une attitude plus humaine. Quatre hommes ont néanmoins été pendus: avant de tomber en désuétude, le système a des soubresauts. Ne conviendrait-il pas de signifier sa déchéance définitive?

André LAURENDEAU

Blocs-Notes

L'Hôpital de l'Immigration à Québec

Les Québécois protestent de ce temps-ci contre la fermeture prévue de l'Hôpital de l'Immigration, dit Hôpital du Parc Savard. Il semble bien que les Québécois aient parfaitement raison de protester.

Il s'agit d'un hôpital fédéral qui existe depuis de nombreuses années. Il avait été établi pour le bénéfice des immigrants qui nous arrivent malades. Comme le nombre des immigrants malades a fortement diminué en raison des précautions prises par nos services d'immigration en Europe, l'Hôpital de l'Immigration s'est transformé dans une certaine mesure en sanatorium pour le bénéfice des Indiens et des Esquimaux atteints de tuberculose. C'est un hôpital de 225 lits qui serait, paraît-il, fort bien outillé.

Depuis deux ans environ, à ce que l'on nous rapporte, le ministère fédéral de la santé dirigerait les tuberculeux indiens et esquimaux vers un sanatorium privé à Hamilton en Ontario, et l'Hôpital du Parc Savard serait en train de se vider. C'est ce qui a convaincu les Québécois que l'on se prépare à fermer cet hôpital fédéral.

Les corps publics et les journaux de Québec combattent ce projet de fermeture en représentant qu'il mettrait sur le pavé quelque 150 personnes qui constituent le personnel spécialisé de l'institution. Ils considèrent que cela serait un malheur dans une ville aussi vulnérable au chômage que Québec. Ils ont sans doute raison, mais cela ne nous apparaît que comme un aspect secondaire du problème.

Pour les malades

Les hôpitaux ne sont pas établis en fonction des médecins ou des infirmières, mais en fonction des malades. Depuis 350 ans, Québec est demeurée le principal port d'entrée des immigrants qui sont venus d'Europe pour bâtir le Canada. Il est donc tout à fait logique qu'un hôpital de l'immigration existe à Québec. Et il est non moins logique que les immigrants malades soient traités au port d'entrée au lieu d'être transférés dans quelque hôpital fort éloigné. Il en va de même pour les Indiens et les Esquimaux atteints de tuberculose que les navires du gouvernement conduisent dans le port de Québec.

Le bien-être de ces patients devrait passer avant les intérêts du personnel de l'Hôpital de l'Immigration aussi bien que les intérêts de toute institution privée à Hamilton ou ailleurs. Pourquoi les forcer à parcourir 500 milles de plus qu'il n'est nécessaire?

On nous assure que le personnel de l'Hôpital du Parc Savard possède une expérience précieuse dans la façon de traiter les habitants de l'Extrême-Nord qui ne peuvent manquer de se sentir un peu perdus au milieu de la civilisation. C'est une expérience qui ne saurait s'acquérir en quelques mois. Le personnel du sanatorium d'Hamilton finira sans doute par la posséder, mais on ne voit pas pourquoi on impose les ennuis de cette transition aux patients quand Hamilton est si mal situé pour les accueillir par rapport à Québec.

Notre influence

Par la force des choses, les Indiens et les Esquimaux de l'Extrême-Nord sont généralement touchés par l'influence anglaise. L'Hôpital de l'Immigration de Québec permet à l'influence française d'en atteindre quelques-uns. C'est un motif pour nous de vouloir que cet hôpital subsiste à Québec et qu'il ne soit pas vidé au bénéfice d'Hamilton. Notre part d'influence n'est déjà pas si grande que nous puissions nous résigner de gaieté de coeur à la voir encore rogner.

L'Hôpital de l'Immigration n'est pas une institution catholique: c'est une institution fédérale et neutre. Du fait qu'elle se trouve placée à Québec, cependant, il se trouve qu'un aumônier catholique est attaché depuis toujours à l'Hôpital et qu'il loge dans l'institution même. Précisons par contre qu'il ne retire aucun traitement du gouvernement fédéral.

Parmi les Indiens et les Esquimaux de l'Extrême-Nord, il s'en trouve un grand nombre qui sont catholiques. Ceux-là au moins se trouveraient mieux à Québec qu'à Hamilton et l'on ne voit pas pourquoi on ne les y laisserait pas comme par le passé.

Le projet de fermeture de l'Hôpital de l'Immigration à Québec n'est pas imputable au gouvernement conservateur. Il semble bien que ce soit un projet de la bureaucratie qui avait commencé à en préparer l'exécution avant le changement de gouvernement.

Nous croyons que le ministre actuel de la santé, M. Monteith, et le gouvernement Diefenbaker devraient l'enterrer au plus tôt. Les avantages purement administratifs de ce projet, si toutefois il y en a, ne sauraient compenser les inconvénients d'ordre politique. Les Canadiens français, et pas seulement les Québécois, ne sauraient considérer la fermeture de cet hôpital que comme une façon peu élégante de réduire leur influence qui n'est déjà pas si grande dans l'administration fédérale en général et dans les affaires indiennes en particulier.

V.

Lettres au "DEVOIR"

Un peu plus d'optimisme

Monsieur le directeur,

Je trouve qu'il se dégage des comptes rendus de la Ve Conférence de l'Institut canadien des affaires publiques, parus dans Le Devoir du lundi 6 octobre, comme de l'article d'André Laurendeau paru le lendemain, une impression d'impuissance et de trop grande inquiétude. En ce qui concerne particulièrement le Canada français, quelqu'un a-t-il songé à rappeler que notre personnalité nationale et notre rôle en Amérique du Nord ne peuvent pas se mesurer seulement d'après les quelques productions actuelles de notre culture ni d'après l'état courant de notre économie? Notre peuple possède une bien plus grande originalité et il peut être destiné à un bien plus large avenir que ne le laisserait supposer l'examen exclusif de ses faibles réalisations déjà acquises.

Nous sommes à peine sortis de l'enfance nationale; qu'on nous laisse le temps de souffler! Seulement cinq millions de Canadiens français, dont la moitié encore enfants ou adolescents (mais dix millions d'ici moins de trente ans). Une classe moyenne qui commence à peine à se constituer (mais qui existe enfin, qui s'éveille au monde, qui achète par centaines d'exemplaires, de ce temps-ci, les "Mémoires" du général de Gaulle, par exemple, et quantité d'autres ouvrages aussi sérieux). Presque pas de classe supérieure encore. De larges couches populaires nouvellement arrivées en ville du fond de leurs campagnes.

Les réalisations de haute culture, les institutions originales, le rayonnement extérieur ne sauraient se multiplier que plus tard. Le feront-ils? En avons-nous en nous-mêmes la promesse? J'en suis convaincu, pour ma part, malgré toutes les craintes du présent et à condition que la bombe atomique . . .

Notre peuple n'est encore qu'un adolescent aux allures empêtrées, mais il est de grande famille, il est Français (et ce n'est pas peu dire, n'en déplaise à quiconque). Son manque d'instruction, son langage resté puéril, ses vantardises et ses colères d'enfant susceptible font de la peine à sa famille (dont il vit séparé depuis son sevrage). Mais il a bon coeur, beaucoup de courage, il grandit vite, très vite, il est intelligent ("pourri de talents", comme on entend dire de lui tous les jours) et il commence à ouvrir les yeux sur ce qui lui manque. Son inaction de grand timide se passera avec le temps.

Au surplus, il fréquente assidûment son directeur de conscience, qui est, sous des dehors parfois trop couleur locale, un conseiller d'une sagesse merveilleuse et d'une incomparable culture: l'Eglise de Rome, universelle, millénaire, immortelle. Il voue à l'Eglise un attachement mystique et, par elle, se maintient en relations quotidiennes et en communauté d'aspirations profondes avec cinq cents millions de catholiques de toutes races, de tout rang politique ou autre, et il travaille à la régénération de païens et d'incroyants encore plus nombreux. C'est dire qu'il s'inspire d'une haute et large et humble vision du monde entier, ancien, présent et futur, ce qui n'est déjà pas si mal en fait de culture adulte et de promesses d'avenir. Bien des nations puissantes n'approchent même pas d'une telle maturité.

Son milieu de travail, l'Amérique du Nord, tend à étouffer sa personnalité? Qu'on lui donne seulement le temps de grandir un peu et de se mieux connaître lui-même avec ses besoins propres, et il saura bien modifier son milieu de travail pour s'y sentir plus à l'aise. Il n'a pas de haine particulière pour les Etats-Unis; il sait même, dans une bonne mesure, les aimer, ce qui lui donne d'autant plus de possibilités. Ce ne sera pas la première fois, d'ailleurs, qu'il agira à l'échelle du continent: qu'on se rappelle ses explorateurs, ses marchands, ses premiers missionnaires, puis ses prêtres qui ont joué un si grand rôle dans l'établissement des cadres de l'Eglise aux Etats-Unis. Et qui y a fait entrer les Caisses Desjardins? Et les écoles ménagères dites "écoles de bonheur"? Demain il aidera les catholiques américains à y faire entrer (peut-être avec le concours de son grand cousin le Mexique) l'exaltante doctrine sociale de Léon XIII, de Pie XI et de Pie XII, qu'il ne cesse d'étudier et dont l'Europe commence à lui montrer comment on peut l'appliquer dans le concret. L'Europe, qu'il connaît bien mieux, du moins en profondeur, qu'on ne le croirait de prime abord (par les voyages incessants de ses évêques et de ses prêtres à Rome, par ses touristes, par ses boursiers de plus en plus nombreux, par ses études classiques, par ses enfants qui ont enfin pris goût à la lecture et qui dévorent en série les beaux livres de France partout où apparaissent des bibliothèques).

Tout cela est trop rose, trop simplifié? Certes. Il n'y a pas que des petits saints et des génies en herbe chez nous. Des courants d'irréligion, de barbarie nous traversent nous aussi. Et il ne faut pas fermer les yeux sur la dangereuse passivité dans laquelle tend à nous retenir l'énorme présence américaine. Mais nous devons nous dire et nous répéter que l'emprise des Etats-Unis a des limites, et que de notre côté nous sommes tout de même un peuple cohérent, bien encadré, moralement sain dans l'ensemble, et que nous sommes doués d'une vitalité débordante, accentuée encore par la psychologie catholique, qui aime les oeuvres de vie. Si, par l'école, les bibliothèques, les arts, la télévision, les voyages, nous arrivons à mettre en production notre personnalité nationale trop longtemps restée en jachère, le danger de l'assimilation américaine ne pourra que s'estomper, et nous nous trouverons en mesure de jouer sur notre continent un rôle hors de proportion avec notre nombre.

Comme l'a répété si souvent le pape Pie XII, guide principal de notre pensée, le monde moderne a besoin d'être refait de fond en comble. L'Europe chrétienne paraît avoir entrepris de le refaire. Plus nous serons français, c'est-à-dire moralement proches de l'Europe, plus nous serons capables d'apprécier les réformes européennes inspirées de l'enseignement pontifical, et capables de les adapter à l'Amérique, où elles ne sont pas moins nécessaires. Nous avons du pain sur la planche.

Louis BILODEAU

•

Nos vieillards ont besoin de plus que la sécurité financière

Monsieur le directeur,

Bien des histoires au sujet de la vieillesse qui ont pour thème "vivre longtemps et être heureux" sont maintes fois fallacieuses. La plupart d'entre nous nous sommes pris de terreur à l'idée de vieillir. D'accord, l'insécurité financière est un problème vraiment grave de la vieillesse; mais avec les allocations gouvernementales le vieillesse et l'intensification croissante des plans d'établissement en affaires et en industrie, nos vieillards aujourd'hui jouissent de plus de sécurité financière qu'aux temps jadis. Quoi qu'il en soit, cette sécurité financière ne doit pas être la préoccupation primordiale de nos vieillards.

L'isolement, le sentiment de l'inutilité, et l'indifférence générale du public envers les vieillards sont des problèmes réels et pressants. Nous sommes portés à ignorer nos vieillards et à ne pas remarquer qu'ils sont humains comme nous, avec des besoins et des aspirations comme les nôtres. Nous les écartons et nous les oublions trop souvent. Nous devons leur permettre de rester dans leur emploi aussi longtemps qu'ils peuvent travailler. Il n'est pas économique, juste, ou réaliste d'exiger qu'ils se retirent des affaires.

On peut être créateur à n'importe quel âge. D'ailleurs, c'est perte économique immense que de ne pas employer la sagesse et les connaissances acquises de nos vieillards. Nous faisons la critique de nos vieux citoyens en croyant qu'ils ne peuvent assimiler aucune expérience nouvelle. Avant que nous puissions comprendre ce principe psychologique, nous devons nous demander combien d'expériences nouvelles notre culture met à leur disposition. Ils se sentent vieux et se conduisent comme des vieux parce que nous nous attendons à ce qu'ils le fassent. Nous les accusons d'être oublieux sans réaliser que nous ne leur donnons rien d'important à noter. L'accent sur la jeunesse est partout. La jeunesse est pleine d'animation et d'énergie qui ne sont que des souvenirs pour nos vieillards. Nous ne pouvons jamais les pétrir tous deux dans un moule unique.

La caricature d'un étudiant à l'air jeune et d'un homme âgé regardant fixement un avis d'un bureau d'emploi qui se lit comme suit: "Hommes demandés: jeunesse et expérience requises", symbolise nos idées fausses au sujet de la jeunesse et de la vieillesse. Au lieu de faire rivaliser l'âge et la jeunesse, nous devons comprendre les potentialités de chacun. M. Ralph Barton Perry, dans son oeuvre, "Plea for an Age Movement", a bien noté, comme on peut mieux le comprendre dans son style original; (je ne le traduirai pas, mais le voici qui suit:) "Age will not recover its place in the world by attempting to meet the young on their own ground. Let us select the ground where we shall not expose our weaknesses. Let us enter the events that fit our specifications. When the play is cast, let us choose the parts of kings and councillors, abjuring the role of romantic hero — Hamlet, perhaps, but Romeo never. When the orchestra plays swing music, let us leave the floor to jitterbugs without regret or sense of inferiority — sitting at ease among the spectators. An then, when the rhythm changes, let us take our turn".

La vieillesse est pareillement une époque où on enregistre des pertes. Les vieillards subissent une métamorphose complète à cause de la perte de leur famille, de leurs amis, de leur prestige et de leur confiance en eux-mêmes. Ils se trouvent bien souvent seuls. Ce caractère de perte et de rejet s'établit en eux, et il en résulte la rancune, un sentiment de malaise et de frustration; il en résulte l'impression qu'on n'a pas besoin d'eux. En conséquence, cela fait naître des attitudes maladives de découragement et de désespoir. Les plaintes continuelles des vieillards ne sont que des expressions visibles de leur mécontentement intérieur; et voici où le comportement des vieillards est interprété à faux. Nous devrions cesser de croire que nos citoyens d'un certain âge ne sont que des statistiques regrettables". Le Canada en a plus d'un million. Nous devons les aider à rétablir leur prestige et leur confiance en eux-mêmes. Leur bien-être est l'affaire de tout le monde.

Jack GOLDNER

Langlois: "J'veux pu entendre ce MOT-là icitte!"

Le colloque méditerranéen de Florence se termine sur une note d'espoir

par Eric ROULEAU

FLORENCE, 7 octobre. — Discours modérés, échanges de vues amicaux et poignées de main presque chaleureuses entre citoyens arabes et israéliens: tel a été le bilan de la journée de clôture du premier colloque méditerranéen.

Il faut dire que l'on a voulu de part et d'autre éviter autant que possible les polémiques politiques. Les orateurs se sont surtout astreints à évoquer des généralités, esquisser des évolutions historiques, souligner l'héritage commun des trois religions monothéistes. Les allusions politiques étaient brèves mais ne réussissaient pas à masquer l'abîme qui séparait les positions respectives des deux camps. Bref, il a fallu trois jours aux participants pour saisir l'esprit dans lequel M. La Pira désirait voir le colloque se dérouler.

Le premier résultat de ce double monologue s'est manifesté dans les coulisses, pendant les interruptions de séances; et au cours de la réception donnée par le prince Moulay Hassan des discussions animées se déroulaient entre les divers participants. Certains commentaient les interventions de la journée, d'autres se contentaient d'aborder des questions culturelles et philosophiques. A deux exceptions près, hier, comme les premiers jours du colloque, le français a été la seule langue utilisée tout au long des débats. Les équipes de traducteurs simultanés, qui avaient été mobilisés, finirent par ne plus assister aux séances de travail.

Un membre de la délégation israélienne tint à s'adresser à l'assistance en arabe. On vit aussitôt les deux délégués de la République arabe unie et les participants algériens prendre les écouteurs pour suivre la traduction française du discours.

Relations entre Israël et les Arabes

Citoyen chrétien de la R.A.U., M. Georges Henein, poète d'expression française, a été le premier hier à prendre la parole... Citant Kafka et Valéry, se référant à Gobineau et à Kirkegaard, son exposé sur les rapports société-civilisation fut à peine émaillé de propos politiques. Pour lui l'antisémitisme est un phénomène européen, étranger aux Arabes, qui se refusent à "offrir réparation pour les crimes de l'Europe".

Son allusion au problème palestinien s'est limitée à la dénonciation des *"lignes arbitraires et cruelles, qui ont été tracées au sang sur la carte du monde, et, tout près de nous, sur la carte de la Palestine"*.

Son collègue, M. Adel Sabet, publiciste, tout en se défendant de vouloir aborder les questions politiques, condamne explicitement *"la création d'Israël au sein du monde arabe, sans aucune considération pour le droit et la justice"*.

Mais son rapport est consacré en grande partie à la nature essentiellement tolérante de l'Islam envers les deux autres religions monothéistes, à la haine qu'ont *"les Arabes musulmans, chrétiens et juifs"* pour les philosophies de la violence. Il ne manqua pas de rendre hommage en passant à l'apport des Juifs à la philosophie et aux révolutions libérales dans le monde.

C'est la conclusion, dans le fond, de M. Adel Sabet qui provoqua une certaine sensation dans l'assistance: *"Je crois parler au nom du président de mon pays ainsi qu'au nom de la République arabe unie*, a-t-il dit, *en vous assurant que nous souhaitons et que nous sommes toujours prêts à discuter avec vous les moyens de faire contribuer les trois grandes religions monothéistes à l'édification d'une société nouvelle et humaine."*

Trois citoyens israéliens ont répondu aux orateurs de la R.A.U. Ils ont réitéré le désir de l'Etat juif d'aboutir à une paix juste avec les Arabes, d'établir des rapports de collaboration économique et technique avec les pays voisins.

M. Reuven Barakai, chef de la section politique de la C.G.T. israélienne, a offert l'"aide fraternelle" des travailleurs de l'Etat hébreu.

M. Derekh, du parti socialiste Ahdout Avoda, s'attacha à démontrer la supériorité de la structure sociale israélienne sur celle des pays arabes, alors que M. Bastouny, chef de la section arabe du parti Mapam (socialistes de gauche), tint à assurer "les pays arabes luttant pour leur indépendance et leur unité de l'entière solidarité de la classe ouvrière israélienne".

Réfugiés de Palestine

Ce fut ensuite au tour de M. Allal El Fassi, chef de l'Istiglal marocain, d'exposer son point de vue. Il s'agit moins pour lui d'envisager une solution "encore prématurée" que de "remédier au mal originel du conflit israélo-arabe". Il proclame la solidarité des Arabes avec les Juifs, luttant contre l'antisémitisme et les persécutions". Il ne nie pas à ces derniers "le droit de rechercher la restauration de leur nation". Mais il déclare inadmissible qu'une telle entreprise soit réalisée "sur le dos de neuf cent mille Arabes, chassés de leur patrie et vivant de mendicité". Il exprime néanmoins le voeu de voir les efforts se poursuivre en vue d'établir une paix durable en Méditerranée orientale.

Comme prévu, le premier colloque méditerranéen s'est terminé sans que les conclusions

(Suite à la page 8)

SOUVENIRS

PIE XII

Dans le concert de louanges qui s'élève autour de son tombeau, la note qui revient le plus souvent c'est peut-être le souvenir inoubliable qu'ont gardé de Pie XII tous ceux qui l'ont vu. Que de personnages éminents ont manifesté leur admiration en disant qu'ils venaient de voir l'homme le plus remarquable de notre temps. Les innombrables pèlerins qu'il a accueillis ont tous éprouvé le même choc et lui ont voué une admiration inaltérable.

Le signataire de ces lignes a eu le bonheur de voir Pie XII à plusieurs reprises. En 1952, pour recevoir tous les pèlerins qui affluaient à Rome en grand nombre, au retour du congrès eucharistique international de Barcelone, le Pape multipliait les audiences publiques. Chacune de ces foules comprenait des groupes de plusieurs pays, et le Souverain Pontife leur parlait ordinairement en sept langues, adressant un mot particulier aux diverses délégations dont il avait la liste devant lui.

On avait beau savoir que le Pape était polyglotte, cette performance laissait à tous une impression profonde. La première surprise c'était de voir ce vieillard monter les marches du trône d'un pas alerte, comme s'il avait eu 40 ans de moins. Le journaliste qui par profession écoute des discours toute sa vie avait la surprise encore plus grande d'entendre une parole chaude, tour à tour émue et enjouée, qui n'avait rien du ton officiel, mais qui était bien celle d'un ami et d'un père. Que Pie XII ait pu maintenir pendant tant d'années, et renouveler des milliers de fois, cette chaleur, cette communication qui franchissait le mur de plusieurs langues étrangères, ce n'est pas le moindre des mystères de son glorieux pontificat.

J'avais saisi l'occasion de retourner à une seconde audience la même semaine; j'ai pu voir ce prodige de près car j'étais à quelques pas du trône. Les deux fois, et il en était toujours ainsi, la foule était conquise, les délégations les moins méridionales, qui avaient gardé jusque là un calme respectueux, acclamaient le Pape et criaient aussi fort que les Romains.

En 1952, durant la semaine qui précéda la canonisation de saint Pie X, le Pape, qui relevait de maladie, ménageait ses forces pour cette cérémonie épuisante et avait supprimé toutes les audiences. Mais deux fois par jour, à midi et à six heures du soir, il bénissait la foule de la fenêtre de ses appartements. Je me suis rendu quatre fois à cette touchante cérémonie.

Tous les yeux, et beaucoup de caméras étaient tournés vers le palais pontifical. Une fenêtre s'ouvrait, le Pape paraissait, et saluait des deux mains pour répondre aux acclamations. Puis il élevait les bras et dans le silence le plus complet, il donnait sa bénédiction à la foule agenouillée. Immédiatement après, il donnait une seconde bénédiction, pour les objets de piété. Et les acclamations reprenaient, le Pape saluant de ce geste gracieux qui semblait vouloir nous attirer près de lui. La silhouette blanche s'éloignait de la fenêtre et la foule se dispersait recueillie, un peu inquiète de la santé du pontife qui aurait à fournir un si grand effort le samedi suivant.

Ce jour-là, le 20 mai, reste gravé lui aussi dans la mémoire de tous ceux qui ont assisté à ce triomphe de la Papauté, la canonisation d'un Pape qui sur le plan humain n'avait ni la science ni l'éclat de Pie XI et de Pie XII. La cérémonie avait lieu en plein air, sur la place Saint-Pierre, pour qu'une foule plus nombreuse puisse y assister; 400.000 personnes étaient là, dans un recueillement extraordinaire qu'on a attribué à la grande dévotion dont Pie X est l'objet et qui s'était aussi manifestée par l'affluence des fidèles devant son tombeau.

La longue procession, passant par la porte de bronze avait parcouru une bonne partie de la place pour accéder au perron de la basilique. Le cortège comprenait 400 évêques en chapes et mitres blanches et portant des cierges allumés. On a parlé à ce propos d'une vision de concile oecuménique, et cette manifestation qui attestait avec une particulière grandeur la puissance de l'Eglise et le prestige de la Papauté, reste l'un des sommets du pontificat de Pie XII.

L'an dernier, le IIe Congrès mondial de l'apostolat laïque ressemblait à Rome des délégations de tous les continents, des fidèles de toutes couleurs et de toutes races, y compris des représentants des peuples de l'Eglise du silence. C'est dans la basilique de Saint-Pierre que Pie XII avait accueilli ces représentants du laïcat catholique de toute la terre et leur avait donné ses directives. Une cinquantaine de Canadiens étaient là. Et l'on peut dire que ces grandes assises du laïcat reflétaient l'une des notes particulières du pontificat qui vient de se clore.

Mais ne peut-on pas dire la même chose dans presque tous les domaines? Il faudra sans doute plus de recul pour mesurer l'influence et la fécondité de ce prestigieux pontificat et de la grande voix qui vient d'entrer dans le silence.

P. S.

Vlaminck, peintre français, meurt à 82 ans

PARIS — Le peintre français, Maurice Vlaminck, âgé de 82 ans, est décédé ici à sa maison de Rueil-la-Gadelière, près de Paris.

Vlaminck, malade depuis près de deux ans, était connu comme le "Père de l'école fauviste."

Né à Paris le 4 avril 1876, il a connu la renommée pour la première fois en 1905 alors qu'avec Matisse, Derain et Marquet, il a étonné le monde artistique par une exposition de peintures au Salon d'Automne, à Paris.

Les critiques ont qualifié Matisse de "Roi des fauves" à cause des peintures et l'école tire son nom de ce commentaire.

Vlaminck avait cessé de peindre il y a quelque temps mais sa villa était devenue un lieu de rencontre de politiciens, de littérateurs, de diplomates et d'artistes. Il a écrit plusieurs critiques et romans.

Vlaminck s'était lancé dans la littérature, les courses de bicycle et la musique avant de se consacrer à l'art, à l'âge de 20 ans.

Sa technique

On a rapporté qu'il peignait en vidant des tubes entiers de couleur sur ses toiles.

En 1905, le Salon d'automne provoqua un scandale et on a dû monter la garde près des toiles exposées par les fauves. Picasso aurait pleuré toute une nuit après avoir vu leurs oeuvres et il aurait décidé alors d'emprunter le sentier opposé, — la gentille période "rose" qui a précédé ses oeuvres cubistes.

En 1906, Vlaminck vendit 300 toiles pour $14.00 et il se servit de cet argent pour déménager à la campagne où il modifia son style et devint le peintre des scènes rurales qui plus tard firent sa réputation.

AVIS DE DECES

BEAUDOIN — A Pointe St-Charles, le 12 octobre 1958 à l'âge de 64 ans, est décédé, M. Ernest Beaudoin, époux de feu Albertine Desbiens, demeurant au no 1664, rue du Grand-Tronc. Les funérailles auront lieu mercredi le 15. Le convoi funèbre partira des salons L. Thériault, no 1270 rue Laprairie à 8h.45, pour se rendre à l'église St-Charles, où le service sera célébré à 9 heures. Et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BRASSARD — A Nicolet, 13 octobre 1958, à l'âge de 98 ans, est décédé M. Louis Israël Brassard, époux de Georgianna Hébert, demeurant au no. 42 rue Plessis, Nicolet. Les funérailles auront lieu jeudi, le 16 courant. Le convoi funèbre partira des salons de la Société Coopérative des Frais Funéraires, rue Ste-Catherine est, à 8 hrs 50, pour se rendre à l'église St-Jacques, où le service sera célébré à 9 hrs. Et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation

DURANCEAU — A Montréal, le 12 octobre 1958, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Alexandre Duranceau, époux de Lédéanne Robidoux, demeurant à 4389, rue Oxford, N.D.G. Les funérailles auront lieu jeudi, le 16 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, no. 4389, rue Oxford, N.D.G., à 9 hrs 45, pour se rendre à l'église Notre-Dame de Grâce, où le service sera célébré à 10 hrs. Et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Direction Urgel Bourgie Ltée.

LAUZON — A Montréal, le 13 octobre 1958, à l'âge de 63 ans, est décédée Mme Lorenzo Lauzon, née Alexina Juneau, à 3h. a.m. Les funérailles auront lieu jeudi, le 16 octobre. Le convoi funèbre partira des salons de la Société Coopérative des Frais funéraires, rue Papineau, près du boulevard Saint-Joseph, à 8 hrs 45, pour se rendre à l'église St-Stanislas de Kostka, où le service sera célébré à 9 hrs. Et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

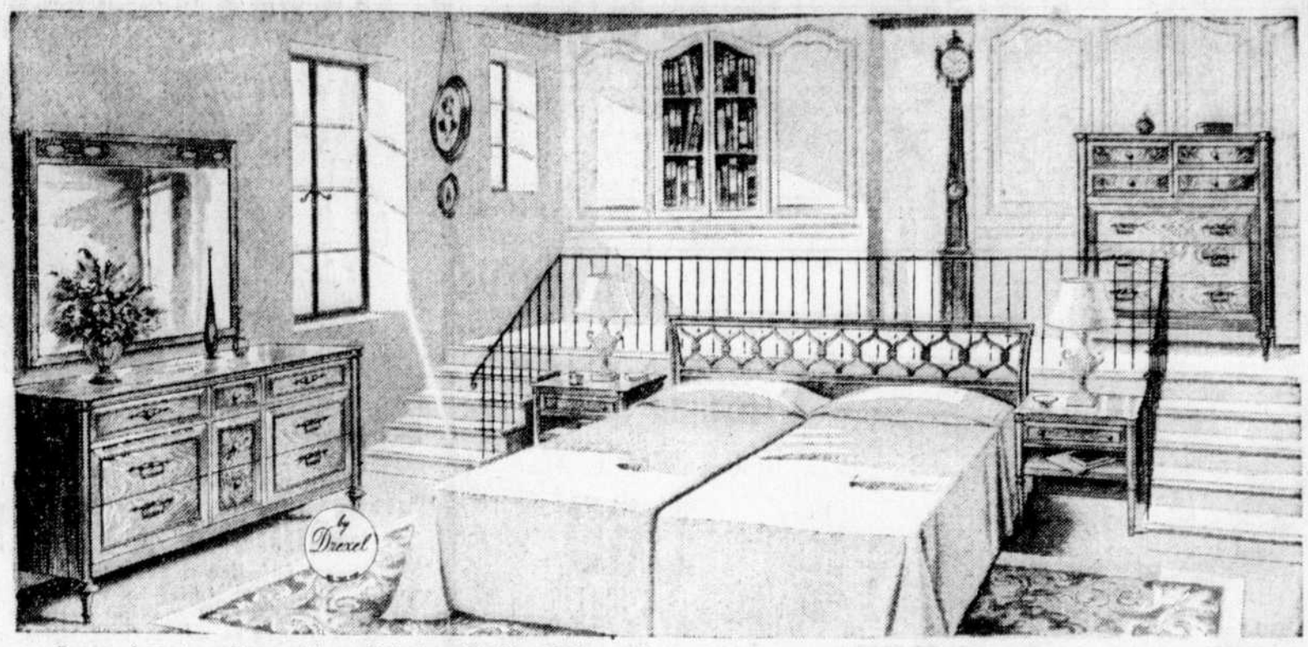
MANSEAU — A Westmount, le 11 octobre 1958 à l'âge de 76 ans, est décédé, M. Conrad Manseau, I.P., époux de Cora Guertin, demeurant au 544 Claremont. Les funérailles auront lieu mercredi, le 15. Le convoi funèbre partira de sa demeure à 8h.45, pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Grâces où le service sera célébré à 9 heures. Et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

ROBILLARD — A Montréal, le 13 octobre 1958 à l'âge de 72 ans, est décédé, M. Tancrède Robillard, époux de feu Adrienne Lamalice. Les funérailles auront lieu jeudi le 16. Le convoi funèbre partira des Salons J.-R. Deslauriers, no 3650, Chemin Côte-des-Neiges à 8h.30, pour se rendre à l'église St-Léon-de-Westmount où le service sera célébré à 7 heures. Et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

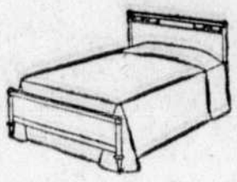
VIAU — A Salaberry de Valleyfield, le 12 octobre 1958 à l'âge de 81 ans, est décédée Mme Vve Athanase Viau, née Rose-Anna Rapin, mère de M. l'abbé Joseph Viau, aumônier au Pensionnat et à l'Ecole normale de Valleyfield. Les funérailles auront lieu jeudi, le 16. Le convoi funèbre partira des salons J. A. Laurin & Fils, no 317 rue Victoria, pour se rendre à la cathédrale de Valleyfield où le service sera célébré à 10 heures. Et de là au cimetière de Valleyfield, lieu de sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Fraser Bros.

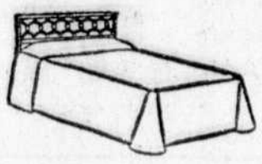
Style Provincial Italien



Bureau à trois sections et à neuf tiroirs, 60½" x 20" x 31", avec miroir assorti **$289.00.** Commode à cinq tiroirs, 40½" x 20" x 45" **$208.00.** Table de nuit, 24" x 16" x 24" **$75.00** chacune. Tête de lit de 6'6", avec dessin ajouré **$149.00.**



408-530 Lit à panneaux, double ou simple, **$113.** chacun.



408-540 Lit à panneau ajouté, sans pied, double ou simple **$101.** chacun.

Meubles de grand style, en bois de myrte et de cerisier . . . à des prix accessibles

Triennale de Drexel

Tel qu'annoncé dans House Beautiful, Better Homes & Gardens, etc.

Exclusivité de la Maison FRASER BROS. à Montréal

Drexel vous offre, à des prix très raisonnables, ces ameublements aux lignes harmonieuses, au fini soigné, aux riches moulures, à l'effet de marqueterie et aux détails recherchés. Quoique n'étant pas entièrement exécutés à la main, ces meubles en ont cependant le cachet. Venez admirer l'effet superbe obtenu par l'agencement des bois. Vous serez conquis par la distinction et le chic des modèles. Embellissez votre foyer avec les meubles Triennale de Drexel.

Buffet à deux armoires, 60" x 20" x 31" **$255.00.** Vaisselier à portes vitrées et à étagères, 57" x 13" x 43" **$223.00.** Table à rallonge de forme ovale, 40" x 60", surface totale de 96" **$198.00.** Fauteuils, **$62.00** chacun. Chaises, **$49.00** chacune. Desserte à deux armoires, 36½" x 17" x 31" **$151.00.**

458-211 Vaisselier à portes vitrées coulissantes, unies ou ouvragées, **$155.** - Sur buffet de 48½" x 20" x 31", **$210.**

458-310 Table à panneaux de 42" x 27", surface totale de 107" ..... **$210.**

Buffet, 48½" x 20" x 31" **$210.00**
Table ronde, diamètre 46", surface totale 82" **$197.00**
Fauteuils ..... **$62.00** chacun
Chaises ..... **$49.00** chacune
Desserte **$151.00**
(Comme ci-dessus)

Pour des économies accrues, renseignez-vous sur nos

ALLOCATIONS D'ECHANGE et nos CONDITIONS DE PAIEMENT

Fraser Bros.

75 ANNEES D'EXPERIENCE A VOTRE SERVICE

(CANADA) LTEE

901 ouest, rue St-Jacques - UN. 6-5751

EATON — MERCREDI et JEUDI — JOURS D'AUBAINES

CHAPEAUX pour dames !

Rég. 2.98 à 12.95

Spécial mercredi

1.98 à 6.95

Solde de chapeaux fins de séries, pour faire place à la nouvelle marchandise. Feutre velours, suèdes, feutre, et velours dans le lot. Nombreuses formes et coloris mode.

CHAPEAUX (RAYON 304), AU DEUXIEME, CHEZ EATON.

GANTS NYLON Double texture !

SPECIAL — la paire

1.69

Un achat spécial motive ce bas prix. Beaux gants pour dames, modèle populaires à fronces, longueur 8 boutons. Egalement quelques gants courts avec poignets nouveauté dans le lot. Coloris: noir, blanc, beige, brun, bleu rouge étincelant. Pointures 6 à 7½.

GANTS (RAYON 302), AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON

A prix spécial !

Bottillons d'hiver !

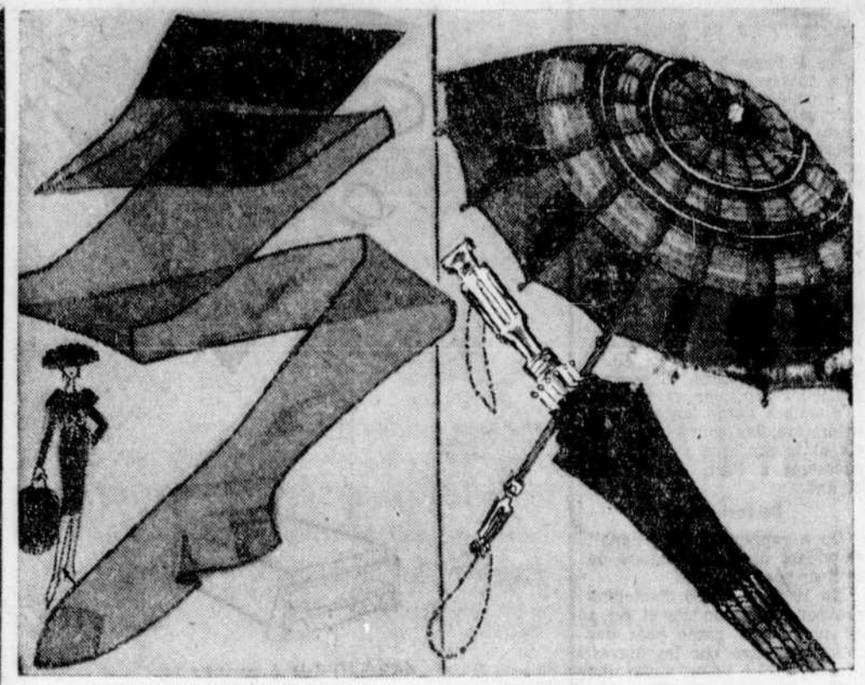
En velours ! Pour dames et jeunes filles !

Préparez-vous pour l'hiver. Achat spécial de bottillons de velours en noir et brun. Achat spécial. Pour dames et jeunes filles. Envers à doublure caoutchouc vulcanisé réfractaire à l'eau. Portez-les sur vos chaussures. Talons cubains et plats. Devant à glissière. Bande de laine de mouton intérieure. Chaudement doublés de coton molletonné. Pointures 4 à 9. Pas de demi-pointures..

SPECIAL La paire

5.99

CHAUSSURES POUR DAMES (RAYON 235).



Achat spécial !

6000 paires — sans coutures !

Bas nylon sans coutures. Aiguille 400, 15 deniers. Une des meilleures fabrications. Non marqués, mais marque bien connue. Belles teintes brun nuancé. Pointures 8½ à 11.

.94

BAS (RAYON 201), AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON.

Elégants accessoires !

A prix extraordinaire !

Beaux parapluies pour dames. Robuste fabrication à 16 branches. Poignées diverses très attrayantes. Recouverts de tissus à fond noir, brun ou bleu avec rayures et bordures nuancées. Petite quantité en écossais dans le lot.

PRI XEATON

2.89

PARAPLUIES (RAYON 201), AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON

Robes-fourreau par plis

A prix spécial pour l'automne

SPECIAL MERCREDI

15.00

La ligne fluide interprétée en un tissus mixte d'Orlon et de laine, entièrement plissée et très élégante. Un excellent compagnon de voyage... peu encombrant et quasi infroissable. Profitez de cette occasion spéciale pour garnir votre garde-robe. Bleu monaco, vert gaucho, noir. Tailles 10 à 18.

Composez VI 2-9211 — demandez le service des commandes

ROBES A PRIX MODIQUES (RAYON 341), AU TROISIEME, CHEZ EATON

Sacs "Avion" pour hommes et femmes !

Nylon caoutchouté en bleu ou brun

POUR HOMMES:
Environ 22' x 15" x 12" fermés, et 38" de long, ouverts.

Spécial mercredi

17.98

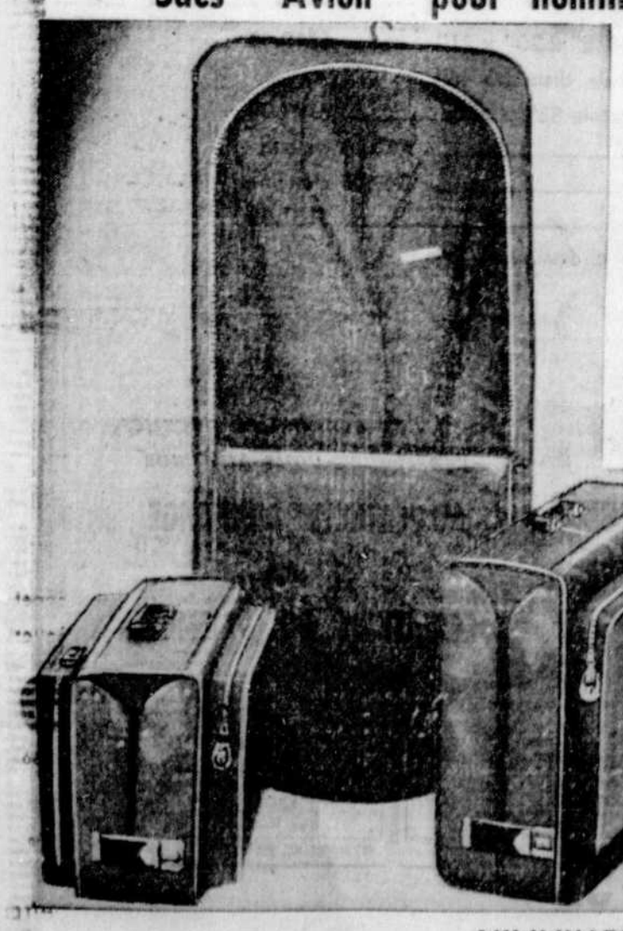
POUR DAMES:
Environ 22' x 22" x 8½" fermés, et 54" de longueur, ouverts.

Spécial mercredi

18.98

Sacs nylon caoutchouté, légers mais de fabrication robuste. Cadres solides avec glissières fonctionnant bien et poignées. Cintres pour costumes et robes. Spacieuse pochette extérieure pour accessoires (2 dans les sacs pour hommes, 1 dans les modèles pour dames). Achetez maintenant, vous économiserez.

BAGAGES (RAYON 264), AU SIXIEME, CHEZ EATON.



1/3 A 1/2 DE RABAIS

Manteaux et jaquettes de fourrure

Régulier 216.00 à 1,950.00

SPECIAL MERCREDI

144.00 à 1300.00

	REG.	SPECIAL
Mouton de Perse teint noir	299.00	**199.00**
Mouton de Perse teint noir	529.00	**350.00**
Mouton de Perse teint noir	795.00	**530.00**
Mouton de Perse teint noir (long. ¾)	399.00	**266.00**
Chat sauvage rasé	299.00	**199.00**
Chat sauvage rasé	459.00	**306.00**
Chat sauvage rasé	629.00	**419.00**
Ecureuil de Russie (teint brun)	695.00	**460.00**
Ecureuil canadien (teint brun)	695.00	**460.00**
Ecureuil canadien (longueur ¾)	529.00	**350.00**
Rat musqué peaux descendues (teint vison)	399.00	**266.00**
Mouton de Perse gris naturel	299.00	**199.00**
Mouton de Perse gris naturel	459.00	**306.00**
Mouton de Perse gris naturel	595.00	**395.00**
Mouton de Perse gris naturel	795.00	**530.00**
Seal d'Hudson (rat musqué teint)	399.00	**266.00**
Seal d'Hudson (rat musqué teint)	529.00	**350.00**
Loutre rasée (1 en taille 12)	795.00	**530.00**
Seal d'Alaska teint Fouke	1095.00	**730.00**
Seal d'Alaska teint Fouke	1395.00	**930.00**
Seal d'Alaska teint Fouke	1695.00	**1130.00**
Seal d'Alaska teint Fouke	1950.00	**1300.00**
Castor du Labrador	795.00	**530.00**
Dos de rat musqué (teintes vison)	216.00	**144.00**
Rat musqué rasé, teint brun	459.00	**229.50**
Vison de Chine (teint brun) 1 taille 12	459.00	**229.50**
Chat sauvage rasé, argenté (1 en taille 16 — longueur ¾)	299.00	**149.50**
Jaquette de Mouton de Perse teint noir	399.00	**199.50**
Jaquette de Broadtail américain teint beige (1 en taille 16)	495.00	**247.50**
Jaquette en broadtail américain ton pastel (1 en taille 14)	399.00	**199.50**
Jaquette en broadtail américain, teint noir (1 en taille 14)	399.00	**199.50**
Jaquette en loutre (1 en taille 16)	695.00	**347.50**
Jaquette en rat musqué rasé, teint beige, (1 en taille 14)	216.00	**108.00**
Manteau de Mouton de Perse teint noir (1 en taille 14½)	995.00	**497.50**

PAS DE COMMANDES TELEPHONIQUES, NI POSTALES S.V.P.

FOURRURES (RAYON 248), AU TROISIEME, CHEZ EATON.

L'IMMUABLE GARANTIE EATON: "ARGENT REMIS SI LA MARCHANDISE NE SATISFAIT PAS" T. EATON Co DE MONTREAL

EATON MERCREDI et JEUDI JOURS D'AUBAINES

Spécial: des centaines de CHANDAILS pour HOMMES

Chemises blanches sans repassage

Broadcloth de belle qualité moins de frais de buanderie

SPECIAL DES JOURS D'AUBAINES

3.50

3 pour 10.00

Chemises blanches de belles coupe avec cols à apprêtage permanent à pointes courtes, poignets 2 façons (avec boutons de manchettes ou boutonnés). C'est une rare aubaine pour refaire votre provision de chemises en les achetant à ce bas prix à 3 à la fois. Ces chemises n'exigent aucun repassage, et restent impeccables indéfiniment. Ne tardez pas, venez au magasin ou commandez par téléphone mercredi.

COMPOSEZ VI 2-9211 — DEMANDEZ LE SERVICE DES COMMANDES

ARTICLES POUR HOMMES (RAYON 228) AU REZ-DE-CHAUSSEE CHEZ EATON

Encolures	14	½	15	½	16	½	17	½
32	X	X	X	X	X			
33	X	X	X	X	X	X	X	X
34	X	X	X	X	X	X	X	
35		X	X	X	X			

Chemises sports flanelle de coton

Bas prix spécial

SPECIAL DES JOURS D'AUBAINES

2.98

Coupe élégante à manches longues, 2 poches, poignets boutonnés. Les préférées des hommes actifs pour l'automne. Choix de rayures Ivy et de quadrillés étincelants dans de belles couleurs de rouge, bleu, gris, brun. Achetez-en plusieurs à ce bas prix. Tailles petite, moyenne et grande.

ARTICLES POUR HOMMES (RAYON 228) AU REZ-DE-CHAUSSEE CHEZ EATON

15 jolis motifs différents – 4 cols élégants
1300 chandails à très bas prix

C'est l'achat de chandails de la saison. EATON a préparé ce grand événement des mois à l'avance pour vous offrir ce bas prix étonnant. Achetez-en plusieurs parmi les 15 dessins au choix. Choix de cols roulés, encolure matelot, cols polo ou l'encolure en pointe toujours à la mode. Tailles petite, moyenne et grande dans le lot. Choix de laines telles que: botany, mélange laine d'agneau et Orlon, mélange laine d'agneau et Acrilan, ou 100% Orlon.

SPECIAL DES JOURS D'AUBAINES

5.89

Formes: Modèle à col roulé 100% Orlon, ou mélange laine d'agneau et Orlon. Dessin moucheté.
Encolure matelot, 100% Orlon ou laine d'agneau.
Encolure en pointe en mélange laine botany et Orlon, rayures Ivy.
Col polo en tricot d'Orlon épais.

Couleurs éclatantes... bleus, bruns, verts, rouges, blanc. Quantités limitées dans chaque modèle, pas toutes les tailles ou dessins dans chaque modèle. Venez de bonne heure pour avoir plus de choix.

COMPOSEZ VI. 2-9211 — DEMANDEZ LE SERVICE DES COMMANDES

ARTICLES POUR HOMMES (RAYON 228) AU REZ-DE-CHAUSSEE CHEZ EATON

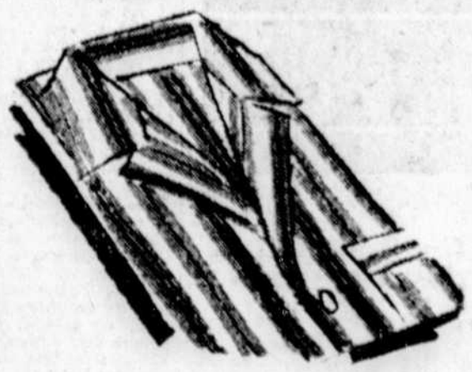
Sous-vêtements d'hiver

Gilets chauds mélange laine et coton, faits en Ecosse, coupe ample pour le confort. Manches longues ou courtes. Caleçons longs à taille élasticisée. Tailles petite, moyenne et grande. SPECIAL DES JOURS D'AUBAINES Chacun **3.69** 4 pour 13.95

Combinaison pour hommes en coton et laine anglais; avec manches courtes ou longues, longueur à la cheville. Tailles 36 à 46. SPECIAL DES JOURS D'AUBAINES Chacune **5.99**

Combinaisons en coton anglais indémaillable, réputé pour sa douceur et sa durée. Coupe ample. Manches courtes ou longues, longueur à la cheville. Tailles 36 à 46. SPECIAL DES JOURS D'AUBAINES Chacune **3.69**

Pyjamas de finette pour hommes



VOYEZ QUEL BAS PRIX

Pyjamas de bonne coupe en finette de coton. Cordonnet à la taille, avec insertion d'élastique au dos. Belles rayures bleues, brunes ou rouge vin. Tailles A à E, (36 à 44).

SPECIAL DES JOURS D'AUBAINES CHACUN **3.89** 2 pour 7.50

SPECIAL DES JOURS D'AUBAINES CHACUN 3.89 OU 2 POUR 7.50

COMPOSEZ VI. 2-9211

DEMANDEZ LE SERVICE DES COMMANDES

THE T. EATON Co LIMITED OF MONTREAL

Le tiers des interprètes . . .

(Suite de la page 3)

phrases que débite un orateur. En fait, on exige beaucoup plus que cela d'un interprète aux Nations Unies. En général, il est presque autant versé que l'orateur dans le sujet en discussion. Le tiers des interprètes est composé de docteurs en philosophie. La plupart des autres sont des diplômés en droit, en économie, en sciences politiques, en mathématiques, en littérature comparative ou quelque autre spécialité de haut savoir.

Tous doivent constamment étudier des documents pour se tenir au courant des sujets discutés dans les divers comités où ils sont appelés à travailler.

Récemment, 35 interprètes furent envoyés à Genève pour la conférence sur l'énergie nucléaire. On leur fit suivre un cours spécial pour qu'ils se familiarisent avec le sujet et les expressions en usage dans ce domaine. L'un d'eux n'en avait pas besoin, cependant, car il détenait déjà deux doctorats en physique nucléaire.

Des linguistes

"Le moins que l'on exige d'un interprète, c'est qu'il puisse parler trois langues couramment," dit M. George L. Sherry, chef de la section des interprètes. "La plupart des membres de notre personnel en parlent plus que cela. Aucun d'entre nous ne se considère, toutefois, comme un linguiste. Pour nous, les langues ne sont que des instruments de travail."

Les interprètes doivent subir de rudes examens avant d'être embauchés aux Nations Unies, où ils peuvent commander des salaires variant de $6,000 à plus de $14,000 par année.

Aux Nations Unies, Sherry travaille en russe, en français et en anglais. Il parle aussi l'allemand et le roumain. Il agit comme interprète de langue anglaise, ce qui signifie qu'il traduit toujours du russe ou du français à l'anglais

Deux genres

Il apparaît souvent au micro durant les émissions de radio et de télévision touchant les séances importantes de l'ONU. Sa voix claire et agréable est connue de millions d'auditeurs.

Fils d'un ingénieur polonais, Sherry vint aux Etats-Unis encore enfant. Il est diplômé en sciences politiques et en littérature. Il prépare actuellement son doctorat en sciences politiques.

Il faut plus que du flair pour les langues pour être bon interprète, dit Sherry. Aux Nations Unies, on a recours à deux genres d'interprétation. L'interprétation simultanée amène l'interprète à traduire une allocution à mesure que l'orateur la prononce. L'autre mode permet à l'interprète de donner sa version seulement après la fin du discours.

Un jour, Sherry donnait une traduction simultanée d'un discours du délégué soviétique André Vishinsky, accusant les Alliés de provoquer des effusions de sang. Pour ce faire, il eut recours à une citation tirée de l'oeuvre russe Boris Godunov. Une traduction littérale n'aurait rien signifié pour les auditeurs anglais de Sherry. L'interprète y substitua un extrait de Macbeth et continua sa traduction au rythme de deux cents mots à la minute.

On n'encourage pas les interprètes des Nations Unies à dramatiser leurs versions des discours, mais, avoue M. Sherry, plusieurs sont portés à imiter le style et les façons des orateurs.

Des perles

Les interprètes ne sont pas infaillibles et commettent parfois des lapsus. Quelques-uns ne manquent pas de dérider même les plus sérieux. On a vu un interprète faire réclamer par le russe Andréi Gromyko une "réduction d'arguments" au lieu "d'une réduction d'armements". Gromyko se joignit aux autres pour rire aux éclats, en ajoutant avec une pointe d'humour que c'était probablement l'interprète qui, des deux, avait la meilleure idée.

Parfois, les interprètes prennent certaines libertés qui leur jouent des tours. Un jour, un orateur se servit d'un chat dans une métaphore. Pour une raison ou pour une autre, l'interprète opta pour un chien. La métaphore se poursuivant, l'orateur fit grimper son chat dans un arbre et le percha sur une branche. On imagine dans quelle situation se trouva bientôt le chien de l'interprète.

AVIS DE DECES

BEAUDON — A Freycenet de Saint-Jeures, Haute Loire, France, est décédée, le 12 octobre 1958, à l'âge de 76 ans, Lucie Jenny Beaudon, née Rey, épouse de Jean Beaudon et mère de Edouard Beaudon, de St-Etienne, France et du Rév. Jacques Beaudon, pasteur à Montréal. Les funérailles auront lieu à l'église réformée de Freycenet et l'enterrement, au cimetière du village.

360 est, rue Rachel
Montréal
VI. 9-4107
CHAUFFAGE - PLOMBERIE

Décès à . . .

(Suite de la page 2)

ses fils: Paul-Emile, vice-président de sa compagnie, Alexandre, Jr, entrepreneur général; Laurier, secrétaire-trésorier d'Alexandre Duranceau Ltée; ses filles: Béatrice (Mme Bernard Gareau); Raymonde (Mme Vve Guy Ladouceur); Gabrielle (Mme Mario Amyot); ses brus: Mme Paul-Emile Duranceau (Yvette Dufour); Mme Laurier Duranceau (Henriette Journault); ses frères: Jean-Baptiste et William, ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux et nièces.

La dépouille mortelle est exposée à sa demeure, à 4389 ave Oxford, N.D.G. Les funérailles auront lieu jeudi matin le 16 octobre 1958, à 10h. a.m., à l'église Notre-Dame-de-Grâce et l'inhumation sera faite au cimetière de la Côte-des-Neiges.

Nouvelles syndicales . . .

(Suite de la page 3)

que "la disparition du mouvement syndical". Aux Etats-Unis, une campagne en faveur de l'adoption de semblables lois a suscité des protestations de la part de nombreux hommes politiques, dont l'ex-président Truman, de gros industriels, de chefs religieux de toutes professionnalités, de rappeler le président de la FTQ. "A cause de l'appui qu'il donne ouvertement à cette campagne, a-t-il dit, le parti républicain est en train de perdre les élections parlementaires de novembre."

M. Provost a souligné qu' "en dépit du vocable trompeur dont on les a affublées, ces lois ne sont pas faites pour procurer du travail aux chômeurs. Le jour où la Chambre de commerce demandera l'adoption de lois du droit au travail qui prévoiront le plein emploi, a-t-il déclaré, elle nous convaincra alors qu'elle se soucie vraiment des droits de l'individu. Mais en attendant, nous condamnons l'hypocrisie avec laquelle certains hommes d'affaires affectent de prendre la défense du travailleur pour pouvoir ensuite l'exploiter davantage."

A la Vickers

— Les syndicats, représentant les employés de la Canadian Vickers Limited, ont demandé au ministère provincial du Travail un conciliateur dans les négociations en vue d'un nouveau contrat de travail.

Quatre syndicats internationaux et le Syndicat national des employés de la Vickers CTCC possèdent des certificats.

Les syndicats internationaux cherchent à obtenir une augmentation de salaire de 10 cents l'heure et une réduction de la semaine de travail de 42 1-2 heures à 40 heures, sans perte de salaire.

Le syndicat national réclame également une semaine plus courte de travail, en plus d'augmentations de salaire qui porteraient le salaire horaire à $2 pour les hommes de métier et à $1.60 pour les journaliers.

Les négociations entre la direction et les syndicats ont débuté en juillet dernier.

Au Reine Elisabeth

La plus importante entente syndicale dans le monde de l'hôtellerie au Canada a été signée à Montréal par l'hôtel Reine-Elizabeth et le local 382 de l'Union internationale des employés d'hôtels et de restaurants, F.A.T., C.O.I.-C.C.T.

La nouvelle de cette entente a été livrée conjointement par M. David M. Mumford, vice-président de Hilton of Canada Ltd, et gérant général du Reine-Elizabeth, et M. Archie R. Johnstone, vice-président international canadien de l'union.

Le nouveau contrat de travail sera en vigueur le 25 octobre et s'applique à près de 1200 employés de l'hôtel. Il prévoit des heures de travail et des salaires au niveau des meilleurs salaires de l'hôtellerie à Montréal. Le contrat comporte également un plan de santé et de bien-être aux frais de la compagnie, le premier plan du genre dans le monde hôtelier de l'Est du Canada. Ce plan englobe le service médical et hospitalier en cas de maladie et d'accident, des indemnités hebdomadaires et une assurance-vie, ainsi qu'une clause en vertu de laquelle les privilèges d'hospitalisation peuvent s'appliquer aux personnes à charge, moyennant une contribution des employés.

Grève à la GM

Détroit — Les usines de la société General Motors sont encore paralysées, aujourd'hui, par une centaine de grèves régionales qui réduisent à l'inactivité 231,000 des 275,000 employés de la compagnie. Du côté de Chrysler, par ailleurs, le règlement de deux arrêts régionaux de travail a rabaissé à 9,000 l'effectif des grévistes. La société Ford, par contre, fonctionne à pleine capacité.

Douze de ses . . .

(Suite de la page 2)

récitation du Rosaire en famille pour la paix.

15 décembre 1952: "Orientales Ecclesias" — appel à la prière pour l'Eglise orientale persécutée par le communisme.

24 mai 1953: "Doctor Mellifluus" — pour le 8e centenaire de la mort de saint Bernard. Saint Bernard reste un modèle dans les dangers de notre temps.

8 septembre 1953: "Fulgens Corona" — pour le centenaire de la proclamation du dogme de l'Immaculée Conception. Proclamation de l'Année mariale et appel à la prière pour la paix.

25 mars 1954: "Sacra Virginitas" — sur le célibat des prêtres et l'état de chasteté des religieux.

5 juin 1954: "Ecclesiae Fastos" — pour le XIIe centenaire de la mort de saint Boniface.

7 octobre 1954: publiée seulement le 22 décembre 1954: "Lettre encyclique à la Hiérarchie et aux fidèles de Chine".

11 octobre 1954: "Ad Caeli Reginam" — sur l'institution de la fête liturgique de la Royauté de Marie, fixée au 31 mai.

25 décembre 1955: "Musicae sacrae disciplinae" — Encyclique consacrée à la musique sacrée.

15 mai 1956: "Haurietis Aquas" — sur la dévotion au Sacré-Coeur.

28 octobre 1956: "Luctuosissimi eventus" — sur les événements de Hongrie.

1er novembre 1956: "Laetamur admodum" — exhortation à la prière et à la recherche de la paix.

5 novembre 1956: "Datis Nuperrime" — sur la paix. Le pape déplore les malheureux événements de Hongrie.

21 avril 1957: "Fidei Donum" — sur les missions d'Afrique.

16 mai 1957: "Invicti Athletae Christi" — pour commémorer l'héroïque témoignage d'un insigne athlète du Christ, à l'occasion du 3e centenaire de la mort de saint André Bobola.

2 juillet 1957: Encyclique sur le centenaire des apparitions de la Très Sainte Vierge à Lourdes.

8 septembre 1957: "Miranda prorsus", sur le cinéma, la radio et la télévision.

14 juillet 1958: "Meminisse juvant", sur la paix et la liberté de la sainte Eglise romaine.

29 juin 1958: "Ad Apostolorum", Encyclique adressée à l'Eglise de Chine, exhortation et directives dans les angoisses présentes.

Formule d'Avis

Avis est par les présentes donné, conformément à l'article 1571 (d) du code civil, que Moses Cohen qui transige affaires sous la raison sociale Regent Jobbing Co. dont le siège principal des affaires dans la Province de Québec est situé dans la ville de Montréal, a transporté toutes ses créances et comptes aux livres actuels et futurs à La Banque Toronto-Dominion, à titre de garantie, par acte portant la date du neuvième jour d'octobre, 1958, et enregistré au Bureau d'Enregistrement de la Division d'Enregistrement de Montréal, le dixième jour d'octobre, 1958, sous le numéro 1366092.

Ce dixième jour d'octobre, 1958.
LA BANQUE TORONTO-DOMINION

CANADA
Province de Québec
District de Montréal
No. 1916

COUR SUPERIEURE

PATRICK MULLIN des cité et district de Montréal, comptable,

Requérant

DANS L'AFFAIRE DE :

LA SUCCESSION DE FEU JAMES McCREADY.

AVIS LEGAL

Avis est par les présentes donné à Richard Paul Klusman et Irwin H. Hoerter, de lieux inconnus, que Patrick Mullin, comptable, des cité et district de Montréal, un des exécuteurs de la Succession de feu James McCready des mêmes lieux, a donné sa résignation comme exécuteur de la dite Succession et a fait application par requête pour être autorisé à ainsi résigner.

Avis est de même donné que la dite requête sera présentée pour adjudication devant la Cour Supérieure, Division de pratique, au Vieux Palais de Justice, à Montréal le 7ième jour de novembre 1958 à 10h.15 a.m., ou aussitôt que Conseil pourra être entendu.

Montréal ce 29e jour de septembre 1958.

MAGEE, O'DONNEL, BYERS, McDOUGALL & JOHNSON
Procureurs du requérant
507, Place d'Armes,
Montréal, P. Q.

Pie XII est . . .

(Suite de la première page)

Mgr Metta a lu un résumé des accomplissements du pape. Ce résumé, rappelait comment, alors qu'il était nonce à Berlin durant la première guerre mondiale, Pie XII a commencé sa longue lutte pour la paix. Il le qualifie de défenseur de Rome durant la deuxième guerre mondiale, alors qu'il a circulé à travers les ruines des maisons bombardées dans un quartier populeux.

Puis Mgr Antonio Bacci, le spécialiste en langue latine du Vatican, a déroulé un parchemin et a lu l'acte officiel d'inhumation. Il était signé et marqué du sceau du cardinal Aloisi Masella, camerlingue.

Le parchemin fut inséré dans un étui de cuivre. Il fut placé, ainsi que les médailles et la monnaie du règne du pape, dans un sac de velours qui fut déposé dans le cercueil

Ce cercueil de cyprès a ensuite été fermé et scellé.

Puis le cercueil de plomb, portant le sceau du pontife, a été scellé et martelé.

L'inhumation

Des torches à acétylène furent utilisées pour le fermer hermétiquement et, une fois de plus, des sceaux ont été placés à la tête et au pied.

Il était alors 5:15 p.m. La chorale avait entonné un chant mélodieux.

Le troisième et dernier couvercle de chêne, portant aussi le sceau papal, fut mis en place, et fermé.

A 6 p.m., le triple cercueil fut transporté à l'autel de la Confession, attaché à un câble et lentement soulevé.

Les cloches de St-Pierre ont sonné le glas tandis que les quelques milliers de personnes qui avaient assisté aux funérailles du 262e pape quittaient lentement l'église.

Le corps . . .

(Suite de la première page)

vés de son corps, a dit le médecin.

Premiers Chrétiens

"C'est pourquoi, lui et le professeur Oreste Nuzzi, de Naples, ont étudié et expérimenté un nouveau procédé pour conserver le corps humain."

Il a dit qu'ils ont réussi à perfectionner un tel procédé et "nous l'appliquons maintenant à la dépouille du pontife afin de préserver entièrement et indéfiniment son corps."

"Nos expériences, ont été inspirées par l'ancienne pratique chrétienne d'embaumer les corps en se servant d'huiles et de résines. Ce fut le procédé employé pour la préservation du corps de Notre Seigneur Jésus-Christ," dit-il.

Il a ajouté que les soins préliminaires que lui et le Dr Nuzzi ont donnés à la dépouille du pape, après sa mort à Castelgandolfo ont consisté à "humecter le corps avec les éponges trempées dans notre produit, qui s'évapore très facilement."

Il a dit que la chaleur intense qui a régné à Castelgandolfo, durant les derniers jours, "a nui aux préparatifs de l'embaumement".

"C'est pourquoi, dit-il, nous avons dû répéter deux fois le procédé à Castelgandolfo et couvrir le corps d'une feuille de cellophane afin de ralentir l'évaporation du liquide."

Il a ajouté que lui et Nuzzi ont de nouveau appliqué le procédé au pape samedi, dans la basilique St-Pierre.

Il a prédit que ce procédé d'embaumement "sera complètement efficace une fois que le corps aurait été enfermé dans un cercueil, car alors la dépouille pourra entièrement absorber le liquide, dont la plus grande partie s'est évaporée jusqu'ici."

32 morts . . .

(Suite de la page 3)

combé à une crise cardiaque. La découverte a été faite par un groupe d'amis qui étaient en excursion de chasse avec lui.

Jane SHOCKWELL, 4 ans, de Knowlton, a perdu la vie samedi dans la collision de l'automobile de ses parents avec la voiture d'un policier provincial. L'agent repose actuellement dans un état critique à l'hôpital Royal Victoria de Montréal.

Le Dr Joseph-Wilfrid PAQUIN, 82 ans, de St-David, Mme Auguste DESCHENEAUX, 47 ans, de Sorel, Mme Oscar ST-GERMAIN, 47 ans, de Sorel et M. Albert BOUCHER, 34 ans, de Sorel également, ont perdu la vie samedi dans un accident de la route près de Deschaillons, à 40 milles à l'ouest de Québec. On avait annoncé antérieurement que les victimes étaient le Dr Wilfrid PAQUETTE et Mme D. JUNEAU au lieu du Dr Paquin et de Mme Descheneaux.

Le colloque . . .

(Suite de la page 4)

en soient tirées. Il ne pouvait en être autrement pour un premier contact entre personnes venues d'horizons aussi opposés et se réunissant à titre strictement personnel. Les sympathies que la réunion a suscitées ont malgré tout été nombreuses.

Le général de Gaulle avait adressé à M. La Pira, avant d'être au courant de la venue de Me Boumendjel, un message pour souhaiter le succès de la réunion. Des messages analogues ont été reçus du roi Mohammed V, de M. Robert Buron, de Mgr Feltin, de Mgr Meouchy, patriarche des maronites; du métropolite Nicolas, de Moscou; du grand rabbin Herzog, de Mme E. Roosevelt et d'autres personnalités religieuses et politiques.

A la suite des incidents qui ont opposé à l'ouverture du colloque Israéliens et Arabes, Français et nationalistes algériens, on peut se demander si une nouvelle réunion de ce genre serait possible. Les organisateurs, eux, sont optimistes. Le prince Moulay Hassan a même laissé entendre hier qu'il espérait convoquer pour le printemps prochain au Maroc le second colloque méditerranéen.

(Tous droits réservés pour Le Devoir et Le Monde).

Pour Vos PLANTATIONS d'AUTOMNE
Visitez notre PALAIS DU JARDIN et PÉPINIÈRE pour semences, oignons à fleurs, arbres et arbustes d'ornement, plantes pour haies, arbres fruitiers, accessoires pour le gazon, le jardin et la ferme.
Ouvert de 8 hres a.m. à 6 p.m. du lundi au vendredi, 5 hres p.m. les samedis, jusqu'au 20 oct.
Catalogue général ou d'oignons à fleurs GRATIS.
74
W.H.PERRON & CIE LIMITÉE
515 BOUL. LABELLE, L'ABORD A PLOUFFE, P.Q., (Montréal 9) TÉL. MU. 1-1615

ADJOINT AUX RECHERCHES
(Statistique)
Demandé par société importante d'Ottawa
Traitement : $4,620 à $5,820, salaire initial selon aptitude et expérience. — Sous surveillance, établir, développer, analyser et interpréter statistique économique.
Doit posséder diplôme universitaire en économie ou en commerce, aptitudes spéciales et bonne formation en statistique, être bilingue. De préférence doit s'être livré à certains travaux postscolaires ou avoir expérience dans domaine recherche économique. Position permanente, semaine 5 jours, plans de bien-être.
Communiquez tous détails personnels à :
Casier postal 806,
Ottawa

CARTES PROFESSIONNELLES ET D'AFFAIRES

ASSURANCES
Horace Labrecque et Fils Ltée
Courtiers d'assurances
Nous invitons les communautés religieuses à se prévaloir de nos services particuliers.
1411, rue Crescent
Victor 9-2371

BREVETS D'INVENTION
Brevet d'Invention
Marion & Marion
MARQUES DE COMMERCE
DESSINS DE FABRIQUE
en tout pays
Raymond-A. Robic et Alfred Bastien
1510 rue Drummond, MONTREAL

DACTYLOGRAPHES
DACTYLOGRAPHES "Tout pour le bureau"
Dactylographes, machines à additionner, à écrire les chèques, filières, pupitres, armoires, etc.
Canada Dactylographe — Inc. —
Tél.: BE. 3491 R.-T. Armand
44 o., rue St-Jacques, Montréal

Encourageons nos annonceurs

ELECTRICIEN
Entrepreneur-électricien
Jean K. Malouf Inc.
Entretien — Réparations
RA. 1-9630
6305, 25e ave, Rosemont

FOURRURES
Confiez vos réparations et vos transformations de fourrures à un expert diplômé. Vous serez étonné du résultat. Satisfaction garantie.
MICHEL MERLE
1431 rue Mackay
(près de la rue Ste-Catherine O.)
VI. 2-2353

MEDECINS
Dr Maxime Brisebois
Electricité médicale — Rayons X
L.G.M.C. F.R.C.Sc
De la Faculté de Médecine de Paris. Maladies générales endocriniennes urinaires, digestives, circulatoires.
Bureau tous les jours de 10 h. à midi 2 à 6, 7 à 8h. excepté samedi de 10h. à midi de 2 à 4h.
LA. 3-5252 816 Sherbrooke est

Dr C. Melillo
gradué d'Europe
Maladies genito-urinaires, peau, sang, glandes. Désordres sexuels, nerveux impotence complexe d'infériorité anxiété dépression bégaiement alcoolisme, ulcères, spasmes, circonciaion rhumatisme obésité
134 ouest Sherbrooke - VI. 5-0356

ASSURANCES

Compagnie d'Assurance sur la Vie
La Sauvegarde
MONTREAL

Petites annonces du "Devoir"

APPARTEMENT A LOUER

PARFAIT AGENCEMENT DES PIECES DANS LES SEULS APPARTEMENTS A MONTREAL ENTIEREMENT CLIMATISES

Chambres à coucher isolées des autres pièces avec contrôle automatique de température dans toutes les suites de 3½, 4½ et 5½ pièces. Balcon particulier, prise de TV avec tous les canaux et laveuse de vaisselle automatique. Disponible aussi un superbe penthouse de 4 pièces. Inspection tous les jours de 10 a.m. à 8 p.m.

DRUMMOND PLAZA
3435, rue Drummond
Appelez AV. 8-8413

15-10-58

ARGENT A PRETER

Attention ! Prêts hypothécaires rapidement sur maison terminée ou en construction. Notaire. RA. 8-4542. 24-10-58

A VENDRE

VENTE rideaux, draps, cotons, draperies, 33⅓ jusqu'à 50% réduction. 3817 St-Laurent, au nord de Roy, Victor 5-0508. 6-11-58

Rideaux alcôve salon, lit continental, bibliothèque commode, en très bon état, presque gratis, cause départ. CR. 6-0193. 15-10-58

COMMERCES A VENDRE

STATION SERVICE FINA
A cause départ, très bien située sur le boulevard Pie IX, Montréal-Nord, DU. 9-4530. 15-10-58

Pharmacien, coin, près église, caisse populaire, prix raisonnable, occasion, bon poste, arrêts autobus, CL. 6-4864 15-10-58

Aubaine, lingerie dames, enfants, coupons, ½ prix coûtant, paroisse Immaculée - Conception, louerait, vendrait, départ. Local 25 x 50, chauffé. VI. 4-4396 15-10-58

DEMANDE D'EMPLOI

Veuve prendrait ouvrage comme servante, gardienne d'enfants, malade, faire le ménage ou en journée. — LA. 5-9964. 15-10-58

Français, venant de Paris, au Canada depuis 4 jours seulement, 35 ans, ne parle pas anglais, excellente présentation, accepterais emplois variés, intéressants. Ecrire: Elbar, 610 ouest, Lagauchetière, Montréal. 15-10-58

DIVERS

ASSURANCE - AUTO
12 versements, sans intérêt. Tél. : LA. 6-5558, soir DU. 7-2327. JNO

DOMESTIQUE DEMANDE

Ai besoin d'une jeune fille pour ouvrage général de maison, chambre personnelle, bon salaire, 2 enfants, parlant un peu l'anglais. HU. 9-4758 15-10-58

Bonne à tout faire, belle chambre, bon salaire, 3,666 McTavish. AV. 8-8023. 15-10-58

EDUCATION

APPRENEZ L'ANGLAIS
ou n'importe quelle autre langue, facilement rapidement, par la méthode de cours-sur-disques Linguaphone. Seulement 20 minutes par jour dans l'intimité de votre foyer. Les résultats vous étonneront. Méthode de renommée mondiale utilisée par les collèges, les gouvernements et par plus d'un million d'étudiants. Ecrivez ou téléphonez pour prospectus et détails d'essai gratuit. Institut Linguaphone, dept D, 901 Bleury, Montréal. UN. 1-2856. 15-10-58

INSTITUTEUR DEMANDE

Instituteur diplômé, pour 3e année, référence exigée, s'adresser à R. Vaillancourt 3757, 2e rue l'Abord-a-Plouffe, MU. 1-1298.

GARAGE A LOUER

Garage chauffé. Place pour 2 autos. $15 par mois. — 9126, 15e avenue, Ville Saint-Michel.

LOGEMENTS A LOUER

4½ appartements, séparés, neuf, élégant, $60. 53,150, 41e Rue, coin boul. St-Michel. Tél.: DU. 9-9491 18-10-58

3465 PARTHENAIS
1½ pièce entièrement meublée, taxe d'eau, électricité payées, incinérateur, service concierge. Tél. : LA. 1-4287. 16-10-58

Prix raisonnable. S'adresser à LA. 3-5291. 17-10-58

3980 est, rue Sherbrooke
3½ et 4½ pièces chauffées, poêle et frigidaire, taxe eau payée, incinérateur et service concierge, occupation immédiate. 16-10-58

LOGEMENTS A LOUER

3 grandes pièces, rue Parthenais, près Laurier, $50. Libre 1er nov. LA. 3-7003. 15-10-58

930 rue Anvers
Coin Stuart, 1½, 2½, 3½, 4½ pièces, chauffées, poêle et frigidaire, incinérateur, service concierge, occupation immédiate. CR. 4-4343. 16-10-58

Rosemont, 1½ appartement non chauffé, moderne, tout payé, poêle, frigidaire, entrée privée, couple marié, $11, CL. 3-7332. 15-10-58

3980 est, rue Sherbrooke
1½ et 2½ appartements chauffés, entièrement meublés, taxes d'eau et électricité payées, incinérateur, service concierge. Occupation immédiate. 16-10-58

OFFRES D'EMPLOIS

FAITES DES TELEPHONES . . . et soyez assuré d'une carrière honorable et sûre. Ouverture immédiate dans un territoire couvert à Montréal et district, pour un vendeur capable et fiable, âgé de 35 à 60 ans, pour téléphoner aux industries, maisons commerciales, institutions, pour vendre nos lumières incandescentes et fluorescentes, garanties à vie et accessoires. Commission élevée avec affaires se renouvelant d'année en année vous assurant un salaire garanti. Nos produits sont à l'épreuve des dépressions économiques, se vendent en toutes saisons, et il vous sera facile dès le premier appel de faire de l'argent. Doit être bilingue. — Ecrire à : M. Miller, Hi-Test Corporation, Dundas, Ontario. 15-10-58

Homme demandé. Enquêteur expérimenté, bilingue, expérience en comptabilité requise. Emploi intéressant. Bénéfices accordés aux employés. Faire connaître emploi précédent, état civil, instruction, en écrivant à case 23, Le Devoir. 15-10-58

Secrétaire, sténo-dactylo bilingue intelligente, capable, très bon salaire, situation d'avenir, pour maison de cinéma. Libre 1er novembre. Tél.: UN. 6-3781. 15-10-58

Secrétaire-dactylo, bonne connaissance du français, aimant rencontrer le public pour travail général de secrétariat, un an au moins d'expérience. Tél.: VI. 2-6742 16-10-58

Salaire de $82.50 par semaine au début
comme agent d'assurance, vendeur et administrateur d'un débit de collection pour une compagnie responsable. Age 25 à 35 ans, marié bonne instruction, expérience du public. Cours d'entraînement donné et plein salaire payé au début. Tél. entre 1 et 4 heures p.m., à VI. 4-1037. 15-10-58

RONDE DE LAIT A LOUER

District Saint-Henri, Pte-St-Charles, expérience dans la vente de lait requise, chance exceptionnelle pour homme actif. Garantie exigée. 2680 l'Espérance, 15-10-58

PROPRIETES A VENDRE

A vendre cottage rue Saint-Huberi, près Cherrier. Magnifique maison 8 pièces. Idéal pour résidence ou bureaux de professionnels. Informations: LA. 1-7257 JNO

Rue LACOMBE, 3237, duplex et lot adjacent, 75 x 100, $46,000. Pas d'agents. M. Raymond, VI. 2-8478 16-10-58

Bungalow neuf, 5 pièces, terrain fait, pas d'agents, 11632 avenue Garon, Montréal-Nord. DA. 2-7785. 15-10-58

Cottage moderne, 6 pièces, près Cité Jardin, église, écoles, 5965, 39e Avenue, Rosemont. CL. 6-1344 16-10-58

Quartier Maisonneuve, 2 six, construction moderne: 1954, coins de rue. Versements mensuels faciles. Tél.: CL. 9-0771. 15-10-58

TERRAINS A VENDRE

DOMAINE DU LAC PARE. Terrains boisés, chasse et pêche, $150.00 termes. S'adresser: CR. 4-5577 J.N.O.

TRANSPORT-CAMIONNAGE

ROUSSILLE Transport. Déménagement ville, campagne et longue distance. Spécialité: pianos, poêles, réfrigérateurs. DU. 7-3766 J.N.O. T-3558 Montréal.

TARIF
Annonces classées
434 Notre-Dame est
"Le Devoir" - VI. 4-3361

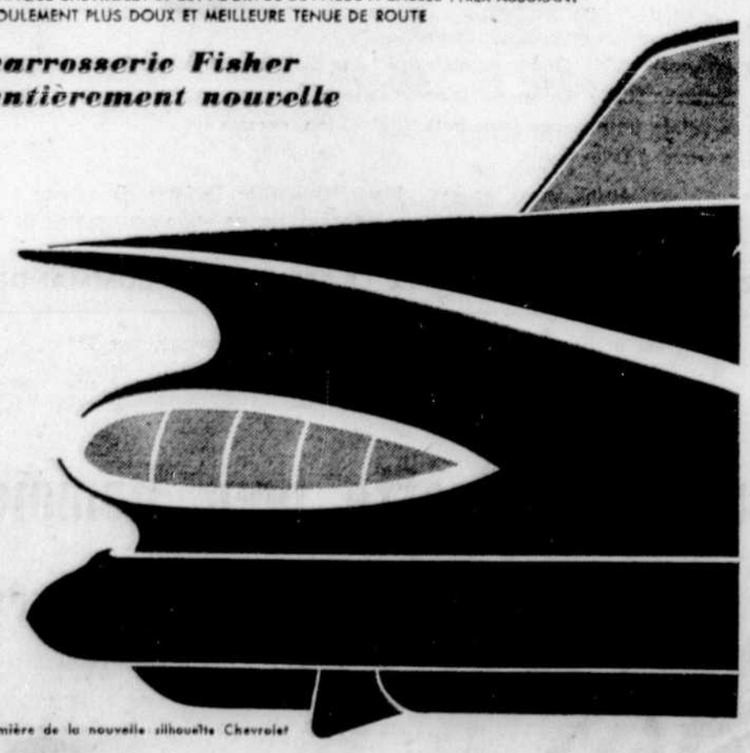
(Commandes prises jusqu'à 4 hres la veille de la publication.)

ANNONCES ORDINAIRES. — Tarif minimum de 75c. pour 3 lignes (15 mots).

Compter 5 mots à la ligne. Une partie de ligne compte pour une ligne entière. Les abréviations, initiales comptent pour un mot; les mots composés pour autant de mots. Chaque nombre pour un mot. Pour les réponses devant être expédiées par la poste, ajouter 10c.

GROS CARACTERES. — Une ligne en caractère gothique 12 points (20 lettres ou espaces) équivaut à 2 lignes.

Naissances, services, services anniversaires, grand-messes, remerciements pour condoléances, etc. 3 cents le mot, minimum $1.00.


Avant-première de la nouvelle silhouette Chevrolet

Les Chevrolet 59 arriveront bientôt
visibilité énormément accrue
NOUVEAU PARE-BRISE VISTA-PANORAMIC . . . 80 p. 100 PLUS VASTE . . . GLACES PLUS GRANDES TOUT LE TOUR
économie accrue d'essence
NOUVEAU MOTEUR HI-THRIFT 6 . . . MILLAGE AUGMENTÉ JUSQU'À 10 p. 100 . . . PUISSANCE UTILE PLUS GRANDE AUX VITESSES LES PLUS COURANTES
nouveau type de pneu
CHAQUE CHEVROLET 59 EST POURVUE DE PNEUS À CÂBLES TYREX ASSURANT ROULEMENT PLUS DOUX ET MEILLEURE TENUE DE ROUTE
carrosserie Fisher entièrement nouvelle
CHEVROLET TOUTE NOUVELLE— UNE FOIS DE PLUS!
commandez maintenant chez votre dépositaire Chevrolet autorisé
CASCF

M. le Dr Alphonse LEBLANC, président du comité de souscription pour le fonds de construction de la paroisse Saint-Jérôme, la première paroisse française de Windsor.

585 PIEDS DE HAUTEUR:

Une gigantesque statue du Christ s'élève à La Havane

LA HAVANE. — Un monument de 585 pieds de hauteur s'élève maintenant en l'honneur du Christ au sommet du mont Morro qui commande l'entrée du port de La Havane.

Une femme en est l'auteur. Mlle Jilma Madera a, en effet, sculpté la gigantesque statue à même 600 tonnes de marbre de Carrare. Elle y a travaillé pendant sept mois, avec l'aide de 40 ouvriers. Le monument est formé de 67 pièces de marbre. La statue proprement dite pèse 320 tonnes et repose sur un piédestal de 117 pieds de hauteur. Si l'on ajoute à cela la hauteur du promontoire où on l'a érigée, la statue du Christ s'élève à 3,081 pieds au-dessus du niveau de la mer.

Mlle Madera a dit que l'image du Christ qu'elle a conçue le fait voir beau et barbu, avec cheveux au vent et une expression de réelle fermeté, qui conserve à la fois la sérénité, la douceur humaine et la pureté de nobles idéaux envers l'humanité.

Bonté et énergie

Elle s'explique:

"La face du Christ, d'une calme beauté, vise à représenter le Sauveur avec toute la force paisible requise pour l'accomplissement de sa mission divine et la transmission de son message de bonne volonté à tous les êtres humains".

C'est le visage d'un homme qui se rend bien compte de la haute tâche qui lui incombe et qui affiche une expression de détermination à s'en acquitter sans faiblir".

L'artiste, qui est âgée de 43 ans, évalue à environ $200,000 le coût de l'ensemble du monument. Elle s'est rendue célèbre par ses têtes sculptées de José Marti, apôtre de l'indépendance cubaine. Ses oeuvres ont déjà été exposées à Paris et à New-York.

"L'El Criste de la Havana" est l'un des plus gros monuments jamais taillés dans le marbre. Il sera probablement dévoilé avant Noël.

L'érection du monument a été rendue possible par des contributions gouvernementales, ainsi que par des dons de particuliers recueillis par un comité que dirige Mme Fulgencio Batista, épouse du président de Cuba.

Voyage autour du monde. — Cinq hommes d'affaires de Montréal ont quitté récemment la métropole pour entreprendre un voyage autour du monde. Ce sont (de gauche à droite): MM. Bernard Dupuis, Jean-Paul Clermont, Paul Pelletier, J. Corbeil et C. G. Paré. Ils visiteront Rome, Athène, Le Caire, Nlle-Delhi, Calcutta, Bangkok, Hong-Kong et Tokyo. (Photo Scandinavian Airlines)

A LA SOCIETE D'HISTOIRE DE L'EGLISE

Le R. P. Cadieux, s. j. est élu président de la section française

QUEBEC. — M. Charles J. Henry, de Toronto, a été élu en fin de semaine président général de la Société canadienne d'histoire de l'Eglise catholique. Il succède à M. l'abbé Honorius Provost de Québec.

Le nouveau président de la section française de la Société est le R. P. Lorenzo Cadieux, jésuite, de l'Université de Sudbury, en Ontario, tandis que M. J. F. Leedy, de Saskatoon, a été élu président de la section anglaise.

Les élections ont eu lieu au cours du 25e congrès de la Société tenu ici samedi et dimanche.

L'exécutif de la section française se composera de M. Lionel Bertrand, de St-Jérôme, vice-président; M. Conrad Charlebois, de Hull, secrétaire et le R. P. J.-Méal Laurin, O.M.I., d'Ottawa, trésorier.

Le rév. D. J. Mulvihirr, de Windsor, Ontario, sera le premier vice-président de la section anglaise; le Dr J. B. Conacher, de Toronto, deuxième vice-président; M. Arthur Monahan, de Halifax, secrétaire et M. T. P. Slattery, de Montréal, trésorier.

Le prochain congrès de la Société se tiendra à Toronto à une date qui reste à être déterminée.

Campagne de la Ligue catholique féminine contre l'immoralité

VANCOUVER — Les délégués au congrès national de la Ligue catholique féminine du Canada ont discuté samedi des moyens de combattre les journaux et revues, les films et les programmes de télévision immoraux.

Mme Earl G. Knope, de Port Credit en Ontario, a invité les ligueuses à se tenir en relation avec les propriétaires de cinémas, les libraires et responsables des programmes de radio et télévision dans le but de s'entendre avec eux et de les conseiller sur les productions indésirables.

Mme H.C. Toner, d'Edmundston, conseillère nationale pour le Nouveau-Brunswick, a parlé de l'importance de l'oeuvre d'accueil des immigrants catholiques dans les ports canadiens.

Mme Joseph A. Macdonald, de Tignish, conseillère nationale pour l'Ile du Prince-Edouard, a insisté sur la nécessité de l'extension des allocations familiales aux enfants jusqu'à 18 ans.

Progrès de la ligue

Les délégués ont appris également avec satisfaction les progrès accomplis par la Ligue au cours de l'an dernier, en Alberta et en Saskatchewan, progrès qui se sont traduits par 9,000 nouvelles adhérentes.

A la suite du décès du pape Pie XII, plusieurs modifications ont été apportées au programme du congrès. On a supprimé les activités sociales prévues et la présidente de la Ligue a envoyé au Vatican un télégramme de condoléance au nom des ligueuses canadiennes.

C'est Mgr W. M. Duke, archevêque de Vancouver, qui a officiellement ouvert le congrès de la Ligue samedi soir. Dimanche, les délégués ont assisté à une messe pontificale à la cathédrale du Saint-Rosaire.

Les représentants de plus de 100,000 Canadiennes catholiques ont rendu hommage au pape Pie XII, lors de la séance d'ouverture du congrès.

Les divertissements sociaux prévus à l'occasion de ce 38e congrès annuel ont été supprimés en signe de deuil. La Ligue a en outre envoyé au Vatican un télégramme de condoléance signé de sa présidente nationale, Mme F.-A. Bussières, de Sillery, Québec.

Ce message exprimant "les pensées pieuses et profondes à l'occasion du décès de notre grand Pontife", a été adressé à Mgr Dell'Acqua, secrétaire d'Etat adjoint au Vatican.

Dans son allocution aux 300 déléguées réunies à la séance d'ouverture du congrès, Mme Bussières a surtout parlé de l'importance que le pape accordait au travail des femmes.

"Le pape a insisté sur l'importance du travail féminin dans le monde, non seulement chez elles, a-t-elle dit. Le foyer ne tient que par l'oeuvre de la femme à l'extérieur, autour d'elle et dans le pays".

Mgr William Smith, évêque de Pembroke, aumônier national de la Ligue, a déclaré que le Saint Père aurait souhaité que les travaux du congrès se poursuivent malgré sa mort.

Au nombre des événements sociaux qui ont été supprimés à cause de la mort du pape, il y avait une réception qui devait être offerte mercredi par Mme Frank Ross, femme du lieutenant-gouverneur de la Colombie-Britannique. Le congrès de la Ligue se termine jeudi prochain.

Près d'un million de petits Espagnols n'ont pu trouver de places dans les écoles

MADRID. — Environ 870,000 garçons et filles espagnols, âgés de 6 à 12 ans, n'ont pu trouver de places dans les écoles de leur pays à la rentrée des classes cette année.

En Espagne, une personne sur 10 ne sait ni lire ni écrire. On estime à 25,000 le nombre d'écoles qui seraient nécessaires pour extirper les racines de l'analphabétisme. La proportion des analphabètes est passée de 17.3 pour cent en 1950 à 10.8 pour cent cette année. Plusieurs jeunes gens n'ont pas appris à lire et à écrire même au moment de leur service militaire.

L'aide américaine, distribuée par l'organisation Caritas, a permis aux écoliers d'Espagne de recevoir au cours des dernières années pour $100,000,000 de lait, de fromages et d'autres produits.

Le gouvernement a lancé une campagne contre l'analphabétisme en 1957. Depuis lors, 9-711 nouvelles classes ont été créées soit dans les écoles existantes, soit dans de nouvelles institutions. Chaque année, l'Etat consacre 2,700,000,000 de pesetas ($54,000,000) à l'éducation primaire.

Les éducateurs se plaignent du bas niveau de l'enseignement dans les écoles primaires. Ils disent qu'il est difficile de trouver des jeunes gens et des jeunes filles disposés à devenir instituteurs et institutrices. Le salaire moyen d'un instituteur d'école primaire en Espagne aujourd'hui est de 1,800 pesetas ($36) par mois. Par contre, un briqueteur à Madrid, gagne entre 3,000 et 4,000 pesetas (entre $60 et $80).

Ces éducateurs disent que, faute d'instituteurs professionnels dans plusieurs villages, c'est le prêtre catholique qui enseigne la lecture et l'écriture. Ils soulignent également que le prêtre n'a pas assez de temps à consacrer à l'enseignement, et que souvent il n'a pas la préparation nécessaire.

Une autre difficulté vient de ce que dans plusieurs cas les municipalités n'accordent pas beaucoup d'aide à l'Etat. Certaines d'entre elles préfèrent rejeter tout le poids de l'éducation sur le dos de l'Etat pour conserver une échelle de taxation locale peu élevée.

Les économistes ne sont tous du même avis quand il s'agit de savoir si l'Espagne aurait dû consacrer un plus gros budget à l'éducation, par le passé.

Certains sont d'avis que la concentration sur le développement industriel depuis 1939 était la politique la plus juste. Ils ajoutent cependant que le temps est venu de consacrer une plus grosse proportion du budget à l'éducation.

Une loi en vue de préserver le cachet historique de Québec?

QUEBEC — Le président de la Commission des monuments et sites historiques de la province de Québec, M. Paul Gouin, a exprimé le voeu qu'une loi provinciale soit adoptée pour préserver le cachet historique de la vieille capitale.

M. Gouin portait la parole au dévoilement de deux plaques commémoratives sur le site de la chapelle de Champlain et de l'église Notre-Dame-de-Recouvrance, rue Buade, dans le vieux Québec.

Il a souligné que la Commission possède actuellement une liste de 374 maisons de Québec qui ont une valeur historique ou esthétique.

"Lorsque l'inventaire du vieux Québec sera parachevé, il est à souhaiter qu'une loi provinciale soit élaborée pour conserver le cachet historique de ces lieux uniques sur le continent".

Les deux plaques ont été placées par la Société historique de Québec sur les immeubles construits sur le site de la première église paroissiale de Notre-Dame-de-Recouvrance érigée en 1633 et de la chapelle élevée en 1636 sur le sol dépositaire des restes de Champlain.

Conférences de théologie à l'U de M. — Le P. Paul-Eugène Charbonneau, C.S.C., donnera à l'Université de Montréal la deuxième conférence d'une série dont le thème général est: "Présence de l'Eglise". Il a intitulé cette seconde conférence: "Le mariage est-il ordonné à la procréation des enfants ou au bonheur des époux?" Mardi 14 octobre à 8h.15. Salle H'404. L'entrée est libre.

LE MASSACRE DE 11,000 PERSONNES

Le procès de deux bourreaux nazis s'ouvre en Allemagne

BONN — Le procès de deux anciens officiers allemands (SS), accusés du massacre de plus de 11,000 personnes détenues dans des camps de concentration et de plusieurs prisonniers de guerre soviétiques, s'est ouvert hier à Bonn. On prévoit que 160 témoins seront cités. Il s'agit du plus grand procès du genre depuis la création de la République fédérale de Bonn. Les inculpés sont Gustav Herman Sorge, 47 ans, et Wilhelm Schubert, 41 ans. Le troisième inculpé s'est enlevé la vie en juillet après 18 mois de détention. Sorge et Schubert ont été arrêtés une première fois par les Soviétiques au lendemain de la guerre et condamnés en 1947 aux travaux forcés. Envoyés en Sibérie, ils avaient été rapatriés en 1956. Arrêtés une deuxième fois par la police allemande, ils sont passibles d'emprisonnement à perpétuité et de travaux forcés.

BONN — On remarque que se multiplient, en ce moment, en Allemagne Occidentale, les procès d'anciens nazis, accusés d'actes criminels commis dans les camps de concentration du régime. Ils avaient réussi, depuis treize ans, à se terrer dans des retraites clandestines où ils pouvaient se croire oubliés. On peut se demander pourquoi l'on a attendu 1958 pour ouvrir leurs dossiers.

Au vrai, la plupart d'entre eux avaient déjà connu la prison. Tel Schubert, qui fut délivré par les Soviets et qui se voit traduit maintenant devant la Justice fédérale pour répondre de la mort violente d'un certain nombre de ses compatriotes. Autre cas, autour duquel il a été fait un certain bruit: le docteur Eisele. Celui-là, avait déjà été condamné par les Américains pour sévices commis à l'égard de prisonniers non-allemands. Cette fois, les juges fédéraux entendaient lui demander des comptes pour ses victimes allemandes.

L'homme pouvait se croire définitivement en paix quand son nom fut fâcheusement mêlé aux débats d'un autre procès, celui du tortionnaire Sommer. Eisele n'attendit pas la visite des gendarmes et fila en Egypte, dans des conditions qui se rapprochent d'une mauvaise comédie. Cette évasion est d'autant plus regrettable que les inculpations qui pesaient sur le Docteur étaient graves. La justice et la police, qui témoignèrent d'une singulière absence d'initiative, portent à cet égard une responsabilité incontestable.

La fuite d'Eisele a amené, d'ailleurs, l'arrestation d'un autre responsable des crimes de Lidice, un S.S., lui aussi en liberté depuis treize ans. C'est ce qui s'est produit souvent, il faut le reconnaître. Les enquêtes menées, sur certains individus ont amené avec des années de retard, l'inculpation de complices ignorés jusque-là. Aussi, faut-il prévoir que les procès de ce genre dureront encore longtemps. Mais alors, on devine les difficultés auxquelles on se heurte. Les archives de la police, dans la plupart des villes allemandes, ont été détruites en 1945. Même si l'on parvient à repérer les bourreaux nazis par leur nom, c'est autre chose de leur mettre la main au collet. On ne doit pas oublier que la guerre et ses suites ont chassé de leur domicile la moitié de la population...

En outre, ces bourreaux n'étaient pas connus sous leur nom par leurs victimes. Seuls leurs camarades des formations nazies pourraient porter témoignage. Dès lors... Au procès d'Ulm, qui voyait comparaître Sommer, il fallut des années pour établir la liste exacte des unités qui avaient fourni des pelotons d'exécution en Lituanie, durant la période incriminée. C'est seulement que purent être réunis les témoins des massacres de juifs dont le ministère public avait besoin pour soutenir l'accusation.

Il s'agissait, bien entendu, de gens qui n'avaient point participé aux exécutions et dont on pouvait, en conséquence, espérer des dépositions objectives. Encore, était-il nécessaire de vérifier un à un, ces témoignages, que pouvaient avoir altéré l'éloignement des faits ou certaines considérations étrangères à la justice. Une autre difficulté, pour les enquêteurs allemands, provient de ce que les Alliés n'ont jamais consenti à communiquer les résultats des instructions menées pour leur propre compte, dans les procès qu'ils intentèrent aux bourreaux nazis.

Il en fut particulièrement ainsi en zone soviétique. Il n'a jamais été possible, pour les juges fédéraux, de s'appuyer sur les jugements sommaires, rendus selon les règles de la justice communiste. Du côté des Alliés de l'Ouest, les choses ne sont guère plus aisées, puisque les dossiers ne sont pas connus. Par contre, il est possible de soutenir que ces circonstances ont tout de même en définitive, servi la justice.

En effet, au lendemain de la guerre, la population allemande, tenaillée par des problèmes vitaux, prêta peu d'attention, il faut le dire, aux grands procès instruits par les Alliés. Certains reprochèrent même à l'opinion allemande son indifférence.... Etait-ce le mot qui convenait alors que chacun était à la recherche de sa nourriture quotidienne, sinon d'un toit? Maintenant, il n'en va plus de même. Et les procès dont Sommer, Eisele et d'autres sont les tristes vedettes prennent, aux yeux des Allemands, leurs justes proportions et comportent leurs implacables leçons.

Décès à 72 ans de M. Alexandre Duranceau

M. Alexandre Duranceau, président de la compagnie Alexandre Duranceau Ltée, est décédé à sa demeure, dimanche dernier, à l'âge de 72 ans.

Moins actif depuis quelques années, à cause de sa santé chancelante, il avait participé avec son frère Charles, décédé il y a deux ans, à l'érection de plusieurs importants édifices de la Métropole et des environs, notamment de l'édifice des postes, de l'édifice Métropole, des fondations du viaduc du Canadien National, près de la gare Centrale, de même que la construction et le pavage de plusieurs rues de la Métropole.

Natif de Châteauguay, le 9 février 1886, du mariage de Basile Duranceau et d'Alphonsine Lefebvre, il avait fondé une première société d'entreprises générales avec son frère Charles, sous la raison sociale de Duranceau & Duranceau. En 1945, il formait sa propre société sous le nom d'Alexandre Duranceau Ltée, avec ses fils Paul-Emile et Laurier comme associés. Cette compagnie érigea par la suite plusieurs centaines de logements pour le compte de la Société centrale d'hypothèques et de logement: elle exécuta également de nombreux travaux de pavage et d'égouts pour la cité de Montréal et les villes environnantes.

Il fut le fondateur et demeura copropriétaire de la Cie Sun Brick de Montréal, manufacturiers de briques.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, Lédéanne Robidoux,

(Suite à la page 8)

... Depuis 1892

"La vieille maison à l'ombre de l'église Notre-Dame"

"TRANCHEMONTAGNE"

LINGERIE D'HOPITAUX D'HOTELS ET DE MAISONS

459 Saint-Sulpice — BE. 4421 Montréal

La réalisation de nos rêves à 60 ans

Comment nous avons pris notre retraite avec $300 par mois la vie durant

—Ma femme et moi avons toujours désiré voyager. Aussi, lorsque j'ai pris ma retraite l'automne dernier, nous avons pris le parti de visiter une foule d'endroits dont nous n'avions fait que rêver auparavant. Et, chaque mois, alors que notre rêve se réalise, je touche $300 grâce à mon assurance-pension de la Confederation Life.

—Lors de mon premier entretien avec mon représentant de la Confederation Life, j'ai eu l'agréable surprise de voir combien il était facile de transformer en réalité nos rêves de retraite, *sans* avoir à risquer mes économies. En outre, mon plan de pension Confederation fournissait à ma famille une excellente protection d'assurance-vie. Pour tout homme qui recherche les avantages d'une parfaite sécurité, le plan de pension de la Confederation Life, combiné avec une assurance-vie, est, à mon avis, le moyen rêvé de protéger sa famille et de réaliser les agréments dont vous avez rêvé pour votre retraite!

CHOISISSEZ VOTRE PROPRE PLAN DE PENSION!

- Prenez votre retraite à 50, 55, 60 ou 65 ans.
- Choisissez soit une pension viagère mensuelle, soit un paiement comptant.
- Faites inclure une assurance-vie de $1,000 pour chaque $10 de rente mensuelle.
- Vous pouvez faire ajouter à votre plan de pension des prestations spéciales d'invalidité totale.
- Si vous le désirez, le paiement des prestations à votre famille se fera sous forme de mensualités.

PROTÉGEZ CEUX QUI VOUS SONT CHERS, CONSULTEZ

Confederation Life ASSOCIATION

Pour obtenir notre brochure gratuite "*Prendre sa retraite et ses aises ne tient pas du miracle*" appelez l'un des six bureaux dans Montréal.

DEPART DES MISSIONNAIRES CAPUCINS — Nous voyons de gauche à droite: les frères Ignace (Roger Lortie) et Gilles (Hector St-Pierre); les pères Aurèle (Denis Robidoux) et Benoît-Joseph (René Leduc); le frère Augustin (Claude-Alain Guibord), missionnaires capucins. Les trois premiers se sont embarqués en septembre: deux nouveaux missionnaires avec le frère Gilles qui retourne, après quelques mois de repos au Canada, dans la Mission où il travaille depuis 1950. Les deux derniers partiront en novembre pour la même Mission de Gorakhpur, en Inde. Leur arrivée dans la Mission portera à 25 le nombre des pères, à 6 celui des frères, qui se dévouent à l'évangélisation d'une population païenne ou musulmane égale à celle du Canada tout entier. Confiée en 1946 aux Capucins canadiens, la préfecture apostolique de Gorakhpur compte maintenant 7,000 catholiques (contre 2,000 il y a douze ans). Le préfet apostolique est Mgr Jérôme Malenfant, capucin canadien, natif de St-Eloi, comté de Témiscouata (Cliché CCC)

CUISINE FRANÇAISE DECOR FRANÇAIS JOIE DE VIVRE FRANÇAISE

Arrivez en Europe bien reposé en vous confiant à

French Line

Le Flandre, 28 octobre

Le Liberté, 5 novembre

Ile de France	22 oct.	Liberté	22 nov.	Liberté	14 janv.
Liberté	5 nov.	Liberté	9 déc.	Liberté	5 mars
Ile de France	16 nov.	Liberté	27 déc.	Liberté	21 mars

ECRIRE POUR DEPLIANT AFIN D'OBTENIR DES DETAILS SUR LES VOYAGES SPECIAUX VERS LONDRES ET PARIS, OU VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGE AUTORISE "FRENCH LINE"

French Line 1255, carré Phillips, Montréal, Qué. — UNiversité 6-4647

Madame Bernard LAMBERT (Michelle Cartier), dont le mariage avec le Dr Bernard Lambert, fils du Dr et de Madame Adrien Lambert, d'Outremont, a été béni samedi, à onze heures, en l'église Notre-Dame-des-Neiges, par le R. P. Jacques Pohier, O.P. La mariée est la fille du juge et de Madame Jean-Victor Cartier, de Côte-des-Neiges.

La Femme au FOYER et dans le MONDE

Circassiennes trop belles et trop peu nombreuses

La petite communauté circassienne de l'Etat d'Israël passe actuellement par une crise intestine du fait que sa jeune population mâle est quatre fois plus considérable que le nombre de ses filles à marier. De fait, les statistiques révèlent qu'au cours des 20 dernières années, les femmes de cette nationalité ont donné le jour à plus de fils que de filles. Et les Circassiens ne peuvent épouser que leurs compatriotes féminines.

Cette situation embarrassante n'est pas sans inquiéter ceux de la vieille génération qui redoutent la renaissance d'une ancienne coutume qui remonterait à l'époque où ce peuple vivait dans la région des monts Caucases. Dans ce temps-là, en effet, aucune jeune fille n'était donnée en mariage à moins que son futur mari ne l'ait d'abord enlevée et cachée pendant au moins un jour et une nuit, comme preuve de sa virilité, de son courage et de sa ruse.

Depuis des générations, la beauté des jeunes Circassiennes est proverbiale. On les reconnaît à leurs cheveux de jais, à leurs yeux bleus mais surtout à leur teint magnifique, à leurs traits délicats et à leur silhouette gracieuse. Dans l'antiquité, sous le règne de l'empire Ottoman, elles commandaient les plus hauts prix sur le marché des esclaves et, aujourd'hui encore, elles constituent une acquisition de tout premier choix pour les harems des princes arabes. C'est ce qui explique pourquoi, dès leur enfance, elles sont cachées à la vue des étrangers qui séjournent dans leurs villages.

La communauté circassienne d'Israël est peu considérable puisque sa population totale n'est que de 2,000 âmes. Elle s'est établie dans deux villages de Galilée il y a près de 89 ans alors que la fière population musulmane du Caucase voulait fuir l'occupation russe. Mais en dépit de leurs croyances religieuses, les Circassiens ne se sont pas liés à la population musulmane de leurs pays d'adoption. Ils ont conservé leur langue, leurs costume national et leurs traditions tout en refusant de se marier en dehors de leur cercle communautaire. Il en est de même pour leurs compatriotes exilés maintenant établis en Turquie, en Syrie et en Jordanie.

LA MODE

Sur les chemins du printemps les souliers seront colorés

Les cuirs et les couleurs nouvelles qui sortiront gaiement quand nous aurons passé le pays de la neige

Selon l'Industrie canadienne du cuir et de la chaussure, les souliers du printemps seront catégoriquement pointus et inondés de couleurs.

A l'avant-première des modèles de la prochaine saison, présentée par le Centre d'information de l'Industrie canadienne de la chaussure, à la veille de la Foire annuelle du cuir et de la chaussure, tenue à Montréal, du 12 au 15 octobre, la vedette appartenait aux pointes épingles, et aux très minces talons d'aluminium recouverts de cuir, pour les grandes occasions.

Les souliers d'hommes sont maintenant appointés, eux aussi. De plus, la grande nouveauté c'est le format continental, lignes amincies, modèles chic et sobres, avec pointe finement équarrie, si populaire chez les jeunes gens. Les bruns foncés aussi bien que la nouvelle couleur son, battent la marche, avec le noir toujours en première place.

La nouvelle silhouette pour souliers de jeunes filles consiste en une pointe amincie, gentiment équarrie et aplatie du bout. Les chaussures d'enfants se ressentent aussi de cette influence amincie et plus légère, mais seulement jusque là où la mode ne peut nuire d'aucune façon à la croissance du pied. Tout de même, la mode continue d'être extrêmement importante pour les jeunes. Courroies sur le cou-de-pied ou en T pour les fillettes, souliers profilés sans attache ou lacés à trois oeillets pour les garçons, sont très en vogue, ainsi que les fermetures "shu-lock" pour les deux groupes.

Les souliers de printemps pour dames, ont une très grande variété d'encolures, y compris celle en "U" délicatement arrondie, la très importante gorge carrée, et celle en "V" qui recommence à être de nouveau dans la ronde.

La note intéressante de la chaussure féminine réside dans la finesse et la minceur de la pointe et du talon. La femme canadienne, en acceptant de bonne grâce le soulier à bout aiguille la saison dernière, aussi bien que la pointe-épingle, a permis aux manufacturiers de créer des souliers de grand style pour le printemps, montés sur talons medium, de sorte qu'on manifeste maintenant presque autant d'intérêt pour ces mêmes modèles, mais munis de talons de hauteur moyenne.

Les grandes vedettes du printemps seront les souliers tout en cuir verni noir, et en veau uni noir (souvent givrés de touches de blanc ou de couleurs telles qu'albâtre ou os); d'autre part, un beauchoix de teintes beiges est au premier plan, afin de réaliser une parfaite harmonie avec les tissus des ensembles.

Et la route tourne vers les rouges medium et le "Bleu envolée". Du point de vue de la mode, le groupe des bleus plus pâles, dits bleus-Wedgewood, fera les délices de beaucoup de femmes. Les couleurs perlées ou à fini spécial ont un petit air fragile et tout à fait féminin.

Les verts redeviennent populaires pour le printemps. Partant des verts foncés mais brillants et purement verts, ils vont jusqu'aux teintes un peu jaunâtres dans les catégories de grand style. Les tons orangés comme le corail, et le rouge tirant sur l'orange, et même le jaune pâle, s'étendent comme sur une palette d'artiste.

Pour ce qui est des cuirs, à part le verni et le veau uni ou finement texturé, on verra les suèdes soyeux, très souvent combinés à du veau en charmants deux-tons. Ces derniers portés avec des toilettes printanières remporteront un grand succès.

De toute façon la chaussure de printemps 1959, paraît avoir été créée pour apporter à l'esprit comme aux pieds une féerie de couleur, et il semble bien que le printemps prochain sert par dessus tout un enchantement de coloris.

BACHELIERE EN MUSIQUE

Mlle Lise Saint-Germain de Sorel, étudiante à l'Ecole Normale de musique de Westmount dirigée par les religieuses de la Congrégation de Notre-Dame, vient de recevoir le baccalauréat en musique avec la note grande distinction. Le jury d'examen était formé de MM. Clément Morin, p.s.s., doyen de la faculté de musique de l'Université de Montréal, Claude Champagne, D.M. et Jean Leduc.

Adroite publicité pour la cuisine canadienne

WINNIPEG — D'après M. L. C. Parkinson, en charge des restaurants des douze hôtels du Pacifique Canadien, les noms de plats en français, inscrits sur les menus, ne signifient rien pour le Canadien anglais moyen et moins que rien pour le touriste américain.

Il a déclaré que l'on enseigne au personnel des hôtels de présenter les mets d'une façon canadienne, c'est-à-dire que par exemple, les expressions "Brook trout" et "Fruit plate" remplaceront "Truite sautée" et "Assiette de fruit.."

M. Parkinson veut que ses restaurants suivent la mode actuelle des mets colorés et aussi des repas à services peu nombreux. Dans les hôtels de nos jours, dit M. Parkinson, on sert surtout des déjeuners d'affaires. Or les gens y viennent pour parler et discuter, beaucoup plus que pour manger.

Retraite fermée à S.-Agathe-des-Monts

Au Foyer Notre-Dame de Ste-Agathe des Monts, aura lieu une retraite fermée, pour célibataires du 24 au 26 octobre, sera prêchée par le Père Veilleux, o.m.i., Supérieur. Prière de s'inscrire à l'avance,à Montréal: POntiac 8-4109.

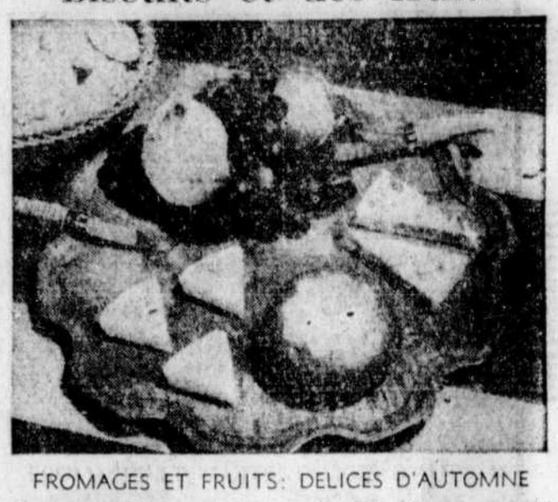
LA COUTURE CHEZ SOI

Lignes fluides dont parlent les créateurs; modèle dessiné par Theresa pour Nat Turman. L'original était en lainage "sheer" gris ardoise éclairé d'un noeud de satin. Peut aussi se couper dans du crêpe ou du jersey fin.

Ce patron imprimé plus facile à faire, **No A-886**, est offert pour les tailles 8, 10, 12, 14 et 16. La grandeur 16 requiert 2 verges et 5 huitièmes d'un tissu de 54 pouces de largeur.

Ce patron de Tuman est en vente au prix de $1 au Service des Patrons, "LE DEVOIR", 434 est, rue Notre-Dame. Les commandes doivent être faites par écrit très lisiblement avec mesures et numéro exacts, en ayant soin d'inclure un bon de poste de $1.

Voici des fromages, des biscuits et des fruits



FROMAGES ET FRUITS: DELICES D'AUTOMNE

Voici un plateau de fromage qui a un air de fête. Quand il fait froid, il n'y a rien de tel pour un goûter, undessert, pour des réunions intimes ou des grandes réceptions.

Servi avec des craquelins et des fruits, le fromage répondra à toutes les exigences puisqu'il peut satisfaire le goût de chacun. Notre plateau offre trois variétés — mais il y en a beaucoup d'autres que vous pouvez employer, au gré de votre fantaisie, et qui ajouteront un intérêt particulier à chaque service.

Vous voudrez peut-être par exemple servir du fromage cheddar naturel avec des biscottes au gingembre. C'est très populaire parmi les jeunes. Ou vous utiliserez les commodes tranches-de-luxe de fromage fondu pasteurisé que vous disposerez de façon attrayante, avec du pain, pour que chacun se serve à son goût.

Peu importe quand et comment vous offrez un plateau de fromage; il ralliera tous les suffrages. Gruyère (Crown Brand), Gouda (Kraft), Roquefort Lebalier, etc., acompagnés de raisins, poires, pommes, craquelins, etc., mettront vos gens en appétit.

Cousin de la Reine au Canada

Un cousin de la reine Elizabeth, dont le mariage a eu lieu à Londres hier, passera une partie de son voyage de noces au Canada.

Le comte de Grandville, 40 ans, et son épouse née Doon Plunkett Guines, de Dublin, ont pris un avion de la ligne transpolaire des Canadian Pacific Airlines, à Amsterdam, Hollande, pour arriver à Edmonton samedi matin.

Après avoir visité Calgary et Vancouver, les nouveaux mariés prendront en cette dernière ville un autre avion des C.P.A. pour se rendre au Mexique.

Fluctuation des valeurs boursières les plus actives

Voici un tableau donnant les noms des valeurs les plus actives transigées vendredi sur les Bourses Canadiennes et de Montréal ainsi que les changements enregistrés:

DIX INDUSTRIELS

6961	Aluminium	35¼	+ 1
5150	Webb & Knapp	3.50	+ .15
4684	Bell	49⅜	+ ⅜
3805	B.A. Oil	41⅜	+ ⅜
3547	AV Roe	15⅞	+ ⅛
3500	Premium Iron	5.00	+ .70
3120	Cons Smelters	22⅜	+ ⅜
2380	Cdn Oil	27½	
2265	Abitibi	35¼	+ ½
2260	Imp Inve st A	12⅝	— ⅛

CINQ MINES ET PETROLES

137200	Orchan	1.50	+ .38
46500	Halifax	.06	+ .01½
45500	Portage	.47	+ .04
24300	Virginia	.28	+ .07
23100	Que Smelters	.26	+ .05

Janine Mignolet prévient les dangers de l'hiver

'Si l'on ne prend pas soin de sa voiture,' nous dit la mignonne interprète de Rita dans la Famille Plouffe, 'on risque d'avoir de sérieux ennuis pendant l'hiver. Quant à moi, je prends toujours la sage précaution de faire mettre de l'antigel de marque "Prestone" dans mon radiateur, et ce, dès le début de l'hiver. En plus d'être protégée contre la gelée, mon auto le sera aussi contre la rouille, la corrosion, l'écumage, l'encrassage.' Seul l'antigel de marque "Prestone" possède cette pellicule protectrice qui recouvre chaque surface de caoutchouc et de métal dans le système de refroidissement de votre auto. Vous vous assurez ainsi une protection efficace contre la rouille, et la corrosion. Insistez toujours pour que l'on vous donne l'antigel de marque "Prestone," et assurez-vous en, en vérifiant l'Etiquette Verte qui sera fixée à votre radiateur!

PNSB-147

ACHETEZ-LE MAINTENANT!
L'ANTIGEL DE MARQUE
PRESTONE
"Prestone" est une marque déposée.
NATIONAL CARBON COMPANY
DIVISION OF UNION CARBIDE CANADA LIMITED

Les fines fourchettes

Saucisses marinées aux fines herbes

Saucisses à cocktail marinées

1 enveloppe de mélange pour vinaigrette aux fines herbes
½ oignon moyen, tranché
2 c. à table de piment vert haché
½ tasse de céleri haché
3 c. à table d'huile à salade
1 c. à table de moutarde préparée
1 c. à table de vinaigre ou de vin
1 boite (4 onces) de saucisses cocktail

Mêler le mélange pour vinaigrette, les légumes, l'huile, la moutarde et le vinaigre dans un bol. Ajouter le liquide des saucisses. Brasser pour bien mêler. Couper les saucisses en trois, ajouter la marinade. Mariner 1 à 2 heures.

Avant de servir, retirer les saucisses de la marinade et placez-les dans une poêle à frire. Cuire jusqu'à ce que ce soit chaud, environ 3 à 4 minutes, les retourner pour éviter qu'elles brunissent trop. Placer un cure-dent dans chaque saucisse. Servir avec de la marinade. Donne 12 à 14 bouchées.

'PRODUIT GENERAL FOODS EMPLOYE: La vinaigrette "Good Seasons" "aux fines herbes de jadis".

Crevettes marinées

2 tasses de crevettes cuites ou en conserve, deveinées*
1/3 tasse de cornichons sucrés, tranchés
1 oignon moyen, tranché
½ c. à table d'épices à marinades
Feuilles de laitue
Crème sûre (à volonté)

Dans un grand bol à mélanger, retourner ensemble les crevettes, les cornichons et les oignons. Verser la vinaigrette sur le dessus. Placer les épices dans un coton fromage et placer dans le centre du mélange. Faire mariner toute la nuit. Egoutter et servir sur des feuilles de laitue. Servir avec de la crème sûre, si on le désire. Donne 4 portions.

* 1 à 1¼ livre de crevettes crues dans l'écorce ou ½ livre de crevettes congelées et précuites donnent environ 2 tasses de crevettes.

PRODUIT GENERAL FOODS EMPLOYE: Le mélange pour vinaigrette "Good Seasons".

Démonstration culinaire sur les produits de l'érable

Il y aura démonstration culinaire à l'Institut familial et social, 1215 est., boul. St-Joseph mercredi 15 octobre à 2 h. et à 7 h. 30

Ce cours, le deuxième de la saison, comportera un ensemble de mets typiquement canadiens. Le sucre, le sirop d'érable et les noix serviront de base à la plupart de ces plats. La table sera dressée et décorée de façon très originale.

MENU

Entrée rafraichissante
Gigot d'agneau
Salade en gelée
Mayonnaise à l'huile
Feuilles d'érable
Amandes délicieuses
Pâte brisée et sucrée
Tartelettes au sucre
Grands-pères canadiens
Biscuits travelés
Pièce montée à l'érable
Noix salées

Travail temporaire

Maison de gros Canadienne-française recherche les services d'une jeune fille ou dame bilingue, pour département des commandes de cartes de Noël; du 20 octobre au 12 décembre; doit être rapide et posséder expérience générale de bureau. Pour informations, Mlle R. Pigeon VI. 2-8891

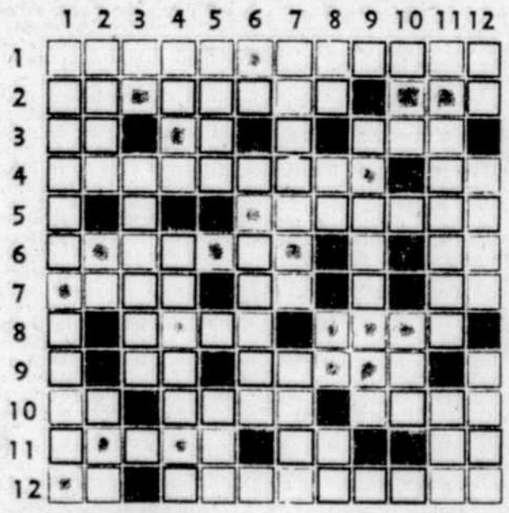
Comment tenir vos

FAUSSES DENTS

solidement en place

Est-ce que vos fausses dents glissent, tombent ou branlent lorsque vous mangez, riez ou parlez? Alors saupoudrez vos dentiers d'un peu de FASTEETH. Cette poudre alcaline (non-acide) maintient les fausses dents plus solidement pour un plus grand confort. Non gommeuse, non glissante, pas de goût de pâte, aucun malaise. Ne surit pas. Attention à l'odeur que dégage les dentiers. Procurez-vous FASTEETH à n'importe quel comptoir pharmaceutique.

Les mots croisés du "Devoir"



HORIZONTALEMENT

1—Qui se rapportent au Pape
2—Goût âpre — En pleine harmonie
3—Pronom — Fin de participe — Deux fois
4—Volcan proche de la Sicile — Addition
5—Etat des E.-U.
6—Commande — Préfixe
7—Ne pas admettre — Préposition — Article
8—Assista — Grimace
9—En oeuf — Cachent les mains
10—Période inversée — Conception de l'esprit — Eprouve
11—Piste — Grecque — Voyelles
12—Conjonction — Indispensable

VERTICALEMENT

1—Qui captive
2—Ne mentionne pas — Gai participe — Culte du Beau
3—Négation — Cache la vue
4—Groupe de trois — Ouverture
5—Article — Contracté
6—En fuite — Autour d'une blessure
7—Offerte en sacrifice — Ventile
8—Démonstratif — Article — Se suivent — Impersonnel
9—Petits objets d'ornement
10—Pas elle — Emploie
11—Réunion — Au monde
12—Note — Protège l'oreiller — Table de boucher

Solution d'hier

REGRETTABLES: EMOUVOIR VARIANTE — EB; ENEN — ONAGRE; LETE — ESAU; ARSENE — TRI; SEMAPHORE; RUE — HYMNES; DEROUTES; CREME — RH — NE; NU — IONIEN; SI — SIRENE — ET

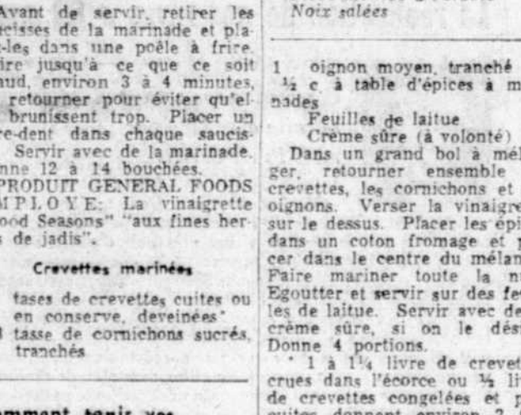
Verticalement:—

REVELATRICES; EMANER; GORETS — EDEN; RUINEES — EMUS; EVA — NEGRE; TON — SEM; TITO — AHURIE; ARENE — PYTHON; ASRE — NES; SU — ESATENT

Thé-causerie

Mercredi le 15 octobre à 3 h. 30, le comité féminin du Musée des Beaux-Arts présentera une visite-conférence par le directeur du Musée sur l'exposition biennale 1957, jeune peinture-jeune sculpture. Le thé sera servi. Invitation à tous.

Mlle Yvette Pellerin, CONSEILLERE ROUX
sera à notre salon
Mardi et mercredi, les 14 et 15 octobre
Vous pourrez la consulter, sans aucun frais, au sujet des problèmes de la coloration de vos cheveux.

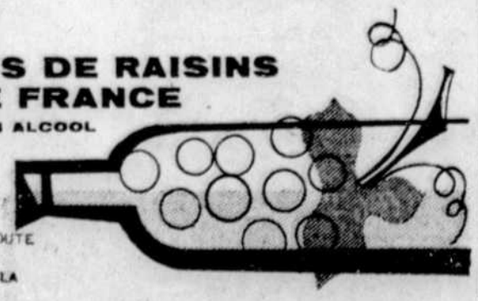


Les hommes
PREFERENT LES BLONDES . . .
aussi bien que les rousses ou les brunes aux cheveux étincelants !

La couleur des cheveux n'a aucune importance . . . S'ils sont brillants, soyeux, d'un aspect "jeune", vous vous mériterez l'admiration. Il est essentiel que leur couleur convienne parfaitement à votre teint, à votre personnalité et à vos goûts. Aussi, laissez nos expertes dans la coloration des cheveux vous aider. Quelle que soit leur couleur: blond argenté ou noir jais . . . nous nous spécialisons dans les traitements de coloration **ROUX** — teinture, shampoo colorant, décoloration, blond argenté, rinçage. Nous donnons le traitement dont vous avez besoin. Et **ROUX** possède de superbes couleurs! Nous employons la crème colorante **ROUX** selon les normes établies par les experts.

SALON ART ET BEAUTE
Thérèse Deslauriers, Dora Poitevin, propriétaires
2033 Mansfield — VI. 2-9846

JUS DE RAISINS DE FRANCE
SANS ALCOOL



TOUTE LA SAVEUR ET LA FINESSE DES MEILLEURES VIGNES DE FRANCE

Jus de qualité — Jus de vitalité
Trois origines: Alsace, Bordeaux, Bourgogne
Six variétés: trois rouges—trois blancs
En vente dans les meilleures épiceries et pâtisseries
Pour informations complémentaires s'adresser à:
Société JUFRANCE,
772 ouest, Jean-Talon,
CRescent 6-1224
ou CRescent 6-1127

Vous rêvez d'un DIAMANT . . . pensez à MAPPIN'S

La Maison Mappin's met à la disposition de sa clientèle ses nombreuses années d'expérience. Un de nos joailliers se fera un plaisir de vous conseiller dans le choix d'un diamant. Notre entière collection est minutieusement étudiée dans notre laboratoire.

A. Bague surmontée d'un solitaire $185.00
B. Bague surmontée d'un solitaire et sertie de 4 petits diamants $250.00
C. Bague surmontée d'un solitaire et sertie de 2 petits diamants $245.00
D. Bague montée de 3 diamants $385.00
E. Bague surmontée d'un solitaire et sertie de baguettes $400.00

F. Bague en or blanc 18 carats, sertie de diamants — Cadeau idéal pour anniversaire $250.00

CONDITIONS DE PAIEMENT

Tél.: UN. 6-7431 Mappin's

JOAILLIERS ENREGISTRES — AMERICAN GEM SOCIETY
1000 OUEST, RUE SAINTE-CATHERINE — MONTREAL
Stationnement gratuit d'une heure au Garage Peel-Windsor

La jeune actrice française Annie GIRARDOT passe au rang des grandes vedettes de l'écran, par suite de son interprétation dans le film "Le Désert de Pigalle", de Joannon, qui a pris l'affiche jeudi dernier au Français et au Rivoli.

Théâtre - Cinéma - Beaux-Arts

Le Quatuor Fine Arts à la Société Pro Musica

par Jean VALLERAND

Le Quatuor Fine Arts ouvrait dimanche dernier, au Ritz-Carlton, la onzième saison de la Société Pro Musica. Le récital débuta laborieusement; les instrumentistes mirent une bonne partie de la première oeuvre au programme à s'ajuster à leur tâche; la justesse n'était pas toujours irréprochable, l'articulation était boiteuse et la sonorité terne. Il se trouvait malheureusement que cette première oeuvre au programme était le *Quatuor en la mineur, Opus* 132 de Beethoven. Ce n'est que dans le troisième mouvement, *Molto Adagio: Andante*, que le jeu des interprètes se stabilisa et que l'auditoire put, sans inquiétude, prendre contact avec la beauté de l'oeuvre.

A leur meilleur, les membres du Quatuor Fine Arts ont accompli du bon travail d'artisans respectueux des oeuvres, d'exécutants consciencieux. Leurs moyens techniques dans le maniement de la palette sonore du quatuor ne sont pas très vastes, mais ils les manient avec sobriété et avec un sens réfléchi de la forme.

La plus intéressante démonstration de leurs qualités de chambristes, les membres du Quatuor Fine Arts l'ont fournie dans le troisième mouvement du *Quatuor No 3 Opus* 22 de Hindemith. Ce mouvement est d'ailleurs le mieux inspiré qui soit dans cette oeuvre savante et sèche.

Joué en fin de concert, avec la collaboration de l'altiste Walter Trampler, le *Quintette à cordes en Si bémol majeur, Opus* 87, de Mendelssohn reçut une interprétation plus intense, plus profonde. L'*Allegro scherzando* fut joué avec une grande délicatesse et avec cet humour poétique si évocateur qui caractérise l'essence de la pensée mendelssohnnienne.

Hubert NOEL (Britannicus) et Marguerite JAMOIS (Agrippine) sont deux des interprètes de la troupe du théâtre du Vieux-Colombier, de Paris, que l'on verra dans le "BRITANNICUS" de Racine, à la Comédie canadienne, à compter du mercredi 22 octobre, pour une série de dix représentations.

Nouveautés et reprises à la Comédie française

PARIS — La Comédie-française mettra à l'affiche pour octobre deux reprises : " Don Sanche d'Aragon ", de Corneille, avec Paul Meurisse, qui fera ainsi sa rentrée, et Hélène Perdrière, qui fera la mise en scène du spectacle, et " La Maison de campagne ", de Dancourt, avec Georges Chamarat.

Pour la fin d'octobre, la maison de Molière inscrira à son répertoire une version en deux actes du " Dépit amoureux ", de Molière, dans une mise en scène de Robert Manuel, avec Georges Descrières, Micheline Boudet et deux jeunes de la Comédie Alain Feydeau et Danièle Ajoret, promus du Conservatoire. En novembre, la Comédie-française affichera " A quoi rêvent les jeunes filles ", d'Alfred de Musset et " Les Millions de Gladiator ", de Labiche, mise en scène de Jean Meyer.

Finalement en décembre, " Les Fausses confidences " de Marivaux et "Boubouroche", de Courteline, et en janvier, " Le Malade imaginaire ", de Molière. Tous ces spectacles seront donnés à la salle Richelieu.

A la salle Luxembourg, plutôt réservée au répertoire moderne, Jacques Dumesnil vient de mettre en scène et de jouer " Un Homme comme les autres ", de Salacrou, alors qu'au début de novembre, on prévoit une remise à l'affiche de " La Dame de Montsoreau ", d'Alexandre Dumas.

Le 13 décembre, la salle Luxembourg inscrira à son répertoire deux Guitry " La Jalousie " et " Deux couverts ", mise en scène de Maurice Escade. Finalement en mars 1959, on présentera " La Foire aux sentiments ", de Roger Ferdinand.

A l'Opéra, on mettra au répertoire l'opéra de Henri Tomasi, " L'Atlantide ", déjà représenté dans plusieurs grandes villes de province, et " Salomé ", de Richard Strauss. Wakhevitch fera les décors du " Bal masqué ", de Verdi, prévu pour novembre. En décembre, l'opéra reprendra en hommage à Albert Roussel, "Padmavâti".

A l'Opéra-comique, les nouveaux spectacles de la saison d'automne seront " Isoline ", d'André Messager, " La Finta Giardiniera ", de Mozart et trois opéras, en un acte respectivement de Roland-Manuel, Maurice Thiriet et Louis Firestier. On reprendra aussi " Madame Bovary ", d'Emmanuel Bondeville, " Carmen " et " Madame Butterfly " dans des mises en scène nouvelles.

Télévision

CBFT MONTREAL — Canal 2
CBOFT OTTAWA — Canal 9

2.00—Musique
3.00—Long métrage
"La vie en rose".
4.30—La Boîte à surprises
5.30—Sang et or
6.00—La vie qui bat
Texte: François Valère; animateur Guy Provost.
6.25—Nouvelles sportives
6.30—Ce soir
6.45—Carrefour
7.15—Téléjournal
7.25—CBOFT—Bulletin
7.30—Cinéfeuilleton
"Une fille dans le soleil".
7.45—Par le trou de la serrure
Chez Gérard Delage, en compagnie de Nicole Germain.
8.00—Rendez-vous avec . . .
John William et Marie José.
8.30—Quatuor
"Morts sans visage" (Arthur Hailey)
Traduction et adaptation: Claude Jutra.
8.30—C'est la vie
Animateur : Alban Flamand.
Invité : M. Raymond Monette. Sujet : le boulanger.
9.30—Au p'tit café
Animateurs : Dominique Michel, Pierre Thériault, Normand Hudon.
10.00—Histoires d'amour
"Maman Colibri".
10.30—Point de mire
11.00—Téléjournal
11.10—Nouvelles sportives
11.18—Nouvelles sportives
11.15—Télépolicier
"Femmes de Paris".

CBMT MONTREAL — Canal 6
CBOT — OTTAWA — Canal 4

2.40—Today on CBMT
2.45—Nursery School of the Air
3.00—Dr. Hudson's Secret Journal
3.30—Open House
4.00—Film
4.30—Friendly Giant
4.45—Gumby
5.00—Whistle Town
5.30—Sky King
6.00—TBA
CBOT—I Married Joan
6.15—CBMT—TBA
6.30—CBOT—Sportscap
6.45—CBC TV News
7.00—Tabloid
7.30—CBMT—Highway Patrol
CBOT—Robin Hood
8.00—Front Page Challenge
8.30—Chevy Show
9.30—TBA
10.00—Rhapsody
10.30—The Borneo Story
11.00—CBC TV News
11.15—Viewpoint
11.22—CBMT—Gunsmoke
CBOT—Long mirage
11.52—CBMT—36 Men
12.22—CBMT—Sword of Freedom

New-York emballé par Roberto Iglesias

Le Ballet espagnol de Roberto Iglesias, que l'on verra au Majesty's, ce soir et jusqu'à samedi, existe depuis deux ans, mais la jeunesse de la troupe n'a pas empêché les principaux critiques chorégraphiques des grandes capitales de lui décerner les plus vifs éloges.

"Iglesias et sa compagnie ont balayé Carnegie Hall comme une des tornades qui dévastent le Sud-ouest", écrivait au lendemain des débuts de la troupe à New-York, le critique Coleman.

John Martin, du "New-York Times", écrivait de son côté : "Il n'y a pas d'erreur, M. Iglesias est un artiste. Comme danseur, il est en possession d'un corps souple et bien proportionné, qu'il maîtrise entièrement. Il a en outre une intensité dramatique qui sied très bien à son talent naturel." Le critique du "New York World-Telegram" parlait à son tour de la très attrayante personnalité de cette nouvelle étoile de la danse espagnole.

La "Prensa", de Séville, ne craignait pas d'affirmer : "A Séville, où la danse est vraiment appréciée à sa juste valeur, Iglesias se présente comme un exemple du plus pur flamenco." Et dans "Le Figaro", de Paris: "Roberto Iglesias possède un sens de la violence instinctive à un point tel que personne d'autre ne nous l'a encore révélée."

Terminons ce concert d'éloges par cette notation du "Diario", de Barcelone: "C'est un génial artiste de la danse!"

Autour de Roberto Iglesias, on verra une troupe bien disciplinée dont les autres têtes d'affiche sont la danseuse Rosario Galan, ancienne partenaire d'Antonio, Ana Mercedes, d'origine argentine, Rosario Escudero, ancienne étoile des Ballets de Pilar Lopez, Guillermo Keys Arenas, ancien directeur du Ballet national du Guatemala, Antonio Espagnol, soliste du Grand Théâtre de Barcetone, Maria del Carmen, de Porto Rico, Carlos Vega, du Teatro Liceo de Barcelone, Juan Tapia, Esperanza et Manolo Galan, le mezzo-soprano Maria Fabregas, une des grandes artistes lyriques de l'Espagne, le chanteur de flamenco Pepe Segundo, la pianiste Marina Alonso et le guitariste Felix de Utrera, déjà connu par ses disques.

Horaires de cinéma

SAINT-DENIS : Isabelle a peur des hommes : 1.18 - 4.26 - 7.14 - 10.22.
La Mégère apprivoisée : 11.50 - 2.58 - 5.46 - 8.56.

BIJOU : Isabelle a peur des hommes : 12.00 - 2.58 - 5.46 - 8.56.
La Mégère apprivoisée : 1.20 - 4.18 - 7.06 - 10.14.

PIGALLE : Cette sacrée gamine : 12.20 - 5.11 - 10.05.
Futures vedettes : 1.40 - 6.36.
Haine, amour et trahison : 3.36 - 8.27.

CINEMA DE PARIS: French Cancan: 11.59 - 2.20 - 4.57 - 7.14 - 9.35.

ALOUETTE: South Pacific Matinées: Mercredi, Samedi et Dimanche 2.30 p.m. Soirées: Lundi au Samedi: 8.30 p.m. Dimanche: 8.00 p.m.

FRANCAIS — "Le Désert de Pigalle" 12 h. 10, 3.20, 6.30, 9.40; "Le Comte Max" 2 h. 05, 5.15, 8.25.

RIVOLI — "Le Désert de Pigalle" 2 h. 40, 6.05, 9.30; "Le Comte Max" 1 h. 20, 4.45, 8.10.

CHAMPLAIN —
"Ma soeur est du tonnerre" : 12.00—4.15—7.25.
"Des Pas dans le brouillard" : 2.48—5.59—10.12
"Etoiles sur glace" (à la scène) 1.53—9.16

LOEW'S "Gigi" 10 h., 12.15, 2.35, 4.55, 7.15, 9.35.

PALACE — "Damn Yankees" 10 h. 10, 12.25, 2.45, 5, 7.15, 9.35.

CAPITOL : "The Big Country" : 9.15 - 12.10 - 3.05 - 6.00 - 8.55.

PRINCESS — "The Sheepman" 10h. 40, 1.30, 4.20, 7.10, 10; "The Accursed" 12 h. 05, 2.55, 5.45, 8.35.

ORPHEUM — "Jumping Jacks" 11h. 40, 3.05, 6.30, 9.55; "Scared Stiff" 10 h., 1.15, 4.40, 8.05.

CANADIEN et PLAZA : Les Nuits de Cabiria : 12 - 2.30 - 4.50 - 7.25 - 9.55.

Emissions de choix

A CBFT

7 h. 45 — *"Par le trou de la serrure"* — Nicole Germain rend visite à Gérard Delage.

8 h. 30 — *"Quatuor"* — 4e et dernier épisode de "Morts sans visages", d'Arthur Hailey, avec François Rozet, Benoit Girard, Yvon Dufour et Gérard Poirier.

9 h. 30 — *"Au p'tit café"* — Avec Normand Hudon, Dominique Michel, Pierre Thériault et Adrien Arius.

10 h. 30 — *"Point de mire"* — Avec René Lévesque.

Programmes de radio

CBF

10.00—Fémina
10.15—Psychologie de la vie quotidienne
12.30—Le Réveil rural
1.15—Quelles Nouvelles
Sketches de Jovette Bernier.
1.45—Arc-en-ciel
2.05—Une demi-heure avec . . .
2.30—Le Courrier de Radio-parents
3.00—Chefs-d'oeuvre de la musique
4.00—Radio-Journal
Revue de l'actualité
Nouvelles sportives
7.15—Famille qui es-tu ?
Animateur: Paul-Emile Gingras; participants: Simone Chartrand, Louis Pronovost et un invité. Sujet : Le cinéma dans la maison.
7.45—Psychologie de la vie quotidienne
8.00—Chacun sa vérité
8.30—Concerts symphoniques
9.30—La Revue des arts et des lettres
10.00—Radio-Journal
Commentaires
10.15—Noir et blanc
10.30—Lecture de chevet
10.55—Chronique sportive
11.00—Adagio
11.30—La Fin du jour
11.57—Radio-Journal

Dany Robin et Louis Malle viendront à Montréal

Aux noms prestigieux de René Clair, de Jacques Tati et de François Périer, qui assisteront du 3 au 9 novembre à Montréal à la Semaine du film français organisée par le Festival du film au Canada, M. Guy Roberge, président du Festival, a annoncé qu'il faudrait ajouter ceux de la grande comédienne Dany Robin et du jeune réalisateur Louis Malle. La nouvelle a été confirmée cette semaine par Paris et les dirigeants du Festival se réjouissent de pouvoir offrir ainsi au public de Montréal une délégation de personnalités du cinéma français comme il n'en est encore jamais venu dans la métropole.

Dany Robin, qui se destinait à la danse, bifurqua bientôt vers l'art dramatique et elle obtint en 1945 un premier prix de comédie au Conservatoire de Paris. Au théâtre, elle fut la créatrice de "L'invitation au château", de Jean Anouilh. "Le silence est d'or", de René Clair, fut son premier film important, celui qui lui apporta la consécration que confirmèrent, par la suite, "Les amoureux sont seuls au monde", "Deux sous de violettes", "Act of Lome" "Frou-Frou", "Aux environs d'Aden", "Paris Canaille", etc.

Louis Malle est considéré comme le réalisateur le plus prometteur de la jeune génération. C'est lui qui a signé "Ascenseur pour l'échafaud", qui sera présenté pendant la Semaine de Montréal. Il a 26 ans. Son deuxième film, "Les amants", a eu l'honneur de la sélection à la Biennale de Venise.

Toutes ces vedettes participeront aux manifestations de la Semaine, qui comprennent des présentations quotidiennes (en soirée) de grands films français inédits, dont deux "premières mondiales", quatre séances groupant les meilleurs courts métrages français et canadiens de ces dernières années, deux rétrospectives de l'oeuvre de René Clair et de Jacques Tati, des conférences de René Clair à l'Université de Montréal et à l'Office national du film, une visite à Ottawa où un grand film sera également présenté, etc.

On sait que ce festival du cinéma français se tiendra dans deux grands théâtres montréalais: le Saint-Denis et la Comédie canadienne.

Informations radiophoniques

A l'émission *Famille qui es-tu?*", ce soir à 7 h. 15, le sujet débattu sera: "Le cinéma dans la maison". Animateur: Paul-Emile Gingras. Au réseau français de Radio-Canada.

° ° °

Monique et Guy Fallot, violoncelliste et pianiste, joueront jeudi à 8 h. 30, au programme "Artistes de renom", à CBF, la *"Sonate en la majeur op. 69"* de Beethoven et l'intermezzo de "Goyescas", de Granados.

° ° °

Victor Hincz évoquera à l'émission *"Destins hors-série"*, vendredi soir à 8 h. 30, à Radio-Canada, les "trois Grands": Roosevelt, Churchill et Staline, à l'époque du pacte de Yalta.

42ième
Mercredi, vendredi: 9 h.
samedi 7 h. et 9 h. 30
Etudiants: Merc. 9 p.m.
Samedi 7 p.m.
LE THÉÂTRE-CLUB
1858 ST-LUC
LA QUADRATURE DU CERCLE
ou
(L'amour sous le rideau de fer)
UNE COMEDIE FARCE DE KATAIEV
avec
Gisèle SCHMIDT
Yves LETOURNEAU
Jean-Claude DERET
Monique LEPAGE
Jacques LETOURNEAU
Nicole GOYETTE
Marcel SABOURIN
Monique AUBRY
Louis de SANTIS
Yves MASSICOTTE
Réservations: WE. 7-8978
Mise en scène: Jan Doat

Commençant
CE SOIR
et jusqu'au 19 octobre
Matinée : samedi
BALLET ESPAÑOL
ROBERTO IGLESIAS
Le plus sensationnel groupe de danseurs espagnols qui se soit jamais produit sur une scène à Montréal.
20 DANSEURS
orchestre de 25 musiciens
Prix (taxe incl.): Soirs: $5, $4.50, $4, $3.50, $3, $2. Matinée : $3.50, $3, $2.50, $2, $1.50.
BILLETS EN VENTE AU HER MAJESTY'S
et à Canadian Concerts & Artists, 1822 Sherbrooke ouest, près Guy.

St-DENIS - BIJOU
...et tout cela est arrivé parce que ....
ISABELLE A PEUR DES HOMMES
avec une vedette nouvelle
CATHIA CARO
qui danse "LE NEGRITO" plus fort que le Rock 'N' Roll
CINEMASCOPE
EGALEMENT A L'AFFICHE
EN COULEURS
CLAUDINE DUPUIS
CARMEN SEVILLA
La Mégère Apprivoisée

COMEDIE CANADIENNE
Vieux-Colombier de Paris
BRITANNICUS
de Jean RACINE
AVEC
MARGUERITE JAMOIS
JACQUES FRANCOIS
RAYMOND GEROME
MARTINE SARCEY
HUBERT NOEL
MARCELLE RANSON
CLAUDE MARTIN
du 22 oct. au 1er nov.
A 9h. tous les soirs, sauf dim. et mardi à 7h.30
Billets en vente: $3.40 - $2.90 - $2.40 - $1.40 - $0.90
Réservez par tél.: UN 1-3339
Commandes postales acceptées: 84, ouest Ste-Catherine.

CE SOIR
DERNIERE REPRESENTATION (Rideau 8 h. 50)
Madeleine SICOTTE Julien BESSETTE
Henri NORBERT
Roger GARCEAU
dans le chef-d'oeuvre de Racine
BRITANNICUS
RIDEAU 8.50 p.m.
Salle ST-STANISLAS — 1371 est, Laurier
Billets: 2.25 — 1.50 — .75 — Rés.: LA 4-2073
Prix spéciaux aux étudiants

Satan lui-même semble avoir donné rendez-vous à ce Prêtre-Ouvrier!
Pierre Trabaud
Annie Girardot
LE DÉSERT DE PIGALLE
de LEO JOANNON
Le Film où l'aventure comique et les trois événements alternent de brûlante façon!
Le COMTE MAX
À L'AFFICHE
FRANÇAIS — RIVOLI
AV. 8-5513 CR. 1-2210

Maria Meneghini CALLAS
La plus fascinante cantatrice de notre époque
Premier et unique Concert à Montréal
deux heures des plus beaux extraits d'opéra
ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE 50 MUSICIENS
VENDREDI SOIR
AMPHITREATRE DU FORUM
réduit à une capacité de 6,500 sièges
Billets (taxe incl.) orchestre, $6.; mezzanine, $5.; amphithéâtre, $4.; circle, $3. et $2.; terrasse, $1.50
EN VENTE AU FORUM
et à Canadian Concerts & Artists, 1822 Sherbrooke ouest, (près Guy).

Quatrième semaine
Cinéma de Paris
ÉCRAN PANORAMIQUE et TECHNICOLOR
le film attendu depuis des années
GABIN FELIX ARNOUX
FRENCH-CANCAN
LE BAL DU MOULIN ROUGE EN COULEURS
MÉDAILLE D'OR DU GRAND PRIX DU CINÉMA FRANÇAIS
PALME D'OR À CANNES
PRIX SPECIAUX POUR CE SPECTACLE

LOEW'S
5e SEM.
GIGI
Glorieux COLORI
LESLIE CARON
MAURICE CHEVALIER - LOUIS JOURDAN
PRICES FOR THIS PICTURE ONLY
Daily Mats. 75 - Mat. 99 - Eve. 1.50
Sun. & Hol. Mats. 99 - Mat. & Eve. 1.50

WHAT LOLA WANTS LOLA GETS!
damn yankees
PALACE

CAPITOL
2e semaine
PECK JEAN SIMMONS CAROLL BAKER CHARLTON HESTON BURL IVES
THE BIG COUNTRY
TECHNICOLOR

CE SOIR
trésor
THEATRE ANJOU UN.1-7494-5

PREMIERE DEMAIN SOIR
LE THEATRE GAMMA - PHI INC.
Au Gesù, 1200 Bleury
PRESENTE
OURAGAN SUR LE CAINE
de Herman Wouk
Mise en scène ROGER GARAND
Avec
JEAN COUTU
ALBERT MILLAIRE
JACQUES GALIPEAU
JEAN LAJEUNESSE
ROGER GARAND
JULIEN BESSETTE
MARC FAVREAU
BENOIT GIRARD
SALVATOR CATTA
ANDRE CAILLOUX
YVON LEROUX
$2.50 - $2.00 - $1.50
UN. 6-3611
RESERVEZ DES MAINTENANT

tous les matins 8h.30-9h.30
signor miville cbf/690
et le réseau français de radio-canada

AMATEURS DE BELLE MUSIQUE NE MANQUEZ PAS CE CONCERT
Deux heures de musique légère, semi-classique, d'extraits de comédies musicales, d'opérettes et de musique de ballet.
VENDREDI SOIR, 24 OCT.
AMPHITHEATRE DU FORUM
réduit à une capacité de 6,500 sièges
LE MAITRE DE LA MUSIQUE LEGERE
THE MAN WHO CREATED MOOD MUSIC
MELACHRINO
et son orchestre aux cordes magiques
50 musiciens
prix (taxe incl.) : $1.00, $1.50, $2.50, $3.00, $3.50 et $4.00.
EN VENTE AU FORUM
et à Canadian Concerts & Artists Inc., 1822 Sherbrooke ouest, près Guy. — Impresario: Canadian Concerts & Artists Inc.

AUJOURD'HUI
2h.30 et 8h.30
Facilités de stationnement
Ste-Catherine - Bleury
UN. 1-2807
ROGERS & HAMMERSTEIN'S
SOUTH PACIFIC
TOUS LES SIEGES SONT RESERVES
Billets au contrôle ou par la poste
SOIREES
Lundi à vendredi à 8 h. 30 $2.00 $1.75
Samedi à 8 h. 30 $2.40 $2.00
Dimanche à 8 heures $2.40 $2.00
MATINEES
Mercredi et samedi, à 2 h. 30 $1.75 $1.50
Dimanche à 2 h. 30 $2.00 $1.75
ALOUETTE

Des cours sur le commerce de l'immeuble, donnés à l'Université de Montréal

POTINS FINANCIERS

La Bourse de Londres affiche certaine fermeté hier, tandis que la Bourse de New-York a paru plutôt vigoureuse. Les Bourses de Montréal et de Toronto de même que le marché des grains grossiers de Winnipeg étaient fermés, hier, à l'occasion du Jour d'actions-de-grâces au Canada. Quant au marché du blé de Chicago, il avait hier l'allure erratique.

-O-

Les moyennes des industrielles et de 60 titres combinés ont clôturé à des sommets pour l'année, hier à Wall Street. Par contre, celle des chemins de fer a clôturé légèrement à la baisse. Si cette dernière agit encore ainsi aujourd'hui, toute la liste mobilière pourrait bien devenir hésitante, d'autant plus que Shearson Hammill & Co., laisse entendre que FRB pourrait bien en venir à prendre des mesures radicales pour enrayer l'inflation, allant jusqu'à hausser les exigences de marge.

-O-

C'est par erreur qu'il a été mentionné dans l'annonce de O. René Gravel & Cie, publiée le 7 octobre que M. Paul M. Emard était le gérant de cette firme. Il l'a quittée il y a 3 ans et fait des affaires, depuis sous la raison sociale de Paul-Marie Emard.

-O-

M. H. W. Andrews, directeur et secrétaire-trésorier de Graham Armstrong Securities Ltd., membres de l'IDAC, adressera la parole jeudi soir devant les membres de la Congrégation juive de St-Laurent. M. Andrews est président du comité éducationnel du district de Québec de The IDAC. Il parlera du placement de son argent dans les valeurs mobilières, en tant qu'individus et comme club puis il y aura présentation d'un film intitulé: "A matter of importance".

-O-

Les Bourses Canadienne, de Montréal et de Toronto, reprendront leurs activités aujourd'hui, après 3 jours francs d'inactivités, à cause du congé à l'occasion du Jour d'actions-de-grâces. Nul doute que les spéculateurs n'ont pas oublié de remercier la Divine Providence pour tous ses bienfaits et particulièrement pour avoir doté notre pays de ressources naturelles pratiqument illimitées ?

-O-

Wall Street a connu, la semaine dernière, le virement hebdomadaire le plus considérable encore vu cette année.

La SEC entend sévir plus rigoureusement contre les violateurs de la Loi des valeurs mobilières aux E.-U. Nul doute que les Commissions du Québec et de l'Ontario en feront autant afin que les épargnes populaires soient sauvegardées davantage, tout en reconnaissant qu'il est bien difficile de protéger maintes gens contre eux-mêmes, tant ils font preuve de naïveté . . .

-O-

Le prix du cuivre vient d'être porté à 26½ cts la livre au Canada et à 27½ cts aux E.-U., soit 3-4 et 1 ct respectivement plus haut. Ces avances seraient dues aux grèves en Rhodésie, etc., vu leurs répercussions sur les approvisionnements, mais dès la reprise de la production dans les mines affectées, il pourrait bien y avoir surproduction, d'où les possibilités de nouvelles baisses du prix du métal rouge. Dans de telles circonstances il s'avèrera peut-être bon de prendre son profit, en ce qui concerne maints cuprifères.

-O-

Nous apprenons que La Maison Bienvenu, Limitée vient de souscrire une tranche additionnelle d'actions ordinaires, représentant un montant de $125,000.00, de la Corporation d'expansion financière, mieux connue sous le nom de Banque d'affaires de la Chambre de commerce de la province de Québec. Cette souscription porterait son capital à $700,000.00. L'exercice financier de cette institution s'est terminé le 30 septembre 1958 et il ne compte que 7 mois d'opérations, vu que cet établissement financier n'est en affaires que depuis mars de cette année. En dépit du fait que cette entreprise est à ses débuts et que les frais d'exploitation sont ordinairement plus élevés durant la période initiale, les opérations, durant les premiers sept mois précités, accuseraient certains bénéfices.

-O-

M. Per Hall, président de Foundation of Canada Engineering Corporation Ltd adressera la parole demain à 5h.30 devant les membres de la section locale de The Engineering Institute of Canada. Il parlera de la construction du tunnel de Deas Island, à Vancouver.

-O-

Les droits de Western Decalta Petroleum Ltd seront rayées de la liste des valeurs de la Bourse Canadienne, ce midi.

M. JACQUES HEBERT, dont la nomination au poste de gérant des ventes pour la province de Québec est annoncée par la Brasserie Dow Limitée. M. Hébert, qui possède une vaste expérience dans la vente et dans toutes les phases du marché dans le Québec, a passé les trois dernières années à Paris, France, comme gérant de la division outre-mer d'une compagnie internationale.

A partir de demain

L'immeuble sera pour la sixième année au programme des cours de l'extension de l'enseignement à l'Université de Montréal.

Cette science qui a pour objet l'élément principal et la source de la plupart des fortunes sera de nouveau enseignée à tous ceux que les problèmes immobiliers intéressent. Courtiers et agents d'immeubles, évaluateurs, propriétaires, notaires, avocats, gérants de banque, agents d'assurance trouveront ces cours très pratiques.

Les cours débuteront le mercredi, 15 octobre à l'Université de Montréal. La section générale comprendra dix leçons dont voici la liste:

15 octobre : L'IMMEUBLE DANS LE MONDE MODERNE.
M. Eugène Thérien, évaluateur, ancien président du Montreal Real Estate Board.

22 octobre : PROBLEMES DE CONSTRUCTIONS.
M. Maurice Joubert, président de l'Association nationale des constructeurs d'habitation.

29 octobre : LES HYPOTHEQUES.
M. Emile Désorcy, gérant du Crédit foncier Franco-Canadien.

5 novembre : ARCHITECTURE ET ARCHITECTES.
M. Roméo-J. Desjardins, ae.

12 novembre : DE L'ADMINISTRATION DES IMMEUBLES.
M. Roger Desmarais, courtier en immeubles.

19 novembre: LES PROBLEMES LEGAUX DANS L'IMMEUBLE.
Notaire Roland Diamond, NP

26 novembre: L'URBANISME ET LE DEVELOPPEMENT IMMOBILIER.
M. Roméo Mondello, Ing. P., directeur du Service d'urbanisme de la Cité de Montréal.

3 décembre: L'EVALUATION DES IMMEUBLES.
M. Marcel-M. Thérien, courtier et évaluateur d'immeubles.

10 décembre: L'EXPROPRIATION DES IMMEUBLES.
Me Herman Primeau, C.R., de la Cité de Montréal.

17 décembre : L'ETAT ET LES PROBLEMES IMMOBILIERS.
MM. Marcel-M. Thérien et Raoul-D. Gadbois, courtiers et évaluateurs d'immeubles.

A partir de janvier la section spéciale sur l'évaluation des immeubles sera donnée. Ce qui complètera le cycle des années de spécialisation. En effet au cours des années passées, un cours sur le courtage et un cours sur l'administration et le financement furent donnés. Ces cours reviendront au cours des prochaines années.

Ces cours sont sous la direction personnelle de M. Marcel-M. Thérien, courtier et évaluateur de la métropole.

On peut s'inscrire immédiatement pour les deux sections ou pour la section générale. Les inscriptions se font à l'Université de Montréal, à l'Extension de l'Enseignement ou à la Corporation des Courtiers en Immeubles de la province.

Elu président de l'Ass. des gérants d'Assurance-vie de Montréal

Il s'agit de M. Marcel Latrémouille, C.L.U., de l'Industrielle

Marcel Latremouille, C.L.U., de la Compagnie d'Assurance-vie industrielle, a été élu président de l'Association des gérants de Montréal à leur réunion annuelle en date du 2 octobre dernier. Les autres officiers sont: Lew Rodman, C.L.U., premier vice-président, de la Compagnie d'Assurance-vie Sun Life, Paul A. Embregts, C.L.U., second vice-président, de la Compagnie d'Assurance-vie Great-West et Conroy Powell, secrétaire-trésorier, de la Compagnie d'Assurance-vie Manufacturers.

Les directeurs sont Jack W. Chivers, C.L.U., de la Compagnie d'Assurance-vie industrielle, Earl K. Giffin, de la Compagnie d'Assurance-vie New-York, Georges Girard, de la Compagnie d'Assurance-vie London, Roger Harec, de la Compagnie d'Assurance-vie Crown Life, Roger Martel, de la Compagnie d'Assurance-vie Alliance nationale, Murray Robinson, C.L.U., de la Compagnie d'Assurance-vie Mutuelle et Hal A. Walker, C.L.U., de la Compagnie d'Assurance-vie Manufacturers.

M. Raymond MORCEL, a.c., professeur de prix de revient à l'Ecole des hautes études commerciales de Montréal, qui participe au cours de perfectionnement dans le contrôle des coûts donné à New-York du 13 au 18 octobre, sous les auspices de l'American Management Association.

Nouveau pipeline de $40,000,000

Westcoast Transmission Co., et Alberta and Southern Gas Co., annoncent la construction, conjointement, d'un nouveau pipe-line de la frontière de l'Alberta aux frontières de la Colombie-Britannique et de l'Idaho. Ce réseau sera opéré par Alberta Natural Gas Co. Le coût initial sera de $40,000,000.

Bourse de New-York

Wall Street reflète les bonnes nouvelles pour le cuivre et l'acier

NEW-YORK — Wall Street a de nouveau battu hier tous ses records. De plus, les transactions y ont été très élevées.

Les cuprifères, les aciers et d'autres métaux ont été en évidence.

Le virement a été de 4,550,000 actions, au regard de 4,610,000 vendredi.

La moyenne que la Presse associée établit pour 60 valeurs a gagné 40 cents, ce qui l'a portée au chiffre historique de $199.10.

Le nombre des valeurs négociées a été de 1,223, dont 569 ont monté, 404 ont fléchi, 206 ont obtenu leur meilleure cote de l'année et 2 ont enregistré leur plus faible.

Aluminium a grimpé de 1 3-8, International Nickel, de 2 1-4, Hudson Bay Mining, de 2 et McIntyre Porcupine, de 2 1-4.

A la Bourse américaine, les prix ont monté et le virement s'est élevé à 1,370,000 actions, au regard de 1,190,000 vendredi.

A noter...

Selon J. R. Timmins & Co., membres des Bourses Canadienne, de Toronto et de New-York et membres de The Investment Dealers' Association of Canada, les compagnies canadiennes paieront à leurs actionnaires au cours du mois courant un total de $55,158,983 en dividendes, comparativement à $56,516,555 durant la même période l'an dernier; ce qui porte donc le total depuis le début de l'année à $574,838,458 contre $599,327,053 durant les 10 premiers mois de l'an dernier. Cette légère contraction n'est nullement étonnante si l'on tient compte de la récession qui a sévi depuis le début de l'année au pays.

-O-

La tendance a été irrégulièrement à la hausse au cours de la semaine dernière sur les Bourses Canadienne et de Montréal. En effet, sur 400 titres transigés, 181 furent à la hausse, 113 à la baisse et 106 demeurèrent stationnaires, au regard de 142, 96 et de 150 respectivement durant le cours de la semaine précédente. Cette allure plus ferme fut accompagnée d'un virement moindre. En effet, 5,175,281 actions furent échangées durant le cours de la semaine dernière, contre 5,550,339 actions transigées durant la même période l'an dernier; ce qui porte donc le total des transactions, depuis le début de l'année à ce jour, à 100,055,249 actions, comparativement à 127,833,722 actions transigées durant la même période l'an dernier. Un coup d'oeil sur les tableaux ci-contre permettra à quiconque de constater que bien des valeurs mobilières furent passablement achalandées au cours de la semaine écoulée et que sur six catégories de titres transigés, 5 furent à la hausse, et 1 à la baisse.

-O-

M. Harold Churchill, président de la Studebaker-Packard Corp., à New Woodbine, recevra les journalistes à une conférence de presse vendredi de cette semaine. Vu la prochaine finance en vue, cette rencontre suscite un vif intérêt. En outre, l'introduction de "The Lark" devrait donner lieu à bien des commentaires.

-O-

The Life Insurance and Trust Council of Montreal tiendra une réunion de ses membres aujourd'hui à l'Hôtel Ritz-Carlton. Le conférencier invité est M. J. C. Ruddy, estimateur en chef des droits successoraux à Ottawa. Il parlera de la nouvelle loi des successions, sujet de nature à intéresser bien des gens et pour cause . . .

-O-

Dame rumeur veut que le prix de l'aluminium soit haussé sous peu.

-O-

Les obligations corporatives furent à la hausse hier sur le marché de N.-Y.

-O-

Les perspectives d'une nouvelle augmentation du prix du cuivre par une fonderie à façon des E.-U. pourrait bien stimuler la demande pour les cuprifères canadiens comme américains, mais vu l'énoncé précité, il pourrait peut-être s'avérer avantageux de profiter du prochain mouvement ascendant pour prendre ses profits.

Les transactions furent nombreuses sur nos 2 bourses

Au cours de la semaine dernière Vogue des métaux usuels

MONTREAL — Les échanges ont été nombreux et l'allure ferme sur les deux Bourses de Montréal, au cours de la dernière semaine. Les métaux ont effectué des gains importants.

Des prix plus élevés pour le cuivre, le plomb et le zinc, et des rapports voulant qu'on utilise davantage l'aluminium ont fait grimper les titres des métaux. De nouveaux sommets pour 1958 ont été enregistrés. Les gains allaient jusqu'à 5 points.

La liste, dans son ensemble, était plus considérable et quelques titres, particulièrement les industriels, ont affiché beaucoup de fermeté. Les pétroles ont terminé la semaine avec un recul général allant jusqu'à deux points.

La liste comprenait 400 titres la semaine dernière, contre 388 la semaine précédente. De ce total, 181 ont avancé, 113 ont effectué un recul et 106 sont demeurés inchangés. Il y eut 74 nouveaux sommets pour 1958 et 16 nouveaux bas.

L'indice industriel a marqué un gain net de 6.8 points, ou 2.3 pour cent, pour la semaine. La moyenne des papeteries a grimpé de 9.5 points, ou 2.2 pour cent. Les aurifères ont augmenté aussi de 2.33 points ou 3.1 pour cent, ainsi que les banques de 1.03 point, ou 1.8 pour cent.

Les utilités publiques ont effectué un recul de 1.2 point, ou environ 3-4 pour cent.

M. Benjamin BELAND, ancien président de l'Union régionale de Montréal des caisses populaires Desjardins, qui vient d'être élu gouverneur de l'hôpital Jean-Talon.

Céréales, mixtes

CHICAGO. — L'allure a été mixte hier à la Bourse des grains de Chicago, les blés de la récolte de l'an dernier ayant gagné du terrain et ceux de la nouvelle récolte en ayant perdu.

Le Brésil s'apprêterait à acheter aux Etats-Unis 5,600,000 boisseaux de blé de force et l'Inde, 6,500,000.

La finance de $30,000,000 de l'autoroute Montréal-Laurentides

L'émission entière a été absorbée par des maisons de finance

M. Ernest Gohier, président de l'Office de l'autoroute Montréal-Laurentides, annonce l'émission d'obligations du dit Office pour un montant de $30,000,000 à un syndicat géré par le Crédit interprovincial Limitée, et composé de trois groupes dirigés par le Crédit interprovincial Limitée, la Banque de Montréal et A.E. Ames & Co. Limited, respectivement. Ces obligations sont garanties sans condition quant au capital et aux intérêts par la province de Québec. Elles sont émises en trois séries, soit :

— $10,000,000, Série A, portant intérêt à 2% par année, avec échéance le 15 octobre 1959 ;

— $10,000,000, Série B, portant intérêt à 3% par année, avec échéance le 15 octobre 1960;

— $10,000,000, Série C, portant intérêt à 4% par année, avec échéance le 15 octobre 1963.

Les obligations échéant en 1959 et en 1960 ne seront pas remboursables avant la date de l'échéance. Les obligations échéant en 1963 seront remboursables en tout temps au choix de l'Office au taux de $100.50, la prime allant en décroissant jusqu'à ce que les obligations soient remboursables au pair, à $100.00, au moment de l'échéance.

Les directeurs du Syndicat déclarent que des maisons de finances se sont rendues acquéreurs de l'émission entière.

L'Office de l'autoroute Montréal-Laurentides a été créé en 1957 pour construire et administrer une route de communication rapide entre Montréal et le nord de St-Jérôme, une distance d'environ trente milles.

Le montant provenant de la vente des obligations sera employé pour rembourser les avances faites par le gouvernement de la province de Québec à l'Office de l'autoroute pour lui permettre de commencer et de poursuivre les travaux de construction de cette route à péage qui doit être complétée vers la fin de 1959.

On prévoit que des emprunts additionnels, suffisants pour pourvoir aux besoins de l'Office, seront faits à une date ultérieure.

Dominion Steel and Coal Corporation Limited

Avis d'assemblée générale annuelle aux actionnaires

AVIS est donné par les présentes que l'assemblée générale annuelle des actionnaires de DOMINION STEEL AND COAL CORPORATION LIMITED aura lieu à la salle Bedford de l'Hôtel Nova Scotian dans la ville d'Halifax, N.-E., Canada, à 9.45 heures a.m., heure avancée de l'Atlantique, jeudi, le 23 octobre 1958, pour recevoir le rapport du Bureau des directeurs pour les sept mois de la période fiscale finissant le 31 juillet 1958, pour élire un Bureau des Directeurs, pour nommer des commissaires des comptes et pour s'occuper des autres affaires qui pourraient bien survenir avant l'assemblée.

DATE à Montréal, P.Q., ce 19 jour de septembre 1958.

D'ordre du Conseil d'administration,

G. C. BROADBENT,
vice-président et secrétaire

Les actions de la Canadian Javelin, de nouveau en vente

WASHINGTON. — La Commission des valeurs mobilières des Etats-Unis a rayé hier de sa liste des valeurs canadiennes prohibées les valeurs de la société Canadian Javelin, de Montréal. Cela signifie que les actions de cette société pourront être de nouveau négociées aux Etats-Unis.

La Commission avait interdit le 25 juillet les négociations aux Etats-Unis des actions de Javelin. Elle déclarait alors avoir raison de croire que ces actions avaient été vendues aux Etats-Unis de façon contraire à la loi américaine sur les transactions de valeurs mobilières.

Southern Canada Power Co. Ltd a des revenus bruts plus élevés

Ses profits nets ont toutefois diminué de $33,436

Southern Canada Power Company fera parvenir demain à ses actionnaires leur chèque de dividende trimestriel sur ses actions privilégiées; dans le bulletin accompagnant cet envoi, il est dit en partie ce qui suit:

Notre revenu provenant de la vente d'énergie électrique s'est chiffré par $5,994,657 pour les deux premiers trimestres du présent exercice, soit une augmentation de 6.3% en comparaison de la période correspondante de l'année dernière. Cette augmentation n'est pas aussi substantielle que celle qui avait été enregistrée en 1957 en comparaison de 1956, mais elle se retrouve néanmoins chez toutes nos classes d'abonnés. Et nous voyons là une preuve que le rythme des affaires est demeuré relativement stable dans la région que nous desservons en dépit du malaise économique qui s'est fait sentir au cours des derniers mois.

Nous avons raccordé 718 nouveaux abonnés au cours des six premiers mois du présent exercice financier pour porter notre total à 84,426 à la fin de juin.

Les ventes d'appareils électriques se sont chiffrés par $776,126. Ce chiffre tient compte des ventes d'installations commerciales ($102,446) et d'ampoules électriques ($48,586). Les appareils vendus représentent une charge additionnelle raccordée de 9,180 kilowatts.

NOUVELLES INDUSTRIES

A Acton, Moose River Mills Ltd. double la superficie de son usine en construisant une extension de 30,000 pieds carrés. A Granby, Thor Mills Ltd. construit une extension de 5,000 pieds carrés. Ces travaux porteront la superficie de l'usine à 50,000 pieds carrés en comparaison de 12,000 lorsqu'on a ouvert les portes il y a neuf ans.

A Iberville, Arrow Plastic Co. s'est installée dans un local de 4,000 pieds carrés. A Knowlton, Brome Lake Ducks Ltd. ajoute à ses bâtiments un entrepôt frigorifique de 1,500 pieds carrés, tandis que Amalgamated Industries Ltd. a acheté 3 acres de terrain afin d'y construire une nouvelle usine de 14,000 pieds carrés pour la fabrication de cosmétiques.

A Lennoxville, A. Felteau a mis sur pied une usine de 2,600 pieds carrés pour la production d'isolant "Perlite". A Marieville, Sivaco Wire and Nail Ltd. construit une extension de 18,000 pieds carrés où l'on fabriquera du treillis métallique.

A Richmond, H. Brown Shoe Co. et Richmond Wood Heel construisent des extensions de 22,000 et de 12,000 pieds carrés respectivement. A St-Hyacinthe, la construction de la nouvelle usine de Kimberly-Clark Corporation of Canada Ltd. se poursuit. Cette usine mesurera 124,000 pieds carrés au lieu de 101,000, tel que prévu au début.

A St-Jean, Brown Boveri Ltd. construti un entrepôt de 9,000 pieds carrés. A St-Philippe, Pole-Lite Ltd. a établi une usine de repoussage d'aluminium, tandis qu'à St-Pie, Les Equipements Lajoie Enrg. ont entrepris la construction d'une nouvelle usine de 5,000 pieds carrés.

LES INSTALLATIONS

La conversion de 4,000 à 13,800 volts des lignes de distribution se continue dans les régions de Foster, Sawyerville et Cookshire. Au cours du dernier trimestre, nous avons complété 7 milles de lignes de distribution pour porter le total de ce réseau à 3,382 milles.

A la suite des récents progrès marqués par la ville de Cookshire dans les domaines de l'industrie et de l'habitation, nous avons construit, entre Moulton Hill et Cookshire, une extension de 10 milles à notre ligne de 48,000 volts venant de Magog. De plus, une nouvelle sous-station, connue sous le nom de Eaton, a été mise en service à Cookshire. Cette sous-station, en plus de fournir à Cookshire le service à 13,800 volts, servira à alimenter la ligne de transmission de 22,000 volts allant vers East Angus.

A Richelieu, nous sommes à réagencer les circuits en service et nous avons complété l'installation d'un nouveau poste de sectionnement de 48,000 volts le long de la vieille route. Ce poste permettra de raccorder un nouveau tronçon de ligne construit entre Marieville et Richelieu ainsi que les lignes, déjà en service, qui alimentent St-Hilaire et Iberville. La sous-station de Maska de 5,000 KVA, située au sud de St-Hyacinthe, est maintenant en service.

ETAT COMPARATIF DES REVENUS ET DEPENSES

	Six mois 1958	*Six mois 1957*	*Augmentation*
Revenus bruts	$6,034,691	$5,713,324	$321,367
Dépenses'	4,024,940	3,621,758	403,182
Taxes	1,001,593	1,035,029	(d)33,436
Profits nets	1,008,158	1,056,537	(d)48,379
Dividende privilégié	248,111	248,111	—
Dividende ordinaire	500,000	500,000	—
Surplus	260,047	308,426	(d)48,379
Revenu par action ordinaire	$1,90	$2.02	

'Y compris intérêts et dépréciation
(d) Diminution

La 13e campagne d'Obligations d'épargne du Canada débute aujourd'hui

On a un mois pour souscrire à la meilleure valeur de placement au pays

A peine Ottawa vient-il de terminer, avec succès, son récent emprunt de convertissement de $6,400,000,000 d'obligations de la Victoire, qu'il lance une émission d'Obligations d'Epargne du Canada. Ce sera la 13ième émission du genre, lancée sur notre marché et, en dépit du chiffre 13, il ne faut pas être superstitieux, car elle sera un franc succès, tout comme les précédentes. Sait-on que la campagne d'Obligations d'Epargne du Canada, lancée l'automne dernier, a rapporté plus de $1,200,000,000? Vu ce succès et, aussi, vu celui remporté cet été par l'Emprunt précité de convertissement, il ne fait donc pas de doute que les Canadiens s'empresseront de souscrire à la 13ième série d'obligations d'Epargne du Canada, d'autant plus qu'ils ne manquent pas de fonds.

Ne ressort-il pas du dernier rapport des banques à charte du Canada que ces dernières avaient pour $6,832,000,000 de dépôts d'épargne le 31 août 1958, contre $6,697,000,000 le 31 juillet 1958, soit donc $135,000,000 de plus en 1 mois, et, si on compare avec le total à la fin d'août 1957, on constate, même, que l'augmentation est de $559,000,000. Comme les Canadiens disposent donc de plus d'économies qu'en 1957, il importe donc qu'ils investissent une partie de ces dernières dans la meilleure valeur qui soit.

Rendement de 4.19% en moyenne pour des valeurs, encaissables en tout temps

Les Obligations d'Epargne du Canada constituent la meilleure valeur de placement et elles comportent des caractéristiques uniques. Sans la limite de $10,000 imposée à chaque souscripteur, (l'on notera ici que les banques, les corporations ou les trusts ne peuvent y souscrire) il n'y aurait aucun doute que le total des Obligations d'Epargne achetées chaque année par les Canadiens serait encore supérieur à celui de toutes autres émissions gouvernementales.

Il est donc avantageux de souscrire à de tels titres, comportant les modalités suivantes pour la 13ième série 1958. Les obligations seront libellées au taux de 3½% pour un an et de 4¼% pour les autres 14 ans, établissant ainsi un rendement moyen de 4.19% jusqu'à l'échéance en 1973. Cette échéance ne compte, toutefois, que pour l'engagement du gouvernement fédéral à payer les dits taux d'intérêt, car, pour le détenteur d'Obligations d'Epargne, il sait fort bien que les valeurs de la 13ième série de 1958 sont, comme les précédentes, remboursables à son gré, c'est-à-dire qu'il peut les encaisser en tout temps, au prix payé plus les intérêts courus. Comme depuis 13 ans le gros des Obligations d'Epargne du Canada lancées sur le marché canadien ont été encaissées, les Canadiens sont donc maintenant bien au courant de cet avantage unique. C'est pourquoi, il ne faut pas s'en faire avec l'échéance dans 14 ans des obligations de la 13me série 1958, car, si l'épargnant qui y a souscrit a besoin d'argent, il n'aura qu'à vendre ses titres en portefeuille et recevoir sur-le-champ le plein montant qu'il avait souscrit.

La conversion des anciennes séries, sauf la 12e pour la nouvelle série, serait avantageuse

Les obligations d'Epargne du Canada, 13ième série 1958, commenceront à porter intérêt à partir du 1er novembre 1958, bien que l'on ait jusqu'au 15 novembre 1958 pour transmettre sa demande de souscription aux banques, c'est-à-dire que le courtier, l'agent, ou tout vendeur autorisé depra voir à ce que les souscriptions reçues soient rendues à la banque, au plus tard le 14 novembre, s'ils veulent que leurs clients participent à l'intérêt dès le 1er novembre.

Nous réitérons nos assertions effectuées depuis des années à l'effet que les Obligations d'Epargne du Canada constituent le mode idéal pour les épargnants d'investir leurs fonds inactifs, d'autant plus qu'elles comportent un rendement moyen élevé, soit du 4.19% — un tel taux est, certes, fort intéressant même à cette époque de loyer élevé de l'argent — et que dire de l'assurance de pouvoir ravoir son argent, en tout temps, sans qu'il en coûte. Incidemment, du 4.19% n'est-il pas préférable au 2¾% que l'on retire sur ses dépôts d'épargne dans les banques canadiennes?

Rien donc d'étonnant que tous les courtiers en valeurs de placement s'accordent à dire que les Obligations d'Epargne du Canada constituent la meilleure valeur et le placement le plus liquide mis à la disposition des épargnants canadiens. On peut y souscrire en coupures de $50 à $5,000 avec limite de $10,000 par individu. En outre, il y aurait intérêt à procéder à la conversion des Obligations d'Epargne, séries 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11, car, on réaliserait par $100 un accroissement variant entre 0.75 et $8.25, selon les échéances et pourvu, évidemment, que l'on ait l'intention de conserver ce genre de valeurs assez longtemps.

Marcel CLEMENT

Valeurs des gouvernements, municipalités et corporations du Canada

Achats—Ventes—Cours

Exécution des commandes de Bourse

360 ouest, rue St-Jacques, Montréal
Tél.: VIctor 5-2131

Wood, Gundy & Company Limited

Greenshields & Co
Limited

Membres de la Bourse de Montréal, du Toronto Stock Exchange et de la Bourse Canadienne

507, Place d'Armes, Montréal

PLACEMENT DE TOUT REPOS

Obligations d'Épargne du Canada

13ième émission — échéant en 1973

Donnant un rendement de 4.19%

Offertes en coupures de $50, $100, $500, $1000, et $5000. Limite d'achat pour un particulier, $10,000. Ces obligations, garanties par le gouvernement du Canada, peuvent être encaissées en tout temps, à leur prix d'achat plus les intérêts. Faculté d'échange avec les émissions antérieures.

Vous pouvez donner votre commande en venant à nos bureaux, en nous écrivant ou en nous téléphonant

SAVARD & HART INC.
230 ouest, rue Notre-Dame, Montréal
Tél. AV. 8-8164

Les baissiers moins agressifs en septembre sur la Bourse de Toronto

Les baissiers étaient moins agressifs en septembre sur la Bourse de Toronto. Le total des intérêts à découvert embrassaient, en effet, 1,446,345 actions le 30 septembre contre 1,692,723 actions le 15 du même mois. Un coup d'oeil sur le tableau ci-dessous permettra à quiconque d econstater combien il y a d'actions à découvert.

Abitibi	675	East Sull	2,600	N Rankin	74,000
Advocate	7,700	Elder	5,000	N Star 53 wts	100
Algom	6,100	Eldrich	500	N Star 56 wts	1,700
Algom wts	3,280	El Sol	900	N Star 57 wts	200
Algoma Steel	250	Falconbridge	600	Northspan	50,600
Aluminium	1,400	Faraday	2,800	Northspan wts	1,400
Anacon	6,000	Fargo	2,100	Northern Can	500
Anglo Can pr	40	Ford A	100	N Ont Gas	200
Arcadia	3,800	Gaspe	450	O'Brien	11,000
Area	500	Geco	5,800	Ont Jockey	700
Asbestos	250	Gen Dev	3,100	O Jockey wts	500
Atlas Steel	500	Gen Motors	200	Okalta	1,500
Avillabona	500	Giant YK	400	Opemiska	16,100
Bail, Selo. A	400	Gold Eagle	4,030	Osisko	500
Bk of Nova $	100	Granduc	2,200	Pacific Pete	13,160
Barnat	72,500	Gr Lakes Paper	50	Page-Hersey	175
Baska	2,000	Gr N Gas wts	200	Patio	500
Beaucage	4,100	Gunnar	1,800	Pembina	100
Beaver Lodge	500	Gunnar wts	5,900	Perme pref	600
Belchers	16,900	Gypsum	100	Peruvian	1,400
Bell Phone	450	Halmac	500	Petrol	1,900
Bevcon	1,000	Head of Lakes	4,000	Phillips	500
Bicroft wts	12,150	Headway	41,000	Photo Eng	35
Bralorne	300	Hollinger	500	Powell River	125
B.A. Oil	600	Home Oil A	1,200	Pronto	100
BCE 4 pc	100	Hudson Bay M	1,250	Provo	800
B CPcref	1,900	Hudson's B O	700	Que. Ascot	4,300
Brunswick	5,000	Humber	2,000	Que Copper	5,900
Bulolo	500	Imperial Oil	1,400	Que Nat Gas	40
Cal & Ed	100	Ind. Accept	850	Quemont	700
Campbell Cr	41,300	Int Nickel	6,800	Rexspar	3,500
Can. Cement	200	Int Ranwick	14,500	Richwell	100
C Steamship	100	Int'prev P L	250	Rix Athe	1,000
C Bk Com	100	Irish Copp	19,800	Roche	3,000
Cdn Brew	25	Iron Bay	2,000	Roe A V	1,700
C Chieftain	5,000	Jaye	6,500	Royal Bank	100
C. Curtiss Wr	2,000	Kelly D A	200	Royallite	150
Cdn Devonian	1,100	Kilembe	2,000	St Lawr Corp	500
Cdn Dyno	9,000	Labrador	600	St Lawr pr	65
Cdn Export G	1,200	Lake Cinch	500	Salada	500
C. Husky wts	675	Lake Dufault	3,900	Sapphire	500
C Hydrocarbon	200	Lake Lingman	500	Satellite	500
Cdn Malartic	8,000	Lake Shore	500	Scurry	1,000
C North Inca	1,500	Leitch	700	Sherritt	500
C. Northwest	1,000	Lorado	1,200	Sicks Brew	200
C Oil 53 wts	250	Loblaw Co. A	190	Silver Mill	10,000
C Oil 55 wts	3,150	Lyndhurst	5,000	Slocan	1,000
C Petrof pr	500	MacLeod	1,000	Stand Paving	125
C West Oil	4,650	MacMillan B	350	Stanleigh	14,800
Candore	2,500	Madsen	1,300	Stanrock	3,000
Can-Met	13,000	Maralgo	2,000	Starratt	1,000
Cariboo	500	Maritimes	8,000	Steel	200
C. Del Rio	16,400	Martin	2,000	Steep Rock	91,900
C Patricia	1,200	Massey-F.	700	Sup Prop wts	300
Chib Jaculet	500	McColl	150	Sylvenite	700
Cochenour	4,700	McColl pref	65	Taurcanis	1,000
Cockshutt	1,100	McIntyre	100	Temegami	6,000
C Bata G	5,000	McKenzie	1,000	Thompson Lund	3,000
C Denison	10,100	Meta	1,000	Tidal	1,500
C Denis wts	37,100	Mildcon	1,000	Trad Fin A	625
C Discovery	500	Midwest G. wts	200	Trans Can P f	1,925
C Halliwell	10,000	Milliken	16,100	Trans Mount.	10,250
C Marcus	500	Molybdn	400	Triad	400
C Mic Mac	2,200	Moore Corp	50	Un Asbestos	43,900
C Smelters	1,725	Mount Wright	1,300	Un Canso VT	1,000
C Mogul	2,600	Multi Min	1,000	Un Oils	7,600
C Negus	2,000	National Expl	1,500	Upper Canada	2,000
C. Sudbury	48,500	New Dicken	300	Ventures	800
Copper Rand	44,700	New Goldvue	4,500	Walkers	1,000
Corby vt	300	New Hosco	103,400	Wayne	3,000
Coulee	6,000	New Nylam	248,200	West C Oil Rts	7,100
Cree	400	New Superior	4,000	W Decalta	100
Cree wts	180	Nickel Mng	1,000	W Dec wts	2,400
D'Aragon	3,000	Nickel Rim	4,400	Weston A	25
Devon Palmer	1,700	Nipissing	900	Weston wts	300
Dom Fdries	450	Noranda	1,550	Willroy	7,500
Dom Stores	150	Norlartic	36,500	Wiltsay	3,000
DuPont	250	Normetal	200	Wrg Cent G	14,800
Duvex	1,000	Norpax	1,000	Yellow K Bear	1,000
East Amphi	6,000	N Cdn. Oil	100	Zenmac	6,500
East Malart	600	N. Goldcrest	3,000	Zulapa	1,000
				Total	1,446,345

Mines et pétroles hors-listes

Abbican	12	13	G Harke	7	9	Pacemk	12	13
Abella	5	6	Gord Lab	2	3	Panther	85	90
Aconic	60	70	Gd Man	7	9	Parmlee	41	44
Aconic VT	60	70	Golduke	1	3	Pascalis	13	15
Advance	5½	6½	Gov Gold	3	5	Pax nw	25	35
Alexand	4½	6	Hornhill	8	10	Payne	1	2
Ama Kr	5½	6½	Hot Min	5	6	Peoch	1050	1150
Anable L	2	4	Hubt L	15	17	Pelangio	1½	3
Anamq	4	5	Hud U	—	10	Pickering	8	10
Arctic	1½	2½	Hucamp	7	9	Picton	5	7
Anuwon	6	8	Indepen	9	10	Pin P	1075	1150
Barlma	12	14	Jamaica	8	10	Pitchyn	14	16
Beacon	4	5	Jean Lk	5	7	Prudent	28	30
Belfast	3	4	Jerome	6	9	Quet	4	6
B Jck P	2½	4	Kamlac	9	11	Quest	1	3
B Grss	2	3	KB Mng	5½	6½	Raglan	19	21
B McD	6	8	Kenda P	2	3	Rahill	8	10
Bour C	1	3	Kenog	8½	9½	Rand M	12	15
Brace	20	22	Laronde	4	6	Red Brk	1½	2½
Braminco	2	10	Lrndone	5½	6	Redcon	8	10
Bright	2	3	Laramq	3	5	Redruth	5	6
Briund	3	5	Larum	5	7	Rhyolit	1½	3
Bruce P	11	13	L Expn	9	11	Richcrp	4	5
Brunette	4	5	Lake R	6	9	Rio Tl	156	160
Camdeck	3	4	Lasale	12	14	Rob RL	24	26
Cam'ren	6½	7½	Lynwatn	4	6	Ronar	4	7
Camray	1	3	Lun Ec	21	22	Rugged	2½	3½
Can-Fer	65	75	Madonna	2	4	Rustel	5	7
C Rd C	42½	27	Malo Oka	19	21	Salmita	8	10
C All M	2	4	Mal RL	4½	6	Shield	30	—
Cn Men	9	11	Manecho	5	7	Sheldon	9	10
Cnt Hill	9	11	Mar Rd	6	7	Sladen Q	60	65
Caral	8	10	Mat Can	5	7	S My ex	14	16
Chellew	4½	6	Maree	1½	2½	Stale By	2½	4
Clinger	4	5	Matte Yel	5	7	Snow L	3	4
Clix	4	5	McCuaig	3	4	Starlight	4½	6
Columbr	3	4	McFinly	5	6	Sun Bear	2½	3½
Columbia	1½	2½	Miles RL	3	5	Thorner	6	8
Comstock	2	4	Millkirk	—	8	Trebor	13	15
Con Con	15½	17	Mindus	70	85	Tower	5	6
Con Hrp	5	6	Miracle	8	10	Ur Ridge	9	10
Cn Fren	35	40	Mt Kemo	1	2	Un Fr	249	255
Crack S	5	6	Montco	3	5	Unoa C	3	4
Crdell	5	6	Murk F	13	18	Viking	6	8
C Vauze	67	72	Murimac	2	3½	Wadge	2	4
Craibbe	28	30	Mury M	18	21	Watson	34	36
Croydon	3	5	Narco	3	5	Wesley	5	6
Derlac	2½	3½	Nat Nw	17	19	Wst RL	3½	4½
Desmont	1	2	Nw Mng	4	5	W Wasa	3	5
Despina	3½	4½	N Cmp	35	40	Y David	15½	17
Destrod	1	2	Nw Met	5	7			
Dom Ex	9	11	N Isco	6	8			
Dunvegn	3	4	N Redwd	4	5			
East Lun	1	3	New Wal	1	2			
Echo Ind	1	3	Nicrod	3	4			
E Bon	2	3	Nickel O	4	5			
Fercroft	2½	3½	Nicoba	4	6			
Flicka	2	3	Nipir	12	14			
Forty F	30	50	Norbeau	50	60			
Gateway	5	7	Normar	1	3			
Gan Con	4	5	Ocean	95	105			
Glenbak	5½	7	Oklend	4½	5½			
Glencona	13½	21¼	Orefins	6	7			
Glen Ech	4	6	Ortona	11½	3			

Industriels hors-ilste

	Offre	Dem.
B.A. Assurance	95.00	105.00
Can. Gen. Insurance	—	625.00
Concourse Bldg V.T.	80.00	—
Crown Life Insurance	117.00	120.00
Dover Industries	10.50	11.00
Eastern Trust	23.00	—
Excelsior Life	148.00	—
Goderich Elevator	22.50	23.50
Granite Club	13.75	14.50
Gt Britain & Can. com	15.50	—
Great West Life	256.00	262.00
Halifax Insurance	19.75	—
Halton & Peel Trust	9.50	10.00
Industrial Mortgage	74.00	—
Jenkins Bros com	62.00	—
Lambton Loan	75.00	—
Loblaw warrants	9.00	9.50
London Life	185.00	—
Lord Simcoe Hotel A	1.25	1.45
Lord Simcoe common	1.25	—
Manufacturers Life	254.00	257.00
Meadvale Develop	3.50	3.80
N.B. Telephone	11.75	12.50

Moyennes à N.-Y.

	30in	15et	15ut	65stk
Lundi	295.1	124.8	85.9	199.1
Vendredi	293.9	125.1	85.9	198.7
Sem. asse	269.9	124.3	84.6	196.1
Mois pass	280.6	112.6	83.8	189.0
Ann pass	257.2	97.1	69.3	159.4
1958 haut	295.1	125.8	85.9	199.1
1958 bas	234.7	80.9	72.9	156.6
1957 haut	280.0	134.7	77.5	188.8
1957 bas	226.0	78.2	66.2	150.9

Phillips Electrical	8.50	9.00
Rapid Grip pfd	98.00	102.00
Sovereign Life 25 pc pfd	180.00	187.00
Standard Fuel pfd	33.00	35.00
Teleflex Ltd	18.00	—
Thompson Paper pr	45.00	47.00
Thorncliffe Park	9.00	9.50
Tor Med Arts Bldg	67.00	—
Wescoast Trans	26.25	26.75
Western Assurance	70.00	73.00
Waterloo Trust	24.50	—

Moyennes hebdomadaires sur les Bourses Canadienne et de Montréal

Voici un tableau donnant les cours des moyennes hebdomadaires sur les Bourses Canadienne et de Montréal, durant le cours de la semaine dernière avec comparaisons;

	7 banques	10 utilités	20 industriels	30 combinés	10 papeteries	15 mines d'or
Fermeture vendredi	55.82	147.4	298.1	247.8	440.4	77.28
Il y a une semaine	54.59	148.6	291.3	243.7	430.9	74.95
Il y a un mois	51.27	148.1	281.7	237.2	419.2	74.14
Il y a un an	45.03	128.2	240.3	202.9	334.1	65.49
Changements de la sem.	+1.03	—1.2	+6.8	+4.1	+9.5	+2.33
Haut de la semaine	55.95	148.4	298.1	247.8	440.4	77.28
Bas de la semaine	55.12	146.5	292.0	244.8	432.1	76.18
1958 Haut	55.95	150.3	298.1	247.8	440.4	77.28
1958 Bas	45.04	130.2	227.5	195.7	332.3	62.42
1957 haut	55.99	155.4	300.0	249.4	481.2	91.06
1957 bas	41.82	125.2	220.0	188.0	320.0	60.88

Les 10 industriels et les 10 mines et pétroles, les plus achalandés

Voici un tableau, donnant les noms des 10 industriels ainsi que les 10 mines et pétroles, les plus achalandées sur les ourses Canadienne et de Montréal, durant le cours de la semaine dernière:

INDUSTRIELS

Volume	Dern. Vente	Chng. Sem.
27,202 A.V. Roe	12¼	— ¼
25,446 Aluminium	35¼	+ ¾
17,916 Trans Canada Pipe	36½	— 1¼
16,700 B.A. Oil	41¾	— 2¼
16,443 B ell	42¾	+ ½
16,260 Cons. Smelters	22¼	+ 2
11,434 Shawinigan	31½	+ ¾
10,950 Webb & Knapp	3½	+ 0.15
10,228 Can Oil	27¼	— ¼
9,853 Massey-Ferguson	9¼	Inch.

MINES ET PETROLES

Volume	Dern. Vente	Chng. Sem.
1,234,575 Orchan	1.50	—.93
253,800 Tib. Explor	0.25	+.05
195,400 Fatima	0.75	+.12
183,100 Isn	0.45	—.10
173,000 N W Amulet	0.19	+.01
112,400 Aull	0.13	+.01
109,700 Por age	0.47	+.04
109,000 N. Goldvue	0.12	+.00½
108,000 N. Vinray	0.08	+.03
84,200 Tazin	0.24	—.04

DORVAL S'INTERESSE AUX OBLIGATIONS D'EPARGNE DU CANADA

Une météorologiste qui ne se trompe guère. — Même si la météo fait souvent erreur, Dorval possède des météorologistes presque infaillibles... lorsqu'il est question de finance. En effet, le personnel de la météo de Dorval se distingue chaque année par ses nombreux achats d'Obligations d'Epargne du Canada. Ci-dessus, Mme Cécile Danis, technicienne en météo, et Fred Eddy (à g.), météorologiste, achètent de M. Harold Hutcheon, directeur de la météo à Montréal, les 500ième et 501ième obligations du service météorologique de Dorval depuis 1946, année de la première émission de ces valeurs. (Photo D. E. Dolan)

Obligations canadiennes

Cours par l'Investment Dealers Association of Canada

GOUVERNEMENT DU CANADA

				Offre	Dem.
Emprunt de la Victoire					
Ve	3	1- 1-1956-59		99.75	100.75
Vie	3	1- 6-1957-60		99.25	100.25
VIIe	3	1- 2-1959-62		98.00	99.00
VIIIe	2	1-10-1958-63		97.00	98.00
IXe	1	1- 9-1956-66		96.00	97.00
Emprunt de conversion					
	3	1-12-1961		99.00	100.00
	3¾	1- 9-1965		97.75	98.75
	4¼	1- 9-1972		99.00	100.00
	4½	1- 9-1983		98.75	99.75

(E.R.) Emprunt de remboursement
(Ob.) Obligation

E.R.	3	1- 9-1958		100.00	100.15
Ob.	2½	1- 7-1959		99.25	99.75
E.R.	3	15-12-1960		99.25	99.75
E.R.	2¾	15- 6-1967-68		90.75	91.75
Ob.	3½	1- 5-1970		94.00	95.00
E.R.	3¼	1- 6-1975-76		88.50	89.50
Ob.	3¾	15- 6-1975-78		91.50	92.50
Ob.	3¼	1-10-1979		87.25	88.25
Ob.	3¾	15- 3-1996-98		89.00	90.00
Ob. perp.	3	15- 9-66-Perp.		79.50	80.50

OBLIGATIONS GARANTIES PAR LE GOUVERNEMENT DU CANADA

G.T.P.R.	3	1- 1-1962		98.50	99.50
G.T.P.R.	4	1- 1-1962		101.50	102.50
C.N.R.	2¾	1- 2-1961-63		96.00	97.00
C.N.R.	2¾	2- 1-1964-67		91.00	92.00
C.N.R.	2¾	15- 9-1964-69		89.50	90.50
C.N.R.	2¾	16- 1-1966-71		89.00	90.00
C.N.R.	3	15- 5-1954-69		99.75	100.75
C.N.R.	3	3-1 1961-66		94.00	95.00
C.N.R.	3¾	1- 2-1972-74		92.00	93.00
C.N.R.	4	1- 2-1981		91.00	92.00

OBLIGATIONS PROVINCIALES

Alberta	2	1- 3-1970		86.50	88.50
Br. Col.	3	15-6 1964		92.50	94.50
Br. Col.	3	15-12-1969		87.00	89.00
Br. Col.	3¼	15- 2-1962-77		91.50	93.50
B.C. Pow	3	1-10-1967		89.50	91.50
B.C. Pow	3¼	4- 7-1975		83.50	85.50
B.C. Pow	5	15- 9-1962-64		100.25	102.25
B.C. Pow	5	15- 9-1982		97.50	98.50
Manitoba	3	1-10-1965		91.00	93.00
Manitoba	4	1-10-1967-69		93.50	95.50
Manitoba	4½	1-10-1966-68		95.25	97.25
Man. Hyd.	3½	15- 3-1972-74		86.00	88.00
Man. Hyd	5	1- 7-1975-77		97.00	99.00
N. Brunsw	2¾	15- 6-1965		87.50	89.50
N. Brunsw	3	15-11-1968		85.00	87.00
N. Brunsw	3½	15- 9-1965		92.00	94.00
N. Brunsw	4	1-10-1969		99.50	101.50
N. Brunsw	5	1-10-1975-77		98.00	100.00
Newfndl	4¾	15- 7-1962-64		99.00	101.00
Newfnld	5¼	2- 7-1976-78		98.00	100.00
Nov. Scot	2¾	1- 9-1966		87.00	89.00
Nov. Scot	3	15-12-1962		87.00	89.00
Nov. Scot	3¼	15- 6-1963-65		91.50	93.50
Nov. Scot	5	15- 6-1967-77		98.00	100.00
Ontario	2¾	15-11-1965-69		88.00	89.00
Ontario	3	1-11-1963-65		91.50	92.50
Ontario	3	15-12-1968-70		86.50	87.50
Ontario	3¼	15-12-1963		97.25	98.25
Ontario	4	30- 6-1969-72		93.50	94.00
Ontario	4¼	15- 6-1975-78		92.00	93.00
Ontario	5	15- 6-1977-79		101.25	102.25
Ontario	5	15- 7-1973-75		89.50	90.25
Ont Hydro	2¾	1-10-1965-68		87.00	88.00
Ont Hydro	3	1- 3-1961-63		94.25	95.25
Ont Hydro	3	1-11-1967-69		87.25	88.25
Ont Hydro	3½	15- 6-1971-73		84.00	85.00
Ont Hydro	3½	1- 5-1964-66		93.00	94.00
Ont Hydro	3½	15- 3-1975-77		85.00	86.00
Ont Hydro	4	1- 3-1965-66		96.00	97.00
Ont Hydro	4	15- 1-1974-76		90.25	91.25
Ont Hydro	4½	15-10-1964		99.00	100.00
Ont Hydro	4½	1- 3-1976-78		93.50	94.50
Ont Hydro	5	1- 4-1975-77		98.00	99.00
P.E.	5	1-12-1972-74		97.50	99.50
Quebec	3	15- 3-1963-65		93.00	94.00
Quebec	3	1- 3-1967-69		88.00	89.00
Quebec	4	15-12-1960-62		98.50	99.50
Quebec	4¼	15- 1-1975-77		98.00	99.00
Que Hyd	3½	1- 3-1972-75		87.50	88.50
Que Hyd	4	1- 3-1961-62		98.50	99.50
Que Hyd	4¼	1-10-1973-76		92.50	94.50
Que Hyd	5	15-11-1982-82		100.50	102.50
Que Hyd	5	15-11-1982-82		98.50	99.50
Saskat	3	1- 3-1963		93.00	95.00
Saskat	3¼	15- 4-1970-72		85.25	87.25
Saskat	3½	1-10-1962-65		94.00	96.00
Saskat	4½	1-11-1976		93.00	95.00
Saskat	5¼	15-10-1975-77		100.00	101.00

OBLIGATIONS CORPORATIVES

Abit Pow	6¼	15-11-1977		105.00	106.50
Alumin	3½	2- 1-1971		88.00	90.00
Alumin	4½	1- 3-1973		94.50	96.00
Atlas St	4¾	1-12-1966		98.00	100.00
Bell Tel.	3¾	1-12-1961		96.50	98.50
Bell Tel	4	1-12-1970		91.00	93.00
Bell Tel	4½	15-12-1967		96.00	98.00
Bell Tel	5	15- 3-1972		99.00	100.50
Can Cem	5¼	1-11-1976		100.00	101.50
Braz Tract	4¼	1-11-1970		80.00	83.50
BC Elect	3¼	2- 1-1967		89.50	91.50
BC Elect	5	15- 2-1982		96.50	98.00
BC Elect	5	1- 2-1982		96.00	97.50
BC Elect	5¾	1- 4-1977		99.00	101.00
Can Brew	4¼	15- 1-1979		98.00	100.00
Can Chem	5¼	1- 9-1971		83.00	86.00
C I L	3¼	15-11-1974		87.00	89.00
C I L	5¼	1-12-1977		102.25	104.25
C Oil ex w	4	1-11-1976		88.00	90.00
C P R	3¾	15-11-1972		87.00	89.00
C P R	4	Perpetuelles		96.00	97.50
Cons Gas	4¼	1- 6-1976		96.00	97.50
Cons Gas	5¼	1- 2-1977		103.50	105.50
Crdt Fonc	4½	15- 4-1970		94.00	96.00
D Fndr	4½	15- 3-1969		95.50	97.00
D Stores	5½	1-12-1976		99.50	101.00
T Eaton A	4¼	1- 3-1975		95.00	97.50
G Pow SD	3¼	15- 6-1970		89.00	91.00
G M A C	6¼	15-11-1977		104.00	105.50
Gunnar	5	1-10-1960		100.00	101.00
H Bay Oil	4	1- 5-1975		87.50	89.50
Imp Oil	2	15-12-1969		87.00	89.00
Imp Oil	4	15-12 1969		89.50	91.00
Imp Oil	3¼	1- 2-1975		87.00	89.00
Imp Tob	3	1- 3-1970		87.00	89.00
Ind Acc	4½	1-10-1974		91.00	93.00
Inld N G	6	1- 6-1982		96.50	98.50
Int Bnk R	3½	1- 6-1949		92.50	94.00
Int Pipe L	3½	1- 1-1970		91.00	93.00
Ont N G	5¼	15- 1-1978		98.50	100.00
On Steel	5¼	1- 8-1968		98.50	100.50
Pg Hors	4¼	1- 4-1971		92.00	94.00
Que Pow	3	1- 9-1962		94.00	95.50
Russ Ind	4¾	1-12-1966		96.00	97.50
Shawing	4¼	1-10-1976		96.00	98.00
Simpsons	4½	1- 4-1979		94.00	96.00
Steel Co	2¾	1- 5-1967		90.00	93.00
St Law Cp	5	15- 4-1972		97.00	98.00
St Mr Pow	3¼	1- 4-1970		86.00	88.00
T-C P L es	5.85	1- 1-1987		92.00	94.50
West Ex w	4¾	15-10-1971		95.00	96.50
Winnpg El	4	1- 5-1971		91.00	93.00

CONVERTIBLES

Abit P P	4½	15- 9-1966		98.00	99.50
Atlas Stls	5	1-12-1967		104.00	—
Braz Tract	4½	1- 9-1971		75.00	77.00
C P R	3½	1-10-1966		89.00	91.00
C P R	4	1-12-1969		93.75	97.75
Can Util	5¾	1-12-1977		103.00	105.00
Dom Steel	4¼	15- 5-1970		118.00	—
Loblaws	4½	1-10-1975		122.00	135.00
Shawin WP	5½	15-10-1972		115.00	117.00
Simpsons	5	1-12-1976		113.00	116.00
Triad Oil	4¾	15- 9-1971		85.00	87.00
Wst Trans	5½	1- 4-1988		101.00	102.00

Bourse de Londres

Aluminium Ltd	56½
Anglo Am of So Africa	156s 3D
Anglo Nfld Dev	47 5 4D
Assd Elec Ind	54S
Assd News	17S 6D
Baccock & Wilcox	54S
Bivvpors	24S
Borax Holdings Ltd	17s 1½D
Bowater Paper Corp Ltd	44S 3D
Bristol Aero	11S 3D
Brit Aluminum	52S 6D
British Am Tobacco	51S 6D
Brit Petrol Co Ltd	11½S
Burmah Oil	81S 6D
Cent Min	65S 6D
Can Pacific	$53¾
Ccurtaulds	28S
Daggafontein	27S 3D
Daily Mirror	19S 1½D
De Beers Dfd	110S 7½D
De Havilland	21S 3D
Distillers	27S
Dunlop Rubber	25S 1½D
Elec & M Ind	48S 3D
Ford Ltd	42S
Free St Geduld	97S 1½D
Gen Elect Ltd	38S 3D
Gt Univ Strs Ltd	27S
Hawker Siddeley	30S 7½D
Hudson's Bay Co	190S
Imp Chem	34S 1½D
Imp Tob	51S 6D
Metal Box	42S 6D
Mex Eagle	19S 7½D
Monsanto Chem	14S 4D
Mt Isa Mines	25S
Rand Mines	83S 9D
Rhodesian Anglo Am	82S 6D
Rhokana Corp	62S
Rolls Royce	98S 1½D
Shell T&T	160S
Stewarts and Lloyd	25S 6D
Tangayika Concessions Ltd	46S 3D
Unilever Ltd	91S
United Molasses	33S 10½D
United Steel Corp	24S 7½D
Unite d Sua Betong	57S 9D
Vickers Ltd	32S 7½D
West Holdings	109S 6D
West Reefs	23S 6D
Woolworth	44S 9D

OBLIGATIONS

Brit 2½S Consols	£52¾
Brit 3½S War Loans	£69⅜
Brit Fundings 4S 1960-90	£87⅛
Brit Treasuries 3S 1978-88	£68⅜
German 5S 1924	£152½
Intl Bank 3½S 1966-71	£79½
Jap 5S 1907	£35⅜
Consols	78 9-16
War	£99 11-16
Fundings	£69 5-16
Victory	£95 1-16
Conevrsion	£68 5-16
Treasury	£59⅝
Redemption	£67¼
Savings	£89 7-16

BOURSE DE NEW-YORK

Par LA PRESSE ASSOCIEE
Cours fournis

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Cgm Net
ACF Ind	1700	45¾	44¼	44¼	— ¾
Allegany	20700	8⅛	7⅞	8⅛	+ ⅛
Allis Ch	9900	29⅜	29¼	29¼	—

Les Alouettes ont triomphé des Rough Riders

Le club de Walker s'approche à un point d'Ottawa – Foule record de 24,133 spectateurs – 7 interceptions et 7 échappés. Hunter réussit trois touchés – Les Argos causent une surprise en blanchissant les Tiger-Cats de Hamilton

Par Rhéaume BRISEBOIS
de la PRESSE CANADIENNE

MONTREAL. — Deux équipes qui ont une charte professionnelle dans le Big Four, les Alouettes de Montréal et les Rough Riders d'Ottawa, ont offert hier après-midi à une foule record le plus affreux spectacle de football présenté dans la métropole depuis des années et la moins inepte des deux, en l'occurrence les Alouettes, a déclassé l'autre par un compte de 34-13, vengeant ainsi l'échec de 41-7 subi 48 heures plus tôt dans la capitale.

La joute a été marquée de sept interceptions de passes — cinq par les Alouettes — et de sept échappés, dont quatre par les Alouettes. Les deux équipes ont botté comme des amateurs, les Alouettes pour une moyenne de 36.1 verges, les Rough Riders pour à peu près une verge de moins.

Sam à Hunter

La quart-arrière Sam Etcheverry, avec ses trois passes de touchés à Dick Hunter, a été le grand artisan de cette victoire qui a permis à nouveau aux Alouettes de se rapprocher à un seul point des Riders, détenteurs de la deuxième place dans le classement. Sans cette victoire, les Montréalais ne se seraient trouvés qu'avec sept points, soit trois seulement de plus que les Argonauts de Toronto qui ont accompli une sorte de miracle hier après-midi en blanchissant les Tiger-Cats de Hamilton 37-0.

Une foule de 24,133 personnes — le record antérieur était de 23,676 — a vu Etcheverry tenter 38 passes et en compléter 26, dont quatre pour des touchés. Ivan Livingstone a attrapé lui aussi une passe de Sam vers la fin de la joute pour le dernier touché des Alouettes. Appelé à jouer sur la défensive durant presque toute la partie, Tom Hugo a intercepté une passe de Hal Ledyard et a couru 17 verges pour l'autre touché des Alouettes.

Les Riders ont compté tous leurs points dans la première demie et menaient par 13-12 lorsque les deux équipes ont pris leur repos à la mi-temps.

Avance d'Ottawa

Bill Sowalski et Tom Payne ont marqué les deux touchés des visiteurs. Mac Yoho a raté les deux convertis. Bill Bewley a converti deux fois et a réussi deux simples sur des tentatives de placement.

Les spectateurs étaient à peine installés que les Alouettes se mettaient à échapper le ballon. Dick Hunter fit une latérale à Dave King qui échappa le ballon. Sowalski fit le recouvrement et courut 25 verges pour mettre les Riders en avant.

Les Alouettes se remirent dans la partie trois minutes plus tard. Après deux essais au sol, Etcheverry, installé à sa propre ligne de 52 verges, laissa partir une de ses longues passes flottantes que Hunter attrapa derrière Sowalski, sur la ligne de 10 verges des Riders. Hunter avait la voie libre et il donna aux Alouettes leurs six premiers points.

Pour son deuxième touché, Hunter se faufila derrière Gary Schreider et attendit le lancer de Sam dans la zone des buts. Avant le touché, Joel Wells avait porté le ballon de la ligne de 47 à celle de 22 des Outaouais.

Ledyard a ajouté un simple à la cause des siens lorsqu'il a échappé le ballon dans la zone des buts des Alouettes, après l'avoir franchie de la ligne d'une verge. Jim Carr s'écrasa sur le ballon et les Alouettes en furent quittes pour un point à l'adversaire.

Ralliement

Deux passes consécutives de Ledyard à Payne ont donné aux Riders leur deuxième touché et une avance de 13-12. Payne fut blessé à une jambe au tout premier jeu de la seconde période et dut se retirer.

A partir de ce moment-là, ce fut une question de savoir quelle équipe jouerait le moins mal : les Alouettes se sont avérés bien supérieures.

De la ligne de 14 verges, après des passes à Bill Bewley, Tom Moran et Wells, Etcheverry en tenta une autre, cette fois à Hunter que Gerry Nesbitt tenta vainement d'arrêter. Hunter se retrouva dans la zone d'Ottawa avec six autres points et les Alouettes étaient lancés.

Les simples de Bewley sur les tentatives de placement furent les seuls points du troisième quart.

Série d'âneries

Dans le quatrième, ce furent les touchés par Hugo et Livingstone et une longue série d'âneries de la part des Riders. Ledyard passa à l'aveuglette, perdit le ballon faute de gains suffisants, passa à un receveur inéligible, avala assez de ballons pour en avoir une indigestion et vit les punitions contre les Riders leur faire perdre plus de terrain qu'ils n'en avaient gagné dans toute la partie. En fait, les Riders finirent avec une moyenne de — 21 — moins 21 verges — gagnées au sol, soit 199 de moins que les Alouettes.

Dans les airs, où les Alouettes ont gagné la partie, ils ont avancé de 379 verges cependant que Ledyard passait pour 292. Les vainqueurs recueillirent 28 premiers essais, soit le double de leurs adversaire.

Statistiques

Tableau des statistiques de la partie d'hier entre les Alouettes et les Rough Riders.

	OTT.	MTL.
Premiers essais	14	28
Gains au sol	21vgs.	178
Gains sur passes	292	379
Passes tentées	32	38
Passes complétées	15	26
Passes inter. par	2	5
Bottés	10	8
Moyenne de gains sur bottés	36.1	34.9
Echappés	4	3
Echappés perdus	3	2
Punitions	4	7
Punitions en vgs.	23	47

Sommaire

PREMIER QUART

1—Ottawa : touché, Sowalski (1.16)
2—Montréal: touché, Hunter (4.50)
3—Montréal : touché, Hunter (8.40)
4—Ottawa: simple, Carr.
5—Ottawa: touché, Payne.

DEUXIEME QUART

6—Montréal : touché, Hunter (4.28)
7—Montréal: converti, Bewley.

TROISIEME QUART

8—Montréal: simple, Bewley (10.01)
9—Montréal : simple, Bewley (14.38)

QUATRIEME QUART

10—Montréal : touché, Hugo (6.16)
11—Montréal : converti, Bewley.
12—Montréal: touché, Livingstone (12.50).

Les Argos causent une surprise en blanchissant les Tiger-Cats

TORONTO — Les Argonauts ont causé la surprise de l'année dans le Big Four en écrasant hier les champions, les Tiger-Cats de Hamilton, 37-0, pour leur deuxième victoire de la saison. C'était la première défaite des détenteurs de la coupe Grey cette saison.

Une maigre foule de 16,583 spectateurs a vu Dick Shatto diriger l'offensive des Argonauts avec 4 touchés. Les Tiger-Cats, qui avaient vaincu les Argos 28-15 samedi, ont été d'une rare ineptie dans cette joute.

Le joueur de quart-arrière Bernie Faloney a connu sa pire partie de la saison. Sept de ses passes ont été interceptées par Toronto.

Vic Kristopaitis a botté 4 convertis pour les Argonauts, en plus d'un placement. Bobby Kuntz a complété le pointage pour les vainqueurs avec un touché.

Ronnie Knox a de nouveau joué une partie intelligente au quart-arrière pour Toronto. Il a complété 19 passes sur 31 pour des gains appréciables de 289 verges dans les airs.

Au sol, Hamilton n'a avancé que de 124 verges contre 203 pour Toronto. Dans les airs, les Tiger-Cats ont réussi des gains de 262 verges, Faloney complétant 15 passes sur 31. Les vainqueurs ont obtenu 27 premiers essais, 11 de plus que Hamilton.

Le classement du Big Four est maintenant le suivant: Hamilton en tête avec 17 points, suivi d'Ottawa 10, Alouettes 9, et Toronto 4.

Sommaire:

1er quart: 1. Toronto, placement, Kristopaitis 4:11; 2. Toronto, touché, Shatto 11:26; — 3. Toronto, converti, Kristopaitis.

2ème quart: 4. Toronto, touché, Kuntz 6:19; 5. Toronto, un converti, Kristopaitis.

3ème quart: aucun point.

4ème quart: 6. Toronto, touché, Shatto 1:28; 7. Toronto, converti Kristopaitis; 8. Toronto, touché Shatto 6:02; 9. Toronto, touché Shatto 7:18; 10. Toronto, converti Kristopaitis.

Fête en l'honneur du club Rosemont

Une soirée spéciale en l'honneur des membres du club de baseball Rosemont Jr, champion de la Ligue de baseball Montréal Royale Junior pour 1958, aura lieu en la salle Masson, 3225 rue Masson, mardi le 14 octobre 1958, à 8 heures p.m.

Cette soirée sera dansante, avec attractions et sera sous le patronage de M. Maurice T. Custeau, M.P.P. de Jeanne Mance, et président honoraire du club Rosemont Junior.

Plusieurs personnalités sportives seront aussi des nôtres à cette occasion.

Une parade a été organisée pour la circonstance et le départ aura lieu à 7 heures précises au local du club au coin de 9ième avenue et Beaubien, pour un défilé sur les rues dans Rosemont et se rendre en la salle Masson.

Le hockey

Ligue nationale :
Aucune partie.

Ligue du Québec :
Aucune partie.

CLASSEMENT

Ligue nationale

	G	P	N	P	C	Pts
Chicago	2	0	2	9	4	5
Canadien	2	1	0	7	6	4
Boston	1	1	1	10	9	3
Détroit	1	1	0	3	2	2
Rangers	0	1	2	5	8	2
Toronto	0	2	0	3	8	0

Ligue du Québec

	G.	P.	N.	P.	C.	Pts
Royal	2	0	1	13	4	5
Trois-Rivières	1	0	1	4	3	3
Québec	1	2	0	6	11	2
Chicoutimi	0	3	3	4	9	0

Ligue américaine

	G.	P.	N.	P.	C.	Pts
Buffalo	4	0	0	17	7	8
Rochester	1	0	1	13	8	3
Hershey	1	1	0	4	4	2
Springfield	1	2	0	8	6	2
Providence	1	3	0	3	14	2
Cleveland	0	1	1	8	13	1

Les résultats au Richelieu

1ère course, C trot $800

Excellul	5.00	3.50	3.10
Main Castle		11.40	9.50
Poison I V			7.40

Temps: 2.11 3.5.

2ème course, C amble $500

Bardel	18.50	7.80	5.70
Wayvale		6.90	5.50
Billy C			10.70

Temps: 2.09 1.5.

PARI DOUBLE: Excellul et Bardel ont payé $40.00

3ème course, C amble $1,000

Charming Pingo	9.00	5.00	3.70
Ike C		5.50	3.90
Mighty Sharp			3.10

Temps: 2.08

4ème course, C trot $800

Titan Up	13.30	7.20	5.40
Clever Truman		7.70	4.60
Albert Dean			8.10

Temps: 2.12 4-5.

QUINELLA: Titan Up and Clever Truman ont payé $34.60

5ème course, C amble $800

Miss Madelina	10.50	6.70	3.40
General Wil		172.10	5.50
Ensign Hope			3.40

Temps: 2.09 2.5.

6ème course, B amble $1,400

Even's Jet	5.40	3.20	3.20
Winbee		3.60	3.00
Kim Herbert			8.50

Temps: 2.06 1-3.

BIG FOUR

CLASSEMENT

	G.	P.	N.	Pp.	Pc.	Pts
Hamilton	8	1	1	219	183	17
Ottawa	5	5	0	195	129	10
Montréal	4	5	1	169	209	9
Toronto	2	8	0	164	226	4

NOUVELLES BRÈVES

CLEVELAND — Les Indians de Cleveland, de la ligue américaine de baseball, ont obtenu l'as lanceur de relève des Maple Leafs de Toronto, Bob Tiefenauer. En échange Toronto a obtenu le joueur d'intérieur Larry Raines et le voltigeur Dave Pope, qui étaient tous deux à San Diego cette année.

Un autre joueur sera envoyé à Toronto par les Indians afin de compléter la transaction.

Tiefenauer a conservé la meilleure moyenne de points mérités alloués par partie dans la ligue Internationale cette année, soit 1.93. Il est devenu le premier artilleur de relève en 75 ans à acomplir un tel exploit dans l'Internationale. Tiefenauer a déjà obtenu des essais dans les majeures avec les Cardinals de St-Louis, en 1952 et 1955.

Paillé à New-York

New-York — Les Rangers de New-York ont rappelé le gardien de buts Marcel Paillé de leur club-ferme des Bisons de Buffalo, pour remplacer Lorne Worsley, qui est blessé. Ce dernier a été blessé dimanch soir à Détroit au cours d'une mêlée devant ses filets. Les Rangers ont aussi rappelé Wally Hergeshemier de Buffalo.

Avec les Celtics

BOSTON — Gene Conley, lanceur des Braves de Milwaukee, qui a été ennuyé par un mal des bras au cours des deux dernières saisons, rejoindra les Celtics de Boston. Conley qui mesure six pieds huit pouces participera à la prochaine partie contre les Royals de Cincinnati. Conley a joué 30 parties avec les Celtics en 1952. Il n'a pas joué depuis trois ans.

Grasset vainqueur

Dans la Ligue intercollégiale de football, hier après-midi le Collège Grasset a triomphé du Mont-St-Louis au compte de 27-6. Michel Hamel s'est signalé avec deux touchés. Le club du Collège Grasset, dirigé par le quart-arrière André Bineau, en était à sa troisième victoire en autant de parties et il occupe la première position du classement.

Belle surprise

Régina — Les Lions de la Colombie-Britannique, traditionnels détenteurs de la dernière place dans la Conférence de football interprovincial de l'Ouest, ont causé une autre surprise hier après-midi en défaisant les Roughriders de la Saskatchewan par 34-16 devant une foule de 11,909 personnes. C'était la troisième victoire consécutive des Lions.

Barnes est défait

SYDNEY, Australie. — Johnny Van Rensburg, d'Afrique du Sud, a battu hier le champion mi-moyen de l'Empire britannique, George Barnes, par décision lors d'un match de 12 rounds disputé au-dessus de la limite du poids convenu, à Sydney.

L'Australie gagne

St. Andrews, Ecosse — L'Australie a hier gagné le tournoi de golf pour le championnat amateur du monde et le trophée Eisenhower, à St. Andrews, en éliminant les Etats-Unis dans une ronde supplémentaire.

L'équipe australienne a accumulé 222 coups et les représentants américains 224 dans la ronde éliminatoire. Ces deux équipes avaient terminé avec des totaux identiques de 918 après les 72 trous supplémentaires, samedi.

La Grande-Bretagne a fini 3e avec 919 et le Canada a pris le 6e rang, à égalité avec l'Afrique du Sud, avec 945 coups chacun.

Bruce Devlin a réussi hier la normale, soit 72 pour l'Australie. Peter Toogood et Bob Stevens ont obtenu chacun 75. Pour les Etats-Unis, Charlie Coe a joué un 73, Billy Joe Patton un 75 et Frank Bud Taylor un 76. Bill Hyndman de Philadelphie et Doug Bacchi d'Australie ont été éliminés avec chacun 78.

Van Rensburg pesait 145 livres et demie et Barnes 147 et demie. Rensburg a remporté le championnat en battant Barnes il y a 13 mois, en Afrique du Sud, mais l'Australien l'a repris au mois d'août dernier. Le match d'hier soir n'était pas pour le championnat.

Poste à King

CINCINNATI — Le nouveau gérant des Redlegs de Cincinnati, Mayo Smith, n'a pas perdu de temps à engager un assistant et instructeur pour son personnel de lanceur. Il s'agit de Clyde King, ancien lanceur des Royaux et gérant des clubs Atlanta et Columbus. Smith a déclaré: "Je suis des plus heureux d'avoir King avec nous. Il entre dans nos projets de reconstruction et je le considère comme un des meilleurs instructeurs pour les jeunes lanceurs". King débuta dans le baseball à 19 ans. La majeure partie de sa carrière fut passée dans l'organisation des Dodgers.

Webb vs Giardello

San Francisco — Joey Giardello et Spicer Webb ont signé un contrat en vue d'une rencontre de 10 rondes pour le 19 novembre à Cow Palace de San Francisco, ous deux sont des boxeurs poids moyen. Giardello est au troisième rang des aspirants au titre et Webb est en cinquième position.

L'équipe de Carpentier l'emporte

Au Forum, hier soir, devant plus de 12,000 personnes, Edouard Carpentier a donné la victoire à son équipe en collant les épaules de Kowalski au tapis.

Pat O'Connor et Kowalski avaient gagné les deux premières chutes.

En semi - finale, les Japonais ont été disqualifiés contre le geant de 500 livres Colhoum.

André Bollet l'a emporté sur Jim Bernard par disqualification.

En préliminaire, Johnny Rougeau a triomphé de Jack Terry.

BELLE ACTON qui a établi, samedi, au parc Richelieu, un record mondial avec un temps de 2:02.2. On voit ici son propriétaire George Landers qui reçoit un prix smbolique de cette victoire des mains de George Giguère, secrétaire des courses.

Les Chevrolet "durs à la tâche" 59 sont arrivés!

Plus puissants! Nouveaux modèles! Plus économiques!

Chevrolet présente en 1959 une nouvelle et merveilleuse gamme de camions dotés de caractéristiques ultra-profitables. Vous obtiendrez un rendement encore accru dans chaque catégorie de poids, depuis les spacieux nouveaux pick-up Fleetside et les modèles à panneaux plus logeables . . . jusqu'aux poids légers plus musclés des séries 50H et 60H et aux poids lourds d'une force sans précédent. Une résistance supérieure caractérise tous les modèles . . . châssis et essieux renforcés, suspensions plus robustes pouvant aisément supporter les plus rudes épreuves. Et Chevrolet vous offre en cinquante-neuf d'incomparables avantages économiques dans chacun des nouveaux moteurs superpuissants. Depuis le Six Thriftmaster jusqu'aux nouveaux et nerveux V-8, chaque modèle est construit pour réduire vos frais au minimum. Oui, les modèles 1959 allient de sensationnelles innovations aux qualités traditionnelles qui ont fait, de loin, des Chevrolet les camions no 1 du Canada. Passez sans tarder chez le dépositaire autorisé Chevrolet de votre localité. Vous y trouverez un modèle étudié pour répondre à vos besoins mieux que tout autre camion.

CT-1590F

UNE VALEUR GENERAL MOTORS

Les meilleurs des camions les plus vendus CHEVROLET Camions Chevrolet "durs à la tâche" 1959

Vendeurs autorisés Chevrolet pour le Grand Montréal

CHEVROLET MOTOR SALES CO. OF MONTREAL Ltd — 2085 ouest, rue Ste-Catherine — WE. 3-6781
LAC ST-LOUIS AUTOMOBILES LTD. — 90, rue Ste-Anne — Ste-Anne-de-Bellevue, Qué. UN. 1-0245
PATENAUDE AUTOMOBILE LIMITEE — 10520, rue Lajeunesse (angle boul. Gouin) DU. 9-8161
GOHIER AUTOMOBILE LTEE — 1580, rue Amherst — LA. 6-3161
PARK AVENUE CHEVROLET LTEE — 3421 Av. du Parc, VI. 9-3661
HAROLD CUMMINGS LTD. — 5235, rue Namur (près Décarie) — RE. 9-1911
J. P. CHARBONNEAU AUTOS LTEE — 3030 est, rue Ste-Catherine — LA. 6-4471
BARNABE MOTORS LTD. — Coin Edouard-Laurin et Boul. Laurentien, Ville St-Laurent, Qué. — RI. 4-6481
DOYLE MOTORS LIMITED — 4501 Av. Bannantyne, Verdun, Qué. PO. 9-4501
DUROCHER AUTOMOBILES LTD. — 2225 ouest, rue Notre-Dame — Lachine, Qué. — ME. 7-6161
DUVAL MOTORS LTD. — 329 est, rue Jarry — CR. 9-7211

"INSTITUT YVAN COUTU"

Chronique d'éducation physique

par Gérard GOSSELIN

Les interventions de Sa Sainteté Pie XII en faveur de l'éducation physique et des sports sont presque innombrables. Dans un siècle qui a raccourci les heures de travail et augmenté les moments de loisir, le pontife défunt a vu dans cette forme d'activité si populaire, la détente indispensable aux générations qui poussent et sa belle compréhension n'a pas peu aidé les éducateurs, les sociologues, les corps publics à établir, parallèlement à la formation intellectuelle et morale, des syllabus d'éducation physique. Nous verrons plus tard comment les corps enseignants et les gouvernements ont graduellement accepté l'idée de programmes d'éducation physique, mais pour le moment, continuons à rappeler les conseils du pape Pie XII, compulsés par Son Excellence Mgr Gérard-Marie Coderre, évêque de St-Jean de Québec, dans une brochurette intitulée: "Le Sport d'après Pie XII".

Le 20 mai 1945, s'adressant aux formations sportives d'Italie, Pie XII, pouvait dire : "Le sport, pratiqué avec modération et conscience, fortifie le corps, le rend sain, frais, dispos. Mais pour la réalisation de cette oeuvre éducative, il doit se soumettre à une discipline rigoureuse, souvent dure, qui le domine et le tienne dans une vraie servitude: accoutumance à la fatigue, résistance à la douleur, habitudes de tempérance et de continence sévères, toutes conditions indispensables pour gagner la victoire. Le sport est un antidote efficace contre la mollesse et la vie facile, il éveille le sens de l'ordre, il forme à l'examen et à la maîtrise de soi, au mépris du danger, sans forfanterie ni pusillanimité. Vous voyez comment il dépasse la simple robustesse physique, comment il aboutit à la force et à la grandeur morale."

Le pape parle du sport avec une connaissance des détails qui étonne et une autorité qui en impose. Ecoutons-le, encore le 9 octobre 1955, au Centre sportif italien: "L'éducation sportive visera à développer les facultés de l'intelligence et de la volonté: la première en formant les jeunes à la réflexion, au raisonnement, à l'économie prévoyant des forces, à l'intuition du comportement tactique des adversaires pour savoir saisir le moment précis de l'engagement de ses propres réserves d'énergie et d'adresse". Un gérant comme Toe Blake ne pourrait donner de meilleurs conseils à ses champions. Et le pape continue: "Plus difficile est l'éducation de la volonté, dont la force, dans le sport, est, peut-on dire, l'élément déterminant du succès, en même temps qu'elle est pour le jeune le gain le plus notable pour sa vie d'homme et de chrétien. Tout peut concourir à cette éducation: la conscience du devoir, le légitime désir de la victoire, le petit sacrifice, comme le plaisir, le juste sens de l'honneur".

Les exercices sains sont un tonique de santé pour la jeunesse et les pays qui ont le bonheur d'avoir des jeunes en grande forme possèdent une richesse qui défie les incertitudes de l'avenir. Le pape dit, le 7 avril 1947, à la jeunesse étudiante de France: "Vous nous voyez nous intéresser de près à tout ce qui vous concerne, à votre préservation, à votre sauvegarde, à votre progrès, à votre activité en tout ordre, physique, intellectuel, moral, surnaturel. Eh oui! même physique, car tout se tient et une jeunesse fraîche et chrétienne, fortifiée par les exercices du corps sainement entendus et pratiqués, apporte volontiers son entrain, son endurance, sa souplesse aux luttes de l'esprit, au service des saintes causes, toute prête, quand l'occasion s'en présente, à désarçonner par une réponse hardie, par un éclat de rire franc et sonore, un adversaire trop enclin à mentir, à déraisonner et à calomnier".

Il énumère en une autre occasion les vertus propres au sport: la loyauté qui défend de recourir aux subterfuges, la docilité et l'obéissance aux sages prescriptions de qui dirige un exercice d'équipe, l'esprit de renoncement quand il s'agit de rester dans l'ombre pour l'avantage de ses propres couleurs, la fidélité aux engagements, la modestie dans les triomphes, la générosité pour les vaincus, la sérénité dans la mauvaise fortune, la patience vis-à-vis d'un public pas toujours modéré, la justice quand le sport de compétition est lié à des accords financiers librement souscrits, et, en général, la chasteté et la tempérance déjà recommandées par les anciens eux-mêmes".

En une autre occasion, au congrès scientifique du sport, le 8 novembre 1952, il parlera des dangers moraux que le sport peut occasionner :

"De même qu'il y a une gymnastique et un sport qui, par leur austérité concourent à refréner les instincts, ainsi il existe d'autres formes de sport qui les réveillent, soit par la force violente, soit par les séductions de la sensualité. Du point de vue esthétique aussi, par le plaisir de la beauté, par l'admiration du rythme dans la danse et dans la gymnastique, l'instinct peut insinuer son venin dans les âmes. Il y a en outre dans le sport et dans la danse, un certain nudisme qui n'est ni nécessaire ni convenable. Ce n'est pas sans raison qu'il y a quelques décades un observateur tout à fait impartial devait avouer: "Ce qui dans ce domaine intéresse la masse ce n'est pas la beauté de la nudité, mais la nudité de la beauté".

Carl Olson tente un retour

OAKLAND — L'ancien champion des poids moyens, Carl Bobo Olson, tentant de faire un retour comme poids mi-lourd, a signé un contrat en vue d'un combat de 10 rounds contre Don Grant, un boxeur relativement inconnu, pour le 23 octobre à Oakland, en Californie.

Olson, qui a maintenant 30 ans, a reçu un permis de boxer mais la Commission athlétique de la Californie a fait promettre à son gérant, Billy Newman, re retirer son protégé s'il n'a pas une tenue satisfaisante dans l'arène pour ce combat.

Olson avait gagné le championnat des poids moyens le 21 octobre 1953 en triomphant de Randy Turpin et il avait défendu son titre avec succès à trois reprises.

Il perdit sa couronne aux mains de Sugar Ray Robinson qui le knockouta en deux rounds le 9 décembre 1955.

Le poids-lourd Pat McMurtry l'envoya définitivement au plancher au deuxième round, le 17 août 1957. Olson ne s'est pas battu depuis.

Grant, de Los Angeles, a perdu son seul combat de l'année en cours. Il est âgé de 25 ans.

Round Table, le plus riche

CHICAGO. — Round Table est devenu samedi le plus riche coursier dans l'histoire du turf lorsqu'il l'a facilement emporté par deux longueurs et demie sur Swoon's Son dans l'épreuve Gold Cup à la piste Hawthorne. En plus de devancer Nashua pour la somme des bourses gagnées depuis le début de sa carrière, Round Table a établi un record de piste.

La victoire de Round Table a valu à son propriétaire, Travis M. Kerr, d'Oklahoma City, une bourse de $73,250. Il était monté par Willie Shoemaker.

En trois saisons de courses, le poulain de quatre ans a gagné en bourses la somme de $1,136,364, soit $14,739 de plus que Nashua.

Round Table a établi un record de piste à Hawthorne en courant le mille en 1:59 1-4.

Les Sphas de Philadelphie auront un air rajeuni

Les "vieux" Sphas de Philadelphie, les rivaux des Globetrotters de Harlem au Forum mardi soir le 21 octobre prochain, lors de la venue des fameux basketteurs américains à Montréal, auront un air tout "nouveau", puisqu'ils alignent plusieurs nouveaux joueurs en plus de quelques vétérans qui leur valent beaucoup d'expérience.

Les Sphas, qui peuvent se vanter d'être le plus vieux club professionnel dans le monde du ballon au panier sont la propriété des Warriors de Philadelphie mais n'allez pas croire qu'ils sont un club ferme de ces derniers. Loin de là, même, car les Sphas ont tout ce qu'il faut pour participer, par exemple, à un championnat national s'il leur dit de le faire. Comme leur nom l'indique, les Sphas représentent la South Philadelphia Hebrew Association et ils en sont à leur 41e année de jeu consécutive. Ils alignaient tout d'abord seulement des joueurs de nationalité juive mais depuis déjà une dizaine d'années ils ne s'en tiennent plus à cette règle et ont pu développer plusieurs as qui ont compté parmi les meilleurs joueurs au monde. Au tout début, les Sphas se contentèrent d'évoluer dans une ligue de "high school" mais ils triomphaient toujours avec tant d'aise qu'on leur permit de s'inscrire dans plusieurs concours pour clubs à joueurs plus âgés.

Les Sphas ne firent que continuer leur beau jeu et c'est une longue série de championnats qu'ils s'assurèrent, à travers les années, dans la ligue Eastern et ensuite la ligue Américaine, les fortes ligues amateurs du temps. Les Sphas se distinguèrent avec trois championnats en 4 ans dans la ligue Eastern et ensuite avec 7 championnats en 16 ans dans la ligue Américaine. Depuis quelques saisons, les Sphas se contentent de parcourir le monde, pour ainsi dire, avec les Globetrotters et ils continuent à remporter de magnifiques succès même en devant jouer contre ce fabuleux club.

"AU PARC RICHELIEU"

Homestead Dan est favori pour l'emporter ce soir

Homestead Dan, le "coq" des trotteurs de trois ans, partira de la huitième position dans l'épreuve principale à l'affiche du parc Richelieu ce soir, mais il n'en pas moins été installé favori à 5 contre 2 à la cote matinale. C'est dire à quel point les experts considèrent la valeur de ce poulain que conduira Jack Gordon.

Le jeune trotteur devra fournir un effort maximum, cependant, s'il veut triompher de l'inimitable Keith Waples et de son vétéran trotteur Morris H., qui démarre de la sixième position.

Parmi les autres marchands de vitesse qui sont inscrits dans ce B. Trot nanti d'une bourse de $1,400, mentionnons Bonnie Song, The Web, Irish Mick, Great Hanover, Hickory Hanover et le pittoresque Essex Boy.

TROT NOTES... Le point de mire, du côté amble, ce soir, est un B. de $1,200, réunissant de rapides coursiers tels que Erza's Girl, Lassie de Wayne, Montague Lass, Sammy Herbert, Jo Bo et Quite a Lad... Le jeune Hervé Filion tentera de monopoliser les honneurs du pari double avec son trotteur Cash Bohemia dans la première et son amblause Ima Direct S. dans la deuxième... Il y aura quinella dans l'épreuve à laquelle participe le brillant Homestead Dan. Safety Man the Second, qui se distinguait lors d'un récent départ, sera l'un des favoris dans la dixième, une épreuve à "exacta"... Ses compagnons, favorisés par le handicappeur Bill Slack, semblent devoir être Flash Riddell, May Titan, Shadydale Mamie et Malva Hanover... Egalement à l'affiche, ce soir, le vaillant deux ans de l'écurie Laurent Bourgon, Scotch Eagle, qui prend le départ dans la sixième course contre ses aînés dans un C Amble de $800. Parmi ses adversaires, on remarque Happy Vonian, The Great Patch, Honor Guard et Castleway...

Les inscrits au parc Richelieu

PREMIERE COURSE — D. TROT — $500.

2. Nibble Laddie	B Côté	en nouvelles mains	3-2
4. Section Lady	R White	sera lâché au fil	5-2
7. Jimmy Lee Guy	P Caldwell	sera gâté	9-2
8. Ramus Azoll L	R Rivard	s'avancera	6
6. Cash Bohemia	H Filion	oublions dernière	8
3. Miss Donna Dalyum	P Sauvé	besoin quelques courses	9
5. Bertha Riddell	L Bourgon	chance minime	12
1. Runnymede Lee	R Simser	attelé dur	15
Aussi Pablo Colby	E Bradette		

DEUXIEME COURSE — D. AMBLE — $500.

1. Success Harry	A Grisé	jeune et rapide	3
5. Ruling Way	R Gagné	de plus en plus dangereux	5
3. Ima Direct S	H Filion	parmi meneurs	5
8. Homestretch Spanc	L Bourgon	améliorera position	5
2. Louise Grattan M	J Charbonneau	s'est améliorée	8
4. Kitty Chips	P Miller	élan possible	9
6. Knight's Boy	F Church	peut tout prendre	12
7. Del Counsel	H Rogers	une autre fois	15
Aussi Irish Bud	P Caldwell		

TROISIEME COURSE — C. AMBLE — $800.

1. Spudder	Miss J Dillman	dernière éclatante	2
6. Apache Pass	R Caldwell	regardez-le finir	3
4. Johnny Hal	C Miville	As à Ottawa	4
5. Hi Flash	F Balse	nouveau venu	6
7. Miss Chantal	E Bradette	choix des dames	8
3. Miss Santa Phimose	P Caldwell	en nouvelles mains	9
2. Judge Miller 2nd	E Adams	ravisseur	12
8. Red Volo	M Picard	peu probable	15
Aussi Direct Rhyme	Ned Galentine		

QUATRIEME COURSE — C. TROT — $800

3. Island Song	H Ingles	faut le choisir	3
1. Major Rodney	B Hughes	dans quinella	7-2
6. Prince Britton	A Grisé	peut diviser meneurs	5
8. Vital Victory	H McKinley	loin, dangereux	5
4. Therese Princeton	R Grandmaison	sera gagée	8
5. Coramine Volo	K Waples	tout ou rien	9
2. Lou Darnley	Del McTavish	cote va baisser	12
7. Elgin Silk	S Fife	en nouvelles mains	15
Aussi Tim's Ace	J McIntyre		

CINQUIEME COURSE — C. AMBLE — $1,000.

1. Max Grattan	N Boldue	tous les avantages	3
7. Walter G Grattan	P Miller	élan à la fin	7-2
5. Miss Golden	R Simser	de bonnes courses	5
6. Wee Atom	H McKinley	régularité	5
2. Lillibet	C Harmer	un ralliement	8
3. Ellen Eugene	V Waddell	aime le dimanche	9
8. Sundown Borders	R Turcotte	un peu loin ici	12
4. Dudley Hope	L Wilson jr	envahisseur	15
Aussi Poplar Wayne	C Baker		

SIXIEME COURSE — C. AMBLE — $800.

3. Scotch Eagle	P Dussault	2-ans, vélocité	5-2
4. Happy Vonian	A Boucher	plus facile ici	3
5. The Great Patch	B Côté	jamais loin	4
1. Honor Guard	M Gingras	vive la pôle	6
8. Bertha C McElwyn	J Jodoin	bien améliorée	8
7. Miss Judy Todd	V Waddell	de la classe	9
6. Castleway	A Grisé	bon long shot	12
2. Billy Chips	C Baker	du nouveau	15
Aussi Ethan Hanover	M L'Heureux		

SEPTIEME COURSE — B. TROT — $1,400.

3. Homestead Dan	J Gordon	as des 3 ans trot	5-2
6. Morris H	K Waples	rusé conducteur	3
3. Bonnie Song	A Walker	en pleine forme	4
5. The Web	B Côté	prendra devants	6
7. Irish Mick	Miss B Huntress	gagné souvent	8
1. Great Hanover	R Ponton	pas déclassé	9
2. Hickory Hanover	R Turcotte	cote va maigrir	12
4. Essex Boy	A Grodnis	aucun pessimiame	15

HUITIEME COURSE — C. AMBLE — $800.

3. Verna Walnut	B Côté	choix logique	3
7. Troublemite	M Gingras	s'en vient	7-2
2. Go Way	A Pelletier	frère de Léo	5
5. Will's Sister	F Carr	parmi meneurs	5
1. Wilsontown	L Wilson jr	part possible	8
4. Glitter	B Larocque	pas déclassé	9
8. Grattan Prince	H Filion	un peu loin ici	12
6. Meadow Gem	H McKinley	attelé dur	15
Aussi Carleton Hanover	R Trudel		

NEUVIEME COURSE — B. AMBLE — $1,200.

1. Ezra's Girl	C Franklin	semble le meilleur	1
6. Lassie De Wayne	J Hammond	s'ennuie du cercle	3
3. Montague Lass	P Caldwell	oublions dernière	4
4. Sammy Herbert	—	qui conduira	6
5. Danny B Baker	B Hughes	vedette outaouaise	8
7. Quite a Lad	A Boucher	peut tout prendre	9
8. Jo Bo	G Harp jr	un peu loin ici	12
2. Hokie	K Waples	chance minime	15

DIXIEME COURSE — C. TROT — $800.

2. Flash Riddell	M McRae	faut le battre	5-2
4. Safety Man 2nd	O Knight	dernière superbe	5-2
7. May Titan	B Côté	dans exacta	9-2
3. Shadydale Mamie	R Bardier	sera gagée	6
5. Nedson	Mrs. M. Williams	pas peur millage	8
6. Malva Hanover	M Gingras	en pleine forme	9
1. Grattan Baker	J Wallace	chance minime	12
8. Lesota's Arlon	C Miville	une autre fois	15
Aussi Prince Rossi	E Bradette		

Pie XII ne manquait jamais une occasion de bénir et d'encourager la jeunesse sportive. On le voit ici, sur sa sedia gestatoria, circuler au milieu des jeunes qu'il encourage d'un mot et dont il bénit les exercices

Le pape Pie XII a toujours eu une grande prédilection pour les sportifs. On le voit ici à l'arrière-plan sur le parvis de St-Pierre alors qu'il regarde, en soutane blanche, évoluer une équipe de joueurs de ballon-panier en costume caractéristique à ce sport.

Alphonse Halimi est vainqueur

PARIS — Le champion mondial des poids coq, Alphonse Halimi, de France, a remporté une victoire par mise hors de combat technique, à 2.49 du cinquième round d'un combat qui devait en durer 10 contre Dante Bini, de France aussi, dans une rencontre où le titre du champion n'était pas en jeu.

Le petit champion, à son premier combat cette année, a envoyé son adversaire au plancher aux quatrième et cinquième rounds.

Après un premier round à peu près égal, Halimi ébranla Bini au deuxième. Après le deuxième voyage au plancher, cette fois pour un compte de neuf, l'arbitre arrêta le combat.

Scheffing réengagé

CHICAGO. — Bob Scheffing a signé hier un autre contrat d'un an pour gérer les Cubs de Chicago, de la Ligue Nationale de baseball, en 1959.

Les termes du contrat n'ont pas été divulgués mais John Holland, vice-président des Cubs, a déclaré qu'il a fait du beau travail la saison dernière et que la satisfaction de la direction des Cubs se reflète dans le salaire que Scheffing touchera.

Scheffing, qui est gérant des Cubs depuis 1957, a conduit son équipe en cinquième place la saison dernière, soit le plus haut qu'elle ait été depuis six ans.

Lisez et faites lire "Le Devoir"

Pentathlon moderne

ALDERSHOT, Angleterre. — Voici la position des équipes des pays qui participent aux championnats mondiaux du pentathlon moderne:

	Points
1—Russie	2810
2—Etats-Unis et Hongrie	2715
4—Suède	2300
5—Pologne	2030
6—Italie	1845
7—Angleterre	1825
8—Autriche	1715
9—Finlande	1500
10—Brésil	1230
11—Allemagne	1205
12—Suisse	1100

Honneurs individuels

Voici maintenant les classements individuels:

	Points
1—Nikolai Tatarinov, Russie	965
2—Igornovikov, Russie et Imre Nagy, Hongrie	960
4—Lil Jenvall, Suède et Peter Lichterhoyer, Autriche	945
6—Benny Schmidt, Danemark	940
7—Jack Daniels, Etats-Unis	930
8—P. E. Ritzen, Suède et Dick Ellis, Etats-Unis	900
10—Al. Tarasov, Russie et Dick Stoll, Etats-Unis	895
12—A. Kovacsi, Hongrie	885
13—Andras Balczo, Hongrie	880
14—Kurt Kindeman, Finlande	840

Un chanceux

L'ANCIENNE-LORETTE — M. Lorenzo Robitaille, de cette municipalité de la banlieue de Québec, a abattu un orignal près de son domicile samedi, quelque 12 heures après l'ouverture de la saison de chasse. La saison prend fin le 22 octobre.

CE SOIR A 8 h. 15 — Dimanche 2h. p.m.
ADMISSION $1.00 — ENFANTS NON ADMIS

PARC RICHELIEU

Nous sommes tellement certains que c'est la meilleure que nous la garantissons!

GARANTIE
la meilleure bière que vous ayez jamais bue

Nous *savons* que des matières premières, sélectionnées avec le plus grand soin, la compétence remarquable de nos artisans et la qualité incontestée de notre outillage nous permettent de produire une bière exceptionnelle, "climatisée", la meilleure que vous ayez jamais bue.

Sur chaque bouteille de Dow vous trouverez ce sceau — c'est votre garantie!

Dow LA BIÈRE GARANTIE

HEURES D'AFFAIRES: 9 h. 30 à 5 h. 30 — Ouverts le vendredi soir jusqu'à 9 h. 30 — le samedi 5 h. 30

Commandes téléphoniques acceptées dès 9 heures du matin

VI 2-5151 LOCAL 300

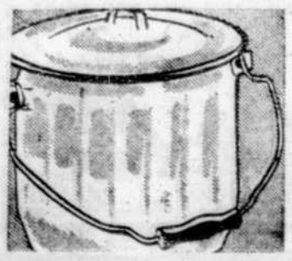
Venez à la VENTE Semi-annuelle

commandes téléphoniques acceptées dès 9 h. du matin VI. 2-5151 local 300

Voulez-vous ...ÉCONOMISER DE L'ARGENT ...GAGNER DES PRIX ?

dupuis

Seaux hygiéniques

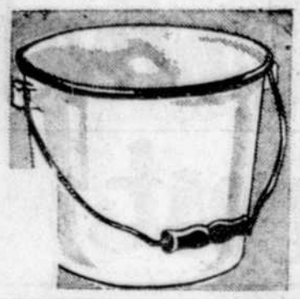


Ord. 1.98 **1.39**

Métal solide granité blanc, bordure et couvercle bleu, anse aussi métal, poignée en bois. Hauteur 8", diamètre 10".

DUPUIS — QUATRIEME RAYON 780

Seaux pratiques



1.39

Métal granité blanc, bordure rouge, anse métal, poignée bois. Capacité environ 10 pintes.

DUPUIS — QUATRIEME RAYON 780

ESCABEAUX

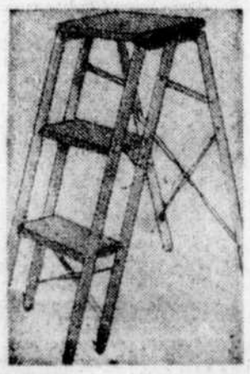
4 MARCHES Ord. 4.25 — **3.39**

5 MARCHES Ord. 5.25 — **4.19**

6 MARCHES Ord. 6.25 — **4.98**

Extra-solides, fabrication de bois. Chaque marche renforcée d'une tige de fer. Plate-forme pour seau, peinture, etc.

DUPUIS — QUATRIEME RAYON 780



Ord. 6.98 **5.29**

ESCABEAUX

Solides en métal. 3 marches, bouts de caoutchouc antidérapant. Blanc-rouge, blanc-vert, blanc-jaune.

DUPUIS — QUATRIEME RAYON 780

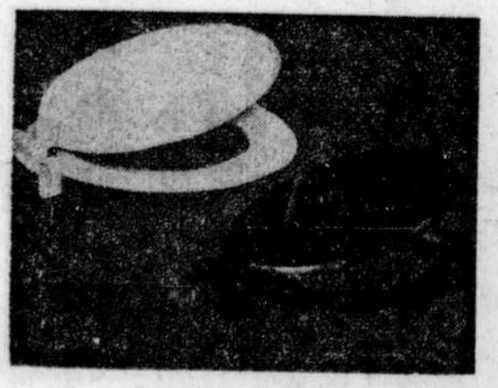
bas prix extraordinaire — économie $29.50

fauteuil la-z-boy

$89.50

LE VERITABLE FAUTEUIL DE REPOS. Dossier haut, qui s'incline à l'angle voulu. Le tabouret aide à plus de confort. Construction experte. Riche couverture de freeze. AU CHOIX: Beige, brun, rouge, vert et charcoal. 2 modèles confortables et pratiques à ce bas prix spécial. VENTE SEMI-ANNUELLE DUPUIS.

Ord. 7.95
Très Spécial
5.89



SIEGES PLASTIQUE

Ord. 9.95
Très spécial **6.89**

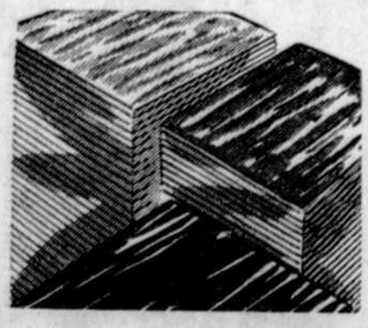
Pour remplacer le siège usé de la toilette, celui-ci tout plastique, qui ne s'effrite pas, ne craque pas. Fabriqué d'une seule pièce et prêt à installer. En blanc ou noir. 10 ans de GARANTIE.

DUPUIS — QUATRIEME RAYON 783

BALANCE "SANTÉ"

Bien construites, pouvant peser jusqu'à 250 livres. Avec verre grossissant pour lire les chiffres plus facilement. Indispensable dans tout foyer. Choix de blanc, noir, jaune, rose, bleu, vert.

DUPUIS — QUATRIEME RAYON 783



TUILES LINOLEUM INCRUSTE

9" x 9". Incrustation de part en part. Au choix: 15 nunaces JASPE et 5 nuances MARBRE.

Chacune **.08**

NOUVEAU COUVRE-MUR

IMITATION TUILE

largeur 36 pouces

pied courant **.25**

Hauteur 36 pouces. Nouveau dessin imitant la tuile (tel qu'illustré). Bordure noire et entre-lignes noir à même.

GRIS — ROSE — VERT
JAUNE — BLEU

DUPUIS — SIXIEME RAYON 730

CIMENT

pour tuiles ou couvre-mur,

le gallon **1.25**

Gurney

Poêle électrique DE LUXE

AUTOMATIQUE — 30 POUCES

Ord. 329.00
SPECIAL VSA **199.00**

plus $5.00 pour 1 an de service

ECONOMIE DE $130.00

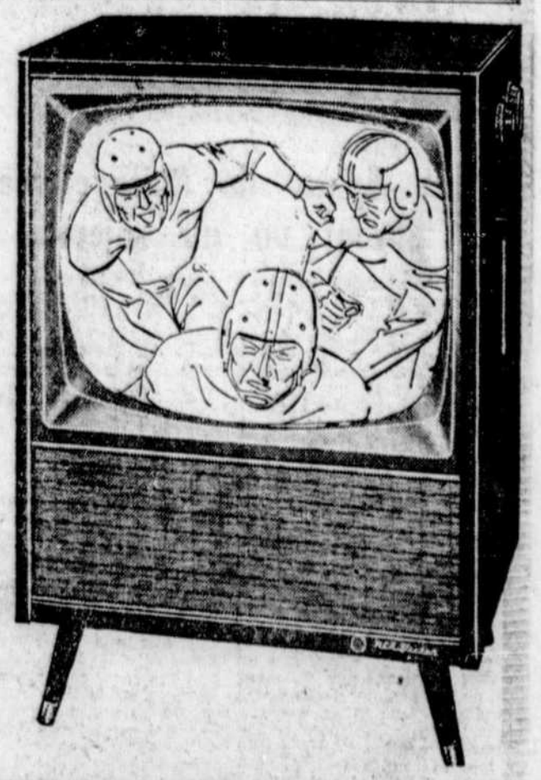
aussi peu que 1.87 par semaine

- four géant de 24 pouces, pour un repas complet, automatique, s'allume et s'éteint à l'heure fixe.
- compte-minutes réglant la durée de la cuisson.
- porte vitrée du four permet de suivre la cuisson.
- grilleur dans le haut du four, cuisant rapidement, dégageant aucune fumée.
- nouveaux éléments tubulaires, faciles d'entretien.
- avec garantie de 3 ans.
- tiroir spacieux pleine largeur au bas.
- hauteur 36 po. Surface 30" x 25".

Service et garantie Dupuis et du fabricant

DUPUIS — QUATRIEME RAYON 772

RCA VICTOR



249.00

aussi peu que 2.36 par semaine

Aucun paiement comptant, seule la taxe de vente est payable au moment de l'achat.

SUPERBE TELEVISEUR "CONSOLE"

Contrôle à portée de la main, image nette, tonalité parfaite, verre de sécurité teinté et amovible. RCA VICTOR est votre garantie de qualité. Cabinet magnifique fini noyer.

Supplément de $10. pour fini chêne cérusé

DUPUIS — SIXIEME RAYON 843